PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952

AÑO XXIX- Nº. 8.049- LA PAZ, BOLIVIA, VIERNES 28 DE NOVIEMBRE DE 1980- 16 PAGINAS- $b. 4.00

Flusher de punto blanco

es para tí la mejor fotocopia

Gral. García Meza:

Empresa privada debe constituirse en pilar del desarrollo económico

Señaló que la inversión privada será libre y protegida.- Se dictará nueva Ley de Fomento a las Exportaciones.- Se impulsará la producción tradicional y no tradicional.- Se revisará el Código de Minería.- Se rehabilitará la industria de la construcción.- Se creará la Bolsa de Valores.

El Presidente de la República, Gral. Luis Garcia Meza, dijo ayer que la empresa privada debe constituirse en uno de los pilares fundamentales del desarrollo económico, en el Seminario sobre Temas Económicos Nacionales IV, realizado en el Hotel Sheraton con el auspicio de la Cámara Americana de Comercio de Bolivia.

El primer mandatario pronunció un discurso en el que delineó la política de su gobierno sobre la actividad del sector privado nacional e internacional, luego de un almuerzo que ofreció en su honor la entidad auspiciante de dicha reunión.

Al seminario asistieron el Ministro de Finanzas, Gral. José Sánchez Calderón; el Presidente de CONAL, Gral. Juan Lechín Suárez; el Ministro de Industria y Comercio, Tcnl. Mario Guzmán Moreno; el Presidente de la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, Marcelo Pérez Monasterios; el Presidente de ASOBAN, Luis Eduardo Siles; el Vicepresidente de American Express International, Alberto Díaz Masvidal, y numerosos representantes del sector empresarial privado y estatal del país.

El Presidente de la República señaló que, además, la Empresa Privada, dentro de los grandes objetivos nacionales, debe contribuir a acelerar el crecimiento económico mediante la utilización óptima de los recursos que posee el país y del aprovechamiento de las oportunidades financieras y tecnológicas que existen en el mundo y que sean aplicables a la realidad nacional, a transformar el gran porcentaje de la economía primaria en una economía industrial y exportadora, y a lograr un crecimiento autosostenido del Producto Interno Bruto.

LINEAMIENTOS

El Presidente de la República fijó los lineamientos de su gobierno con relación a la empresa privada, en los siguientes términos: la inversión privada será libre y protegida, se dictará una nueva Ley de Fomento a las Exportaciones, se impulsará la producción tradicional y no tradicional, se rehabilitará la industria de la construcción y se creará la Bolsa de Valores.

Según dijo, estas medidas, serán complementadas por "instrumentos legales en materia arancelaria, monetaria, crediticia y tributaria que canalicen la inversión nacional y atraigan el flujo de capitales extranjeros que constituyen el motor principal para los países en desarrollo, como el nuestro".

PROTECCION SOCIAL

Asimismo, el Gral. García Meza exhortó a los empresarios privados bolivianos a "asumir con responsabilidad histórica la actual coyuntura y a observar las disposiciones legales vigentes destinadas a proteger socialmente a los trabajadores", y demandó, al mismo tiempo, "solidaridad con los principios de justicia social que propugnan las Fuerzas Armadas".

DISCURSO

El texto del discurso pronunciado en el seminario por el Presidente de la República, es el siguiente.:

Señores:

El Gobierno de Reconstrucción Nacional de las Fuerzas Armadas, saluda por mi intermedio, a los distinguidos asistentes, a este seminario, trascendental para los destinos de un pueblo, esperanzado en abandonar su estado de postración y dependencia.

La trascendencia de este seminario, consiste en que hombres de empresas y de negocios, agrupados en la Cámara Americana de Comercio de Bolivia, han comprendido la realidad nacional, para dedicar su atención a mejorar las condiciones de vida de nuestros hermanos bolivianos.

Queremos comprender que ese y no otro es el objetivo de este seminario.

Mi gobierno considera que la empresa privada, debe constituirse en uno de los pilares fundamentales del desarrollo económico del país, y del plan de reactivación de la economía, dentro los grandes objetivos nacionales, entre ellos:

(Pasa a la página 14)

SEMINARIO ECONOMICO.- Con la participación de autoridades del Gobierno y de representantes del Sector Privado nacional e internacional, se realizó ayer el Seminario Económico sobre Temas Nacionales. En la fotografía, aparece el Presidente Gral. Luis García Meza, pronunciando su discurso en el que fijó la posición del gobierno sobre la actividad privada.

ALDEA DESTRUIDA.- Stabia, Italia, 27 (AP).- Aspecto de la antigua aldea romana de S. Marcus en Stabia, que fue destruida por el terremoto del domingo. Stabia quedó sepultada por una erupción del Vesubio junto con Pompeya en el año 79 antes de Cristo (Radiofoto AP).

Ministro de Finanzas:

Gestión económica de 1980 será una de las más críticas de la historia

-La tasa del PIB no llegará ni al 1% en 1980, luego de haber alcanzado al 6.8% en la gestión de 1976.-

La gestión económica de 1980 será una de las más críticas de la historia nacional, dijo ayer el Ministro de Finanzas, Gral. José Sánchez Calderón al referirse a la estructura económica del país, en el Seminario de Temas Económicos Nacionales IV.

En su disertación, el ministro analizó la situación económica nacional y dijo que las causas que la motivaron son acentuadas en el último año, "cuando la estructura productiva del país tiende a debilitarse ante la inminencia de un proceso electoral, cuyas alternativas son de conocimiento de todos y cada uno de los presentes".

Añadió que no era un secreto para nadie que el clima de inversiones privadas y, particularmente para las de origen extranjero, "va deteriorándose paulatina y gradualmente ante la presión de presiones de orden político y social que tienden a anarquizar a nuestro país".

DESCENSO DEL PRODUCTO BRUTO INTERNO

El Ministro proporcionó cifras sobre el Producto Bruto Interno, indicando que, en 1976, la tasa del crecimiento fue del 6.8 por ciento, nivel que bajó "violentamente al 3.4 por ciento en 1977, para seguir en 1978, en proyección regresiva, sumando 2.8 por ciento y estimarse, en 1979, en 1.4 por ciento, tasa que, en 1980, a pesar de todos los esfuerzos que se realizan dudamos que alcance el 1% cuando nuestra población indudablemente se está incrementando en tasas del 2.5 por ciento cuando menos".

Señaló que la importancia que adquiere el Estado, en su papel de empleador de recursos, y a su vez, como ente que consume, es probablemente uno de los más altos de América Latina de ahí que las variaciones que afectan a la estructura productiva nacional, se refleja inmediatamente en los recursos que percibe el Tesoro General de la Nación y que forman parte importante del Presupuesto consolidado de la nación.

Explicó que la mala distribución de los recursos, las presiones de orden regional o político, "que afectan a una racional prioritación de recursos, influyen inmediatamente en el aparato productivo, especialmente, en sus sectores comercial e industrial, a quienes se les posterga en el pago de obligaciones, con la consiguiente recesión económica que influye a su vez, negativamente en los ingresos que debe percibir el Estado por concepto de impuestos o transferencias, cerrándose así un círculo que termina por ahogar a las actividades privada y al sector público".

CIFRAS

El Ministro de Finanzas, proporcionó cifras sobre la situación económica, las que muestran -según dijo- "el punto más crítico de nuestra economía".

Señaló que el Presupuesto Consolidado de la Nación para 1980, fue aprobado en el orden de los $b. 100 mil millones, de los que el 17.4% se orientó hacia el Capítulo de Inversiones y el 82.6% que representa más de las cuatro quintas partes, al Capítulo de Funcionamiento, es decir, al pago por servicios personales.

Explicó que en los montos de inversión, están incluidas todas las empresas del sector público, como ENAF, COMIBOL, YPFB y otras, "con la

(Pasa a la página 13)

Concluyó X Asamblea General

Con una resolución aprobada por consenso, se salvó unidad de OE

El pronunciamiento insta a los gobiernos a tomar las medidas necesarias para asegurar la plena vigencia de los derechos humanos.- Argentina y otros cinco países sólo fueron mencionados en un informe del cual la Asamblea tomó nota.

WASHINGTON, 27 (AP).- La Organización de los Estados Americanos concluyó hoy su conferencia anual entre indicios de que la cuestión de los derechos humanos será enfocada en el hemisferio desde ángulos nuevos.

La reunión instó a cinco países de la América Latina a adoptar "nuevas medidas" para normalizar la situación de los derechos humanos.

La aprobación de la resolución respectiva, que demandó conversaciones casi ininterrumpidas durante las últimas 72 horas de la reunión, puso fin al diferendo protagonizado principalmente por la Argentina y los Estados Unidos.

El presidente de la asamblea el canciller venezolano José A. Zambrano dijo al clausurar la reunión que no resultaron positivos ni el enfrentamiento de las posiciones ni el "señalamiento individualizado de responsabilidades que pueden desprenderse para un país".

"El uso de procedimientos distintos podría resultar beneficioso para reafirmar la importancia de la Comisión Interamericana de Derechos Humanos, señaló.

La asamblea acordó "tomar nota" de los informes de la comisión sobre la situación de esas libertades en Chile, El Salvador, Paraguay y Uruguay, y de los estudios especiales sobre Argentina y Haití. Expresó además "su más firme apoyo" a la labor de la CIDH subrayando su papel en la promoción y defensa de esas libertades en el continente.

Los observadores aquí creen que esa resolución dista mucho de ser lo que Estados Unidos y algunos países del denominado bloque democrático de la OEA deseaban en realidad lograr en la asamblea, pero que ella emergió como la única salida ante el estancamiento de las negociaciones.

Los Estados Unidos buscaron desde un comienzo un pronunciamiento específico sobre derechos humanos en el hemisferio a la luz del informe anual de la CIDH, El informe enjuicia la situación de Chile, El Salvador, Paraguay y Uruguay, al tiempo que en estudios separados se analiza la situación en Argentina, Cuba y Haití.

Argentina emplazó toda su artillería diplomática para presionar en favor de un pronunciamiento global y evitar una crítica individualizada la situación de los derechos humanos.

La CIDH acusó al gobierno argentino de "graves y numerosas" violaciones a esas libertades como secuela de la campaña contra la subversión izquierdista registrada recientemente en ese país.

En respuesta, las autoridades argentinas sostuvieron que el informe de la comisión enfoca unilateralmente la situación en su país e infringió el principio de no intervención.

Las posiciones irreductibles de ambos países polarizaron el ambiente de la asamblea y estuvieron a punto de provocar una interrupción de la conferencia.

Un grupo de trabajo presidido por México e integrado por otros once países además de Estados Unidos y Argentina logró conciliar las posiciones a último momento.

Producto de maratónicas gestiones, la resolución obtuvo consenso aunque con no pocas reservas de países que al final negociaron un ablandamiento de la posición norteamericana subrayaron la necesidad de continuar alentando la causa de los derechos humanos a través de un nuevo enfoque que evite posibles confrontaciones entre países.

El canciller venezolano dijo en la sesión de clausura que la conveniencia y bondad de los nuevos procedimientos (en materia de derechos humanos) se encontrará este año una prueba de fuego, para saber si son positivos o por el contrario podrían ser mal interpretados y servir para estimular la arrogancia reiterativa de condenables prácticas... mientras ta digamos que es un ensayo que tiene que demostrar la conveniencia o no de su mantenimiento".

TEXTO DE LA RESOLUCIO

WASHINGTON, 27 (A El siguientes es el texto de parte operativa de la resolu sobre derechos humanos a bada esta mañana por asamblea general de la O

(Pasa a la página

Perú no participará en negociación sobre problema marítimo boliviano

- Considera que "es un problema que debe resolverse bilateralmente"
- Intervendría sólo cuando se produzcan resoluciones que le atañan

LIMA, 27 (EFE).- Perú se mantendrá ausente de las diplomáticas negociaciones entre Chile, y BOLIVIA para buscar una solución al problema de la mediterraneidad, dijeron fuentes de la cancillería peruana.

Perú unicamente participará en el proceso de negociación en el momento en que se produzcan resoluciones, entre las cuales "creemos que es un problema que debe resolverse bilateralmente entre Chile y BOLIVIA", dijeron las fuentes.

La decimonovena Asamblea de la "OEA" recomendó en Washington que "a través de las vías correspondientes, empiece un diálogo que permita la solución más satisfactoria".

El canciller chileno René Rojas Galdamez dijo en Santiago de Chile que el gobierno está dispuesto a iniciar conversaciones diplomáticas para solucionar el problema boliviano de obtener una salida al Mar Pacífico.

Este problema llevó a BOLIVIA a romper relaciones con Chile en 1978.

Galdames dio a entender en Santiago que en esta nueva etapa de conversaciones sobre la mediterraneidad de BOLIVIA deberá concurrir en el momento oportuno Perú, país involucrado también en el problema de acuerdo a los tratados internacionales vigentes".

Las fuentes de la cancillería peruana precisaron que Perú solamente concurrirá a estas conversaciones cuando llegue la hora de las resoluciones.

Perú no ha reconocido al régimen militar boliviano que derrocó a Lidia Gueiler y mantiene sus relaciones con Chile al nivel de encargados de negocios, aunque el gobierno de Fernando Belaúnde ha anunciado su intención de normalizar los vínculos con Santiago.

El pasado año, la asamblea de la "OEA" que se celebró en La Paz dio apoyo a la solución del problema de la mediterraneidad de BOLIVIA.

El tratado suscrito después de la Guerra del Pacífico en 1879, en la que BOLIVIA perdió su salida al mar, establece que Perú debe participar en la etapa final de cualquier negociación que entablen los otros dos países para la solución del problema.

Durante el régimen del general Francisco Morales Bermudez, Perú planteó una fórmula que consistía en el establecimiento de un triángulo de soberanía compartida (BOLIVIA, Chile, Perú) en Arica, territorio que perteneció a Perú hasta la Guerra del Pacífico.

Chile rechazó la propuesta, mientras Perú insistió en que su fórmula solo era una base para la negociación.

Chile ofreció a BOLIVIA una salida al mar por territorios que antes pertenecieron a Perú (Arica) a cambio de concesiones territoriales bolivianas. Pero La Paz rechazó la propuesta y argumentó que la salida carecía de condiciones para establecer un puerto adecuado.

En La Paz BOLIVIA, pese a la oposición de Chile, recibió el apoyo político de una declaración de la "OEA" que pedía a las partes involucradas que encontrarán una solución que no entrañara compensaciones territoriales.

Pero el triunfo político boliviano se empañó cuando horas después del final de la asamblea de la "OEA" el coronel Alberto Natush Busch dio un golpe de estado que derrocó al gobierno de Walter Guevara.

Escepticismo sobre pronta solución del conflicto en el Golfo Pérsico

Irán e Irak informaron ayer sobre nuevos combates que dejaron muchas bajas

BEIRUT, 27 (AP).- Irán afirmó hoy haber ejecutado ataques aéreos en el norte de Irak por segundo día consecutivo y ambos bandos informaron de nuevos combates y gran número de bajas en las ciudades de Abadán y Susangerd, en el sur del territorio iraní.

En Estocolmo el enviado especial de las Naciones Unidas Olof Palme, dijo en conferencia de prensa que las posibilidades de una pronta solución al conflicto son "magras", pero expresó que "todo puede cambiar de la noche a la mañana dado que las dos partes están conscientes de los riesgos que involucra una guerra prolongada".

En tanto hoy culminó con una exhortación para que se acuerde un alto el fuego en la guerra del golfo Pérsico que ya lleva más de dos meses.

Irán dijo que sus aviones bombardearon cinco blancos en el norte de Irak y destruyeron una fábrica, depósitos de municiones, una antena de radar e instalaciones de plantas generadoras de energía.

La aparente intensificación de las incursiones aéreas iranies en el norte de Irak se conoce luego de circular versiones de que Irak había reanudado la exportación de petróleo mediante su oleoducto turco, con capacidad para 700.000 barriles diarios y que parte del centro petrolero de Kirkuk, avanza hacia el norte y vira hacia el oeste.

El norte de Irak, desde donde lanzan sus ataques grupos de rebeldes curdos anti-iraníes, ha sido blanco frecuente de bombardeos iranies en las últimas semanas.

También se dijo que en las últimas 48 horas aviones iranies atacaron refinerías y plantas petroquímicas en construcción en el noreste de Irak. La agencia yugoslava Tanjug indicó que tres yugoslavos que trabajan allí perecieron en los ataques.

AVANCE DE TROPAS IRAQUIES.- Serbil Zahab, Irán, 27 (AP).- Soldados iraquíes avanzan por un descampado en territorio irani. Tanto Irán como Irak informaron de intensos combates y gran número de bajas en los últimos días. Existe excepticismo sobre una pronta solución del conflicto bélico entre Irán e Irak. (Radiofoto AP).

Mal tiempo dificulta rescate de víctimas de sismo en Italia

NAPOLES, ITALIA, 27 (LR).- Lluvias torrenciales caen hoy sobre las regiones del sur de Italia azotadas por el terremoto, dificultando las tareas de rescate, mientras que en el gobierno enfrentó una ola de críticas por su manejo de la crisis.

La policía dijo que el número de victimas del terremoto, que devastó a 100 pueblos y villorrios el domingo, habia aumentado a hasta 2.843, además de 1.357 desaparecidos y casi 8.000 heridos.

Pero algunos funcionarios aseguraron que la cifra de muertos aumentaria aún más a causa de que mucha gente está todavía atrapada entre los escombros.

Las tormentas originaron nuevos deslizamientos de tierra, bloqueando los estrechos caminos montañosos en el área del desastre por los cuales se desplazan millares de vehículos transportando mantas,carpas, víveres, ropas y medicinas para los afectados por el terremoto.

La mayoría de las 230.000 personas que, según se estima, han quedado sin techo, estaban aún acampando a la intemperie en medio de la lluvia y el viento.

El Ministro del Interior, Virginio Rognoni, renunció a su cargo a primera hora de hoy luego que el Presidente Sandro Pertini acusó al gobierno de fracasar en proveer rápida y eficaz ayuda a las víctimas del desastre.

Sin embargo, su renuncia fue rechazada más tarde por el Primer Ministro Arnaldo Forlani.

Pertini, que pasó dos días entre los sobrevivientes, dijo que habían verificado graves negligencias.

(Pasa a la página 13)

Custodia de rehenes fue transferida a gobierno de Irá

TEHERAN, 27 (LR).- estudiantes musulmanes dicalizados que han mantenido en su poder durante más de año a 52 rehenes tadounidenses, dijeron hoy entregaron los cautivos a gobierno iraní y han que desvinculados de ellos.

Pero un vocero estudi rehusó precisar cuándo o en forma tuvo lugar la ferencia, mientras que cionarios del gobierno festaron no tener comentarios que hacer sobre el asunto.

El portavoz dijo a agencia que en estos momentos no hay rehenes en la embajada estadounidense, que fue ocupada por los estudiantes el 4 de noviembre de 1979, y que mantuvieron a los cautivos hasta abril.

Ese mes, los estudiantes anunciaron que habían distribuido a sus prisioneros en diversos puntos del país, luego un fallido intento de rescate por parte de comandos estadounidenses.

La agencia irani, PARS, dijo tanto, dijo en Teherán que un total de 440 soldados iraquíes murieron en combates cerca

(Pasa a la página

Autoridades inspeccionaron obras en Universidad de Sucre

SUCRE, 27 (PRESENCIA).- En un recorrido realizado por las obras de infraestructura en la Universidad, se pudo observar que se está continuando con la obra iniciada por el anterior Rector, Dr. Jorge Zamora. Hernández, en la construcción de los edificios de Ciencias de la Salud, Facultad de Tecnología y el complejo deportivo de Huayra Pata.

El Presidente de la sub comisión de reestructuración de la Universidad convocó a periodistas locales a una visita a las obras para ver los trabajos que se cumplen.

En el recorrido, se pudo observar el adelanto que muestran los edificios de Ciencias de la Salud, en su segunda fase; la Facultad de Tecnología acusa algún retraso por problemas económicos.

Ambas obras habían sido iniciadas en la gestión del Dr. Jorge Zamora Hernández. Rector hasta hace poco, y ahora recibieron un impulso valioso, dado por la sub comisión reestructuradora de la Universidad.

El lic. Jorge Abuawad manifestó que, paralelamente a las tareas de reestructuración administrativa y académica, están enfocando la infraestructura que consideran de mucha importancia.

SALUD

En terrenos donde se edifica la Facultad de Medicina, el Lic. Abuáwad dijo que se tienen de momento algunos problemas, como el del movimiento de tierras no programado, la planificación de la tercera fase, que aún no está determinada.

De su parte, el Ing. Enrique Flores dijo que la sub comisión ha dado prioridad absoluta a esos trabajos; a diferencia de otras universidades, donde han paralizado obras porque las sub comisiones se han abocado al diagnóstico y análisis de otros aspectos.

TECNOLOGIA

En la visita al Ministerio, donde se construye la Facultad de Tecnología, se pudo apreciar que las obras van lentamente, hecho atribuible a la falta de recursos.

En la Facultad de Economía, se pudo apreciar total limpieza y repintado del edificio interior y exteriormente dándole una nueva fisonomía, luego de que los políticos embadurnaran con propaganda la fachada. En el interior del edificio, las elecciones universitarias determinaron también la propaganda mural. Hicieron notar que los trabajos se cumplen con dinero de obra de la gente de la Universidad, recurriéndose muy limitadamente a la contratación de personal ajeno.

El edificio histórico, o sea el contiguo al edificio central, también presenta una nueva fisonomía por dentro, al haber sido repintado, además, reacondicionadas las aulas, equipadas y ampliadas. Se ha provisto de bancos bi personales, construidos en la carpintería de la Universidad y se están preparando aulas para recibir hasta 150 alumnos, cómodamente ubicados.

En cuanto a la fachada de los edificios de la universidad, también ha sido repintada, al término de las elecciones generales.

LABORATORIOS

Se encuentran en depósito laboratorios para diferentes disciplinas, los mismos serán montados próximamente. El Ing. Flores dijo al respecto que estos corresponden a la gestión anterior y que la sub comisión los instalará una vez que sean completados, ya que falta por enviarse todavía un 30% de parte de METRIMPEX.

El costo de los laboratorios alcanza a unos 150.000 dólares, aunque pudo haberse solicitado en mayor cantidad; comparado con otras universidades el costo apenas alcanzaría a un 10%.

En resumen, el Lic. Jorge Abuawad y el Ing. Enrique Flores manifestaron que las obras están avanzando y esperan concluirlas para el próximo año académico, de modo que los universitarios tengan las comodidades necesarias. La Facultad de Medicina tiene un avance del 95% y cuando la comisión recibió, acusaba el 85% de obra; la Facultad de Tecnología avanzó un 40% pero se impulsarán los trabajos, una vez que se solucione el problema económico.

FACULTAD DE MEDICINA.- Continúan en Sucre los trabajos para el nuevo local de la Facultad de Ciencias de la Salud de la Universidad San Francisco Xavier. Según se pudo verificar en una inspección, las obras están avanzadas en un 95 por ciento. (Foto PRESENCIA-SUCRE).

Dos nuevos locales escolares inauguraron ayer en Cochabamba

COCHABAMBA, 27 (PRESENCIA).- Autoridades del Consejo Nacional de Edificaciones Escolares entregaron ayer al Ministro de Educación, Cnl. Ariel Coca, los locales para la escuela Carrillo en esta ciudad y el colegio Julio Humérez de Cliza.

"Las universidades serán verdaderos centros de formación universitaria y difusión cultural y estarán regidas por las leyes de la República y con una nueva concepción que esté orientada hacia el desarrollo del país y cualquier intento de vulnerar los principios, auténticamente nacionalistas del gobierno de Reconstrucción Nacional, será severamente repudiado y el pueblo se encargará de sancionar a los responsables", dijo el Ministro de Educación, coronel Ariel Coca, a tiempo de inaugurar el nuevo local de la escuela Carrillo en esta capital.

AUTONOMIA UNIVERSITARIA

Sobre la autonomía universitaria, el Ministro Coca dijo que fue mal utilizada en los últimos años y que la juventud fue lesionada en su espíritu al incrustarse el extremismo, el sectarismo político y la demagogia en las casas de estudio de todo el país. La autonomía universitaria, que fue dictada por un gobierno militar, fue mal interpretada o porque se convirtieron en centros de agitación política, de desorden, caos y anarquía".

Finalmente, dijo que los que ofician de dirigentes estudiantiles y ejercían el cogobierno, universitario, no eran otra cosa que estudiantes crónicos, pagados por el extremismo, que se dedicaba a destruir el alma mater de nuestras universidades.

El Ministro Coca manifestó que esta situación de cogobierno se utilizó diestramente para descalificar a prestigiosos catedráticos, "imponiéndose a descalificados elementos, como catedráticos en las diferentes facultades".

La universidad del presente, indicó, el Ministro Coca, debe cumplir tareas de importancia que la nación le ha encomendado.

Oruro

Seleccionan a personal para Oficiales de Registro Civil

ORURO, 27 (PRESENCIA).- "Los cargos de oficial de registro civil, en la ciudad y provincias, serán llenados con personal idóneo, sobre todo responsable", expresó el director departamental, licenciado Ramiro del Carpio Zeballos. Agregó que, con este propósito, los postulantes a esas funciones, son sometidos a exámenes de capacidad, de acuerdo a disposiciones superiores.

Los candidatos provinciales a oficiales del registro civil, vienen a la ciudad para rendir esas pruebas, previa su elección en ternas elaboradas por las autoridades provinciales. Luego de las calificaciones, la Dirección Nacional de Registro Civil designará a los que hayan alcanzado mayor puntaje, "lo que garantizará el buen desenvolvimiento y trabajo responsable de la nueva autoridad; además se erradica el favoritismo político que solía ejercitarse en anteriores gestiones".

El procedimiento es idéntico, se zonificará la ubicación de esas oficinas, para servir de modo más eficiente a la ciudadanía.

La Contraloría de Santa Cruz enjuicia a deudores al Estado

SANTA CRUZ, 27 (PRESENCIA). Los juicios coactivos contra deudores al Estado, en esta ciudad, alcanzan a 418 expedientes, según declaró el Contralor Departamental.

El monto adeudado es considerable y dijo el Contralor Limberg Gutiérrez que en cumplimiento de su deber agilizará estos procesos administrativos para recuperar todo lo que se debe al Estado.

Estos juicios provienen de pasadas gestiones administrativas, donde muchos prestamos, fueron concedidos al amparo del favor político, según afirmó el Contralor. También incluyen los juicios recuperación de fondos por incumplimiento de contratos, de provisión de equipos o de servicios.

Según la relación entregada a la prensa, los deudores a entidades estatales con pliego de cargo y mandamiento de apremio alcanzan a 151 en el caso del Banco Agrícola de BOLIVIA, 43 a YPFB, 40 en la Corporación Boliviana de Fomento, 36 en CORDECRUZ, 24 en el II Cuerpo de Ejército, Otros deudores, en menor número que los anteriores corresponden a COMIBOL, Correos, DIRME, CNSS, Sub Tesoro Nacional, ENFE, Banco del Estado, Alcaldía Municipal y AASANA

Sistema de alumbrado mejora en Cochabamba

COCHABAMBA, 27 (PRESENCIA).- Se informó que el departamento de alumbrado público de la Municipalidad ha procedido al cambio de iluminación a lo largo de la avenida "Santa Cruz".

Se dijo que se han colocado 22 puntos de luz, con unidades de vapor de sodio de 250 vatios, con postes de brazo simple.

Anteriormente, dicha arteria contaba con luminarias a vapor de mercurio de 125 vatios, sin llegar a cubrir los requerimientos necesarios, razón por la que la Alcaldía de acuerdo a su nueva política de mejoramiento urbano, dispuso cambiar ese sistema de iluminación.

Se recalcó que, en el curso de los próximos días, entrará en funcionamiento la nueva iluminación de la avenida Santa Cruz, toda vez que la Empresa de Luz y Fuerza eléctrica procede al cambio de un transformador, con las características requeridas

FORESTACION

Continuando con el cronograma de trabajo del departamento de parques de la Municipalidad, se ha procedido a la plantación de césped en la avenida Aroma, la bandeja central de la mencionada arteria se ha cercado con alambre de púa, para evitar su destrucción.- El mismo trabajo se realizó en las bandejas centrales de la avenida Siles, habiéndose plantado 200 unidades de diferentes especies.

En la avenida Heroínas, se hizo el arreglo general, consistente en la poda y reforestación de especies.

El departamento de parques procede también a preparar el terreno en La Coronilla con la perforación de hoyos, para la plantación de 600 especies, aprovechando la época de lluvias, así como en el campo ferial, con miras a una buena presentación del área en el próximo evento internacional.

SU REPUESTO LEGITIMO HONDA
ORDENELO HOY Y RECIBALO MAÑANA DE MIAMI
VESPA - HONDA
3100 N.W. 36 St.
Miami, Fl 33142 U.S.A.
Telex: 8811154
Tel: (305) 634-4582

DEUDORES MOROSOS DE INDUSTRIAS VARIAS S.A.

INDUVAR

(LISTA PARCIAL)

NOMBRES	DIRECCIONES
Automotivos Sumak Orko-	
Casiano Uñua	Av. Luciano Alcoreza N°. 2789
Barrios Ortega Graciela	Graneros puesto de ventas
Calisaya Concepción Luna de	Calacoto Tel. 792399
Córdova del Carpio Raúl	
Calisaya Luis	Héroes del Chaco
Casto Loma Ramiro E.	Av. Armentia N°. 668
Famarco - Jaime López	Quintanilla Suazo
Flores Francisco	Eloy Salmón N°. 812 Tel. 377919
García Luna Mario	
Godoy Jorge José	
Gonzales Eduardo	
Kraus Peter "CITA S.R.K." -	
A. Miranda	Edificio Hermann piso 12. Of. 1203
Loza Amalia	Av. Vásquez N°. 304
Luján López Jesús	Oruro - Av. 6 de Octubre
Melogno Seijas Víctor José	Los Pinos - súbdito argentino
Montoya Aydée	
Milán César	Av. Montes
Muebleria Decorart	Av. Camacho
Navarro Antonio	
Peñaranda Guido	Valentín Abecia N°. 1967 Tembladeran
Pereira Oscar	Iturralde N°. 971
Quiroga Canelas Joaquín	
Ramírez Manuel	
Roca Roberto	Av. Bautista callejón N°. 20 Tel. 37888
Volcán Manufacturas Metálicas	Sucre
Velasco Yolanda	Eloy Salmón
Viveira Prado Juan Carlos	Av. Busch N°. 1323 Tel. 328585
Zafira Juan Genaro	Súbdito chileno

Se les insinúa pasar por las oficinas de Plaza Zalles 281 (frente Estaci Central) , a la brevedad posible, con el fin de regularizar sus cuentas, habiéndo se iniciado la acción legal correspondiente.

La Paz, 21 de Noviembre de 1980

INDUSTRIAS VARIAS S.A.

INDUVAR

COMPRO JOYAS

LO QUE TENGA EN ORO Y PLATA, brazaletes, joyas, anillos, dentadura monedas pago hasta 800 $b el gramo, porque necesito PAGO MAS QUE TODO recojo empeños de joyas, le facilito el dinero, visite a los que dicen que paga mejor SI QUIERE PERDER TIEMPO, luego venga a convencerse, ganará m pago al contado y al instante, SOMOS LA OFICINA PRINCIPAL KOLLOKOR de compras de joyas. Loayza 250 Edf. Castilla primer Piso Of. 106.

Laboratorios

LABORATORIOS DE ANALISIS CLINICOS "ROUX"
Dr. RUBEN TEJADA ANDRADE

Análisis de: Sangre en general, bioquímica, orinas, heces. L.C.R. jugos gástricos y duodenal, pruebas de embarazo parasitológicos y bacteriológicos.
Dirección: Edif. MARISCAL DE ZEPITA. Av. Mariscal Santa Cruz N°. 861, Esq. Pasaje peatonal Bloque "A", 2do. piso, Of. 201.
(Entre plazas San Francisco y Pérez Velasco)
Telfs.: Lab. 324528. Dom. 321122. Cas. 2665.

médicos

Dr. BENJAMIN ARAMAYO OBLITAS
Ginecólogo-Obstetra

Enfermedades de señoras - Prenatal - Partos - Flujos - Hemorragias - Ulcera del Cuello Uterino.
Consultorio: Yanacocha 301. Tercer Piso. Oficina 5.
Horas 4-7. Teléfono 341403. Domicilio 327996.

Dr. GUILLERMO PERES RIVERO
Cirujano General - Vascular
ALEMANIA - EUROPA

Jefe de Residentes (Oberarzt), Bocios, Estómago, Intestinos, Apéndice, Vesicula, Vias Biliares, Páncreas. Tumores, Várices, Cirugía arterial.
Consultorio: Edif. Alborada Piso 12. Tel. 329125. De 14.30 a 18.00 Hrs. Buscamóvil 810136. Domicilio 795309.
MAN SPRICHT DEUTSCH.

Dr. HECTOR RIVERA RODAS
Cirujano Plástico

Especialización Hospital Francés, Instituto Argentino de Diagnóstico y Tratamiento Hospital Dalinde (México).
CIRUGIA ESTETICA, REPARADORA, QUEMADOS, CIRUGIA DE MANO.
Edificio Petrolero (El Prado) SEGUNDO PISO.
Tel. 353331 – 350461. Hrs. 14.30. Reservar hora.

Dr. RENE COLOMA RECTOR
Médico Cirujano General

Estudios de especialización en Inglaterra, Cirugía de abdómen (vesícula, úlceras, apéndice), hernias, várices y otros.
Consultorio Edif. Alborada, Juan de la Riva, Esq. Loayza 12º. piso. Of. 1203 horas 18 a 20. Teléfono Consultorio 329125. Teléfono domicilio 374893.

Dr. OSCAR VARGAS
Traumatólogo de Niños
Cambio de Consultorio
Especializado en México

Displasia y luxación de cadera. Fracturas. Calle Loayza, Edif. Mariscal de Ayacucho 7º. Piso. Atención 17 a 19. Teléfono 365719. Dom. 793878.

Dr. RAUL DURAN DE CASTRO
Pediatra - Neonatólogo
Hospital Calvo Mackenna - Chile

Atiende recién nacidos, lactantes, escolares, adolescentes.
Consultorio: Edificio Mariscal de Zepita. (Pasaje Peatonal, Casa de la Cultura), Bloque A, primer piso.
MAÑANAS: 10 - 12; TARDES: 17.30 - 20. Telef. 369771.
Urgencias 371902.

Dr. GUILLERMO SUAREZ TEJADA
Cirujano Urólogo

Cirugía y enfermedades de riñones, vejiga, próstata genitales, venéreas, etc., transtornos urogenitales, de la infancia.
Consultorio: Mercado 996, Esq. Yanacocha 1er. piso. Horas 18 a 20 p.m. Tel. Consultorio 363968. Dom. 784520.

Dr. ALFREDO RAMIREZ TORRICO
Cirujano - Urólogo

Especialización Universidad de Chile, Cirugía, enfermedades de riñones, vejiga, próstata, genitales, infertilidad, venéreas, etc.
Avenida Camacho 1377. Teléfonos: 357219 — 364817.
Consultas horas 14 - 19, sábados 10 - 12.

Dr. HUGO DEL CASTILLO MORALES
Médico Cirujano Otorrinolaringólogo

Atiende enfermedades de oidos, nariz y garganta.
Consultas de 2 - 5 (14 a 17). Consultorio Mercado 1335. Teléfono 322195 y 784992.

PROFESIONALES

ESPECIALIDADES MEDICO QUIRURGICAS
DIRECCION: AV. 6 DE AGOSTO 2399
ESQ. BELISARIO SALINAS PRIMER PISO
TELEFONOS: 326154-322372
BUSCAMOVIL: 810136 810138

Dr. JAVIER ESTENSSORO LEMAITRE
Medicina Interna

UMSA—EE.UU. Hrs. 17 - 20. Telf. Dom. 328933. BUSCAMOVIL.

Dr. GUIDO VILLAGOMEZ ROIG
Gastroenterología

UMSA—JAPON — ARGENTINA. Hrs. 17.30 - 20.00. Telf.: Dom. 327036 BUSCAMOVIL.

Dr. ADRIAN SAINZ GUTIERREZ
Cirugía General y Digestiva

USFX — ESPAÑA. Hs. 17 - 20. Telef. Dom. 790866.

Dr. JUAN CARLOS CRUZ VARGAS
Traumatología - Ortopedia

UMSA—BRASIL. Hrs. 17 - 20. Telef.: Dom. 327715 BUSCAMOVIL.

Dr. RAMON LLOBET MAC GAVIN
Cardiología

USFX — EE.UU. Hrs. 14.30 - 19. Telef.: Dom. 373605 BUSCAMOVIL.

Dr. JOAQUIN ARCE LEMA
Neurología Neurocirugía

UMSA—GRAN BRETAÑA. Hrs. 14.30 - 18 BUSCAMOVIL.

Dr. IGNACIO ALURRALDE JUAREZ
Hematología - Laboratorio
Clínico - Hemoterapia

UMSA—BOLIVIA. Hrs. 8.30 - 12.30 y 14.30 - 21. Telf.: Dom. 365396. BUSCAMOVIL.

Dr. VICTOR CALDERON CALDERON
Ginecología - Ecografía

UMSA—BRASIL. Hrs. 9 - 12. Telf. Dom. 320801. BUSCAMOVIL.

Dr. RAUL AUGUSTO ALIAGA MONROY
Cirugía Plástica y Reconstructora

UMSA—BRASIL. Profesor IVO PITANGUY. Hrs. 14.30 - 18. Telf. Dom. 370767.

Dr. GREGORIO ARAMAYO DIEZ DE MEDINA
Psiquiatría

UMSA—MEXICO. Hrs. 18 - 20. Telf. Dom. 792458.

Ps. JORGE BLANCO KRASNIK
Psicología Clínica

UCB—BOLIVIA. Hrs. 14.30 - 18. Telf. Dom. 323974.

Dr. JAIME PEREZ LARA
Medicina Física Rehabilitación

UMSA—BOLIVIA. Hrs. 9 - 12 y 15 - 19. Telf. Dom. 322032.

Dr. RAMIRO DE LA ROCHA CARDOZO
Urología

UMSA — EE.UU. Hrs. 14.30 - 18. Telf. Dom. 783256. BUSCAMOVIL.

Dr. JAVIER ESCOBARI CARDOZO
Pediatría - Neurología Infantil

U. de Chile Hrs. 15 a 18. Telf. Dom. 786180 - BUSCAMOVIL.

Sr. JOSE BARJA CARBALLO
Rayos X
Técnico Radiólogo

Dr. SIMON PALACIOS
Médico de Quemados

Tratamiento del gran quemado, cirugía plástica y cosmética, cara, mamas, abdomen, corrección de cicatrices, malformaciones.
Mercado N°. 996 esq. Yanacocha. Telf. 363968. Horario 14 a 18.

Dr. RIGOBERTO MENA MORALES
Odontólogo Especialista
Cirugía Buco Maxilo Facial
Prótesis- Rayos X

Cirugía del Tercer Molar inferior- Fracturas de los Maxilares - Malformaciones - Promentonismo - Tumores.
Consultorio: Pasaje de la Casa de la Cultura "EDIFICIO LIBERTAD" Of. N°. 705 Teléfono: 327636 Casilla 2307.

"POLICONSULTORIO ALAMEDA"
MEDICOS ESPECIALISTAS
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO)
PLANTA BAJA OFICINA 11
TELEFONO Nº. 366657

Dr. JORGE RIOS ARAMAYO
Pediatra Neonatólogo
Recién nacidos - Niños - Adolescentes

Especialización: Córdoba - Argentina. Postgrado Docente Asistencial - Catedra Pediatría.
Consultas: NUEVO HORARIO: Lunes - Sábado 11—12. Lunes - Viernes 2—8.
Consultorio 366657. Domicilio 355296.
Urgencias Buscamóvil 810136—38.

Dr. GERARDO ANTEZANA ALVESTEGUI
Enfermedades del Corazón

Especialista en enfermedades de la Altura; Cardiopatias Congénitas, adquiridas, Diagnóstico— tratamiento de enfermedad de Chagas. Electrocardiograma. Esfuerzo.
Especialidad: Francia México.
Teléfonos: 366657—784128.

Dr. FELIX DELGADO MERCADO
Internista Gastroenterología
Endoscopia Digestiva

Especialización: Buenos Aires - Argentina.
Enfermedades Aparato Digestivo-Esófago. Estómago-Intestinos-Higado-Vesicula-Páncreas-Nutrición.
Gastroduodenoscopia Colonoscopia.
Consultas: 17—20. Teléfonos: Consultorio 366657. Domicilio 312371.

Dr. ALEXIS PRIETO MURILLO
Urólogo

Instituto de Urología de Barcelona.
Riñones-Vejiga-Próstata-Genitales.
Consultas 2—5. Teléfono Domicilio 342783.

Dr. RUBEN ILLANES PATZI
Traumatología
Rehabilitación - Fisioterapia

Fracturas-Luxaciones-Reumatismos-Deformidades osteoesqueléticas-Enfermedades: Articulares. Musculares. Paraliticas. Niños—Adultos.
Lunes a viernes. Horas 16—19. Emergencias 366657—373542.

Dr. JAVIER PABON ALIAGA
Gastroenterólogo
Tokio-Japón

Enfermedades del Estómago, Intestino, Hígado, Vesicula, Páncreas, Gastritis, Ulcera Gastroduodenal, Diarrea, Estreñimiento, Parásitos. Endoscopia Digestiva.
Consultorio 366657. Domicilio 340603. Atención 17—20.

Dr. ADOLFO VALENCIA ZAPATA
Neumólogo

Especialización: México.
Enfermedades Broncopulmonares. Insuficiencia Respiratoria.
Teléfonos: Consultorio 366657. Domicilio 355827.

Dr. FREDDY OROPEZA PEREYRA
Internista Gineco-Obstetra

U.B.M.S.A. México.
Atención 9—12 a.m. Reservar Hora 366657. Emergencias 810136.

POLICONSULTORIO ALAMEDA
EDIFICIO ALAMEDA (PRADO)

Dr. RAFAEL ORIHUELA NICOLAU
Cirujano Urólogo

Especialización Hospital Saint Joseph y Clínica Médico Quirúrgica de la Porte de Choisy PARIS. Afecciones de próstata, riñones, vejiga, genitales, enfermedades venéreas, etc., Av. Arce, Edificio Montevideo 2º. piso, Hrs. 18.15 a 20.

Dr. YECID ANDRADE
Cirugía Plástica Estética

Especialización España, Catedrático UMSA. Encargado del servicio CIRUGIA PLASTICA. Hospital Obrero. Atiende: QUEMADOS, estética reparadora.
CONSULTORIO: Av. Arce 2316 - Teléfonos 354614 - 369610. HORARIO: 16 adelante.

Dra. AMPARO AZCUI
Ginecología Obstetricia

Cirugia ginecológica, enfermedades de mama, partos, planificación familiar, diagnóstico precoz del cáncer.
Consultorio: edificio Alameda planta baja, oficina 4. Horas 14 - 19. Teléfonos 366319. Domicilio 793688.

Dra. RUTH MALDONADO BALLO
Médica - Cirujana
Ginecología - Obstetricia

Flujos vaginales anormales. Hemorragias. TUMO MAMARIOS. ESTERILIDAD CONYUGAL; nificación familiar. Menopausia. EXAMEN MATRIMONIAL. PRENATAL, PARTO. Orient sexual de la pareja.
Consultorio: Plaza Venezuela, Edificio Herrmann 17. Tardes: 13.30 a 19.30. Teléfono 350040. RESER HORA.

Dr. JUAN MARCO R.
Médico Cirujano
Cirugía Estética y Reparadora

Nariz, Oreja, Párpados, Arrugas, Labios, Cicatr Senos, Abdomen. Viruela, Quemados y secuelas. CIRUGIA GENERAL: Várices, Apéndice, Estóm Vesicula, Intestinos, Hernias, Bocio, Tumores, Cir Ginecológica.
Consultorio: Yanacocha 300. (Nuevo Edificio Ash 1er. Piso - Oficina 101 - Teléf. 322303. Dom. 32 Consulta 4 - 7 p.m.

Dra. SONIA OCAMPO PEÑARAND
Ginecología Obstetricia
Brasil — México

Enfermedades de señoras: ESTERILIDAD, Tran nos menopausia. PREVENCION CANCER UTER Y MAMARIO PRENATAL CONTROL DE EM CON ULTRASONIDO, PLANIFICACION FAMILI Consultorio: Ayacucho 208. Primer Piso. Horas 14 RESERVAR HORA 325459 — 320062.

psicólogos

CONSULTORIOS PSICOLOGICOS
Lic. GUIDO AGUILAR S.
Lic. RAUL BOHRT P.
Lic. JOSE E. CANDIA
Lic. BLANCA G. DE LEBL
ORIENTACION - DIAGNOSTICO
TRATAMIENTO SIN DROGAS
Atención todo el dia. Reservar hora Telf. 322950. A de Octubre 2463. (Plaza Avaroa).

abogados

HECTOR ESCOBAR ANAYA
Abogado

Atiende asuntos civiles, penales, de familia, trab transportes. Ejecución de Cheques y letras.
Compra—venta de inmuebles y vehiculos
BUFETE: Comercio 819 Teléf. 329032 Casilla 5179

Dr. BENJAMIN MIGUEL
Abogado

Asesoria y Consultoria Juridica.
Potosí 876, 1er. Piso, Oficina 1. Teléfono 328475 - C 2296.

Dr. LIGNELDO MENACHO VIER
ABOGADO
Asesoría Jurídica
y Práctica General
English Spoken

Estudios post grado Universidad de Nueva Yor Vocal de Corte Superior de Justicia. Casilla 44 léfono 23587, Santa Cruz de la Sierra.

Dr. LUIS OSINAGA VELASCO
Abogado en Santa Cruz de la Sier

BUFETE: Calle Ayacucho esquina Velasco, E Santa Cruz. Of. 103. primer piso, Casilla 487. Tele 35109—30146.

MARIO HOYOS T.
Abogado especializado en
Seguridad Social

Atiende asesorias, trámites sociales y administra en general.
Edif. Libertad 2º. piso Of. 208
Telf: 366141 - Casilla N°. 2502 La Paz.

PRESENCIA

Director: Huáscar Cajías K.
Co-Director Gerente: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.

Guerra sin solución

La guerra entre Irak e Irán ha ingresado en su tercer mes sin que se vislumbre ninguna solución pronta. Cada una de las partes persiste en sostener sus propios puntos de vista que, como se sabe, son inconciliables. Entretanto, cada día aumentan las muertes y destrucciones, es decir, el odio que aleja las esperanzas de un arreglo pacífico a corto plazo.

En comentario anterior, advertíamos que el Medio Oriente merecía el calificativo que se le da de polvorín del mundo. Allí puede iniciarse fácilmente un conflicto mundial dado que la zona tiene gran importancia estratégica y es la fuente principal del abastecimiento de petróleo para occidente. Por suerte -quizá no quepa otra palabra- tanto Estados Unidos como la Unión Soviética han procedido con serenidad y no han intentado, por lo menos claramente, aprovecharse del conflicto entre Irak e Irán; esa actitud ha disminuido las sospechas mutuas y permite que la guerra siga circunscrita a los primitivos protagonistas. Sin embargo, no sabemos por cuánto tiempo está situación habrá de persistir. Ya hay países árabes que se sienten atraídos a intervenir; si lo hicieran , el panorama general podrá cambiar radicalmente.

Pero lo fundamental, lo más peligroso, es que se ha demostrado, una vez más, que la humanidad no cuenta todavía con mecanismos idóneos para evitar las guerras o, si ellas han estallado, para ponerles fin rápidamente.

No faltaron quienes se ilusionaran al advertir, por ejemplo, lo que ocurrió en las guerras entre Honduras y El Salvador o entre Israel, por un lado, y Egipto y Siria por el otro. Las acciones bélicas fueron breves; duraron sólo algunos días. Luego, la intervención de organismos internacionales llevó a que se concertaran treguas. Se opinaba que ya no había posibilidad de guerras largas -a menos que intervinieran las grandes potencias, que suelen colocarse por encima de toda instancia internacional-.

La realidad ha echado abajo tales esperanzas. Ya vimos lo ocurrido con la invasión de Kampuchea por Viet Nam. Ahora, lo vemos más en el caso de Irak e Irán.

Hemos vuelto a los tiempos en que la nación que se considera más fuerte invada a otra, retenga territorios y asiente su soberanía sobre ellos basándose en la fuerza.

La acción de los mediadores resulta estéril.

La ONU, la gran organización de la paz, ha enviado delegados que no han conseguido nada. Tuvieron que limitarse a oír los alegatos inconciliables de las partes.

Los organismos árabes, que no desean que su unidad se rompa, quisieron también lograr la paz entre dos naciones musulmanas. Pero su representante también fracasó. Y eso sucede mientras las simpatías por uno u otro de los beligerantes ya ha llevado a que el mundo árabe entre en crisis.

El organismo que reune los países del Tercer Mundo, quiso poner su esfuerzo en pro de la paz. El resultado fue negativo quizá, en buena medida, porque el delegado era cubano y castrista, flaco mediador entre naciones que se precian de sus profundas creencias religiosas.

No queda, hasta el momento, sino el recurso de las armas, provistas en abundancia por las grandes potencias. Desde luego, si la mutua mala voluntad persiste, las matanzas y destrucciones seguirán, aunque al final se tengan que usar armas obsoletas.

Este conflicto, tanto más peligroso cuanto más dure, implica un claro retroceso y un mal ejemplo que no será difícil de seguir por quienes se hallan siempre inclinados al uso de la fuerza. Bastará que alguien crea, por sí y ante sí, que tiene la razón y poder para imponerla, para que surjan nuevos conflictos. No habrá temor por la intervención, que se ve que no es eficaz, de instancias mediadoras que, al final, quizá tendrán que atenerse simplemente a los hechos consumados.

A propósito del aniversario de la proclamación de Derechos del Niño

Por Carlos Tovar Gutzlaff

Al celebrar el vigésimo primer aniversario de la Proclamación de los derechos del Niño, corresponde analizar y establecer en qué medida se cumplen y recautelan, en Bolivia, esos Derechos.

Es necesario señalar que dentro de "esos derechos" se encuentran comprendidos los menores de 21 años que, en Bolivia, representan, según el Censo de 1976,un poco más del 50% de la población, o sea, son 2.589.586 y preguntarse si las previsiones protectoras de la salud física,moral y espiritual se cumplen por padres, maestros y gobernantes. Es conveniente confrontar todas las determinaciones con la realidad.

Es criterio extendido que los bolivianos debemos esforzarnos para incrementar y diversificar nuestra producción, creando nuevas industrias y extendiendo la explotación de la riqueza natural. Con ese propósito, se elaboran planes y se adoptan decisiones; empero, a pesar de ello, los bosques se convierten en eriales, varias especies de nuestra fauna son extinguidas y los minerales se agotan, sin beneficio positivo para la nación.

También observamos una deplorable relajación de costumbres, alcoholismo, tabaquismo, consumo de estupefacientes por adolescentes y jóvenes. Por eso, ya podemos imaginar la generación del año 2.000: endebles, anémicos, apáticos, incrédulos. Así, todo plan desarrollista se frustra y resulta una utopía.

Médicos, salubristas y nutricionistas, luchan por combatir la morbimortalidad, la desnutrición, las enfermedades endémicas, pero no son secundados ni oídos. Por su parte, abogados y legisladores, comprendiendo la importancia de la salud física, califican como delito todo atentado contra ella; tal el caso de la provocación de escasez de alimentos o la venta de los mismos en estado de descomposición. Sin embargo, las estadísticas evidencian que la mortalidad y morbilidad aumentan, la longevidad disminuye.

Otro grave problema es la inmoralidad ya que son premiadas la deslealtad, la hipocresía, la falacia. Estos males no están circunscritos a los funcionarios públicos, como se asegura; se han extendido tanto que se ven con indiferencia la obscenidad, la pornografía, la lascivia, por quienes están en el deber de resguardar la moral y las buenas costumbres del pueblo.

Se cree, en este orden,que es suficiente escribir leyendas como las de "no apta para menores de 21 años" o "prohibido el ingreso de menores". Así, la ley se cumple pero no se obedece.

Finalmente, qué decir sobre el abandono moral y material de menores, la disgregación de la familia, la liviandad, la licencia, la negación de valores, la alabanza del vicio, el incremento del espíritu bélico. Esa atmósfera asfixia.

Nuestra rica geografía, historia y raza deben ser estimadas y defendidas, extrayendo de nuestra realidad los cánones de vida, sin trasplantar sistemas económico-sociales - culturales ni legislativos. Desechemos la creencia de que todo está corregido con la dictación de una ley, porque el cambio que tanto ansiamos los bolivianos vendrá como resultado de lo que hagan padres y maestros. Ambos forman las generaciones. Si la familia y la escuela son descuidadas, todo progreso es imposible. La ayuda financiera, el suministro de medios materiales, la asistencia técnica, son factores necesarios; pero, si el hombre no tiene formación moral ni intelectual, esas ayudas no pueden ser aprovechadas útilmente.

Se debe formar al Hombre Boliviano, imbuyéndole acendrado patriotismo, haciendo de él un ser consciente y responsable, con amor al trabajo y profundo sentimiento de honradez y disciplina; cuando este nuevo hombre boliviano surja, venceremos el atraso y la grandeza nacional estará asegurada.

Cuando se haya puesto todo el énfasis necesario en la educación de los menores, serán innecesarias otras medidas correctivas. El hogar familiar debe ser robustecido, impidiendo su disgregación y cuanto atente a su vitalidad, porque ese es el principal si no el único, centro educativo de los menores. Si los padres creen que su misión está en proporcionar sustento, techo y vestido, se equivocan; tienen que estar persuadidos de que su conducta es observada e imitada por sus hijos a cada instante y de que no hay más severo juez que el hijo. El matrimonio no es una sociedad financiera ni puede servir de escalón social; es la fundación de una familia; por ello no puede ser celebrado sin una profunda meditación.

Si el maestro, el profesor o el catedrático, asumen la nobilísima misión, delegada por padres y pueblo, de ilustrar y cooperar en la formación de las generaciones futuras, están en el deber insoslayable de empeñarse en que sus enseñanzas sean aprendidas, captadas por sus discípulos, que los conocimientos penetren en el intelecto del alumno, que no se disipen rápidamente, que aprendan poco, pero bien, aprovechando siempre. Es doloroso comprobar que en los últimos tiempos no fueron estos los resultados, no obstante el dispendio de tiempo y dinero por el Estado y los padres.

Una dirección humanista de la actividad del Estado, una clara concepción de derechos y deberes de padres y maestros y una insobornable decisión del pueblo por proyectarse a un venturoso porvenir, deben instar a defender instransigentemente los Derechos del Menor, no creando órganos administrativos, improvisando planes y engrosando las filas de los deterministas económicos que piensan que el hombre sólo es un factor de producción y que la educación del menor, tendría como principal misión su tecnificación. Al hombre del mañana, al NUEVO HOMBRE BOLIVIANO, se lo debe cultivar para que tenga virtudes, que se respete a sí mismo y ame a su prójimo, que esté persuadido de que su misión es trascendental e histórica.

Si Gobierno y Pueblo tienen que estar fuertemente ligados ha de ser en torno a estas metas, que no son contingentes sino permanentes. La unión en torno a la salvación del menor es el mejor y justo homenaje en el XXI Aniversario de la Proclamación de los Derechos del Niño por la Asamblea de las Naciones Unidas.

Un Dios en nuestro barro

Por Fernando Muraca, O.F.M.

Quién es Jesucristo? "¿Qué clase de hombre es éste. que hasta los vientos y el mar le obedecen?" (Mt. 8, 17), se preguntaban sus mismos discípulos, comprobando unas fuerzas extrañamente inmensas en aquel Ser extrañamente humano. ¿Quién es Jesucrito para los hombres de hoy?. ¿Pata los hombres que han pasado por el racionalismo, el marxismo y el freudismo hasta el modernismo y el existencialismo; los hombres que ensalzan las realidades terrestres y el poder del hombre en este mundo, hasta el capitalismo consumista o la utopía de una nueva historia con un "nuevo hombre?".

Hoy no se compara a Cristo con los ángeles, sino con unos hombres como el Che o tal o cual superstar. O se le dice incomparable , pero afirmando: "Jesús es el único a quien debemos seguir, pero no es Dios". Pero San Pablo, nos dice a todos que Cristo no sólo es un ser que está fuera de la serie de las creaturas, sino que también es el Creador. Es el primero no sólo entre todas las creaturas, sino entre los muertos, es decir, entre los que El está salvando de la muerte por su poder divino que ya manifestó en su vida terrenal. Poder que, después de resucitado, le mereció en el título de "Señor", como el mismo Yavé, Dios. Dios, pero hecho hombre, para mostrarnos quién es Dios — "locura y escándalo" (1 Cor 1, 23), para los hombres, según S. Pablo — y que significa ser hombre en Dios. No es, entonces un divo, un rey, un jefe al estilo de los poderosos del mundo— ; este ha sido el gran error en el enfoque de la fiesta celebrada el pasado domingo. Su investidura real se verifica en una cruz, trono ciertamente insólito para cualquier rey.

Pero si los judíos querían verlo bajar de la cruz para poder creer en El, nosotros creemos hoy especialmente porque El no quiso bajar. Quiso identificarse con todos los pobres y sufridos y seguir entre nosotros, "por nosotros, quedando en agonía hasta el fin de los siglos", como bien dijo Pascal. Por eso, donde el hombre es perseguido, buscado y torturado, sea detrás de la cortina de hierro, o de bambú, en el mundo Occidental o en nuestra América Latina, allá Cristo vuelve a tomar su cruz y su camino doloroso. El mismo lo dijo: "Lo que Uds. hagan a uno de estos pobres, a mí me lo hacen". Y bien insiste el Documento de Puebla (nn. 31 a 40), reconociendo los rasgos sufrientes de Cristo en niños, jóvenes, campesinos obreros, marginados y ancianos sometidos a males, frustraciones y explotaciones inhumanas.

El facilismo bautizado quiere despojar a Cristo de su cruz y de su corona de espinas, olvidando que la única "felicidad" es la que nace de llanto y los únicos ojos dignos de ver a Dios fueron purificados por las lágrimas cristianas —así como resplandece de nuevo el cielo después de un aguacero primaveral.

"Cuando yo sea levantado en lo más alto de la cruz, atraeré a mí a todos los hombres", nos asegura Cristo, Rey y centro de todos los corazones renovados y orientados hacia su reino celestial. Y pienso en Francisco de Asís, en Carlos de Foucauld... en todos los que supieron volverse transparentes, mediante la progresiva negación y crucifixión del yo egoista, a la luz milagrosa de la Verdad, al "sol profundo" que nos revela la omnipotencia del único amor y nos sublima desde lo hondo de la cruz en aquella Luz que sólo Dios tiene por límites..."Hoy mismo estarás conmigo en el paraíso", repite Jesús a los hombres de barro, transfigurados en su luz por la cruz.

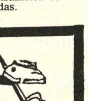
Al Rey del Amo-Luz.

Yo esperaba encontrarte
en los amores grandes,
espléndido de flores
en magnífica aurora
con llamas de inocencia virginales....
mientras Tú me aguardabas
en los pobres dolores
de los hombres pequeños.
efímeros enfermos
entre llagas y horrores,
sombras de vida en muerte,
sueños de plenitudes infinitas...

Yo esperaba encontrarte
en los amigos fuertes:
Tú esperabas clavado
entre enemigos, muerto,
como el único Amigo
oculto en tu verdad
de hermano de los pobres y sufridos...

Dialéctica , en tu muerte y en nuestra
muerte.
de negación que se sublima en Vida:
humillación de Cruz
que es dinamismo divino de Luz.
Luz de Sangre que enciende las ti-
nieblas,
ardores de dolores que aureolan
la dimensión carnal del viejo Adán
en el Amor — Verdad del "hombre
nuevo"
Amor y vuelo en celestial Paloma,
alas de cruz al Reino de la Luz.
Amor que sólo Luz tiene por límites....

DOCUMENTOS HISTORICOS



Centenario de la guerra del Pacífico

Respuesta a la circular boliviana

(De "El Ferrocarril" de 12 de abril de 1882).

La reciente circular dirigida por el Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia a los agentes diplomáticos en el exterior, si se la hubiera de tomar como una fiel interpretación del sentimiento público en su país, vendría a desvanecer toda esperanza de que el pensamiento boliviano se inspirase en las exigencias imprescindibles de la situación creada por la ley inexorable de los acontecimientos.

Puede hasta cierto punto explicarse que la palabra oficial de un Gobierno se resienta de inexactitudes en los primeros momentos de efervescencia producidos por la guerra, cuando todavía las naciones neutrales no han tenido tiempo y oportunidad para estudiar y apreciar tranquilamente los antecedentes del conflicto internacional; pero no es propio de la seriedad de los asuntos diplomáticos, ni mucho menos cuando el conflicto toca a desenlace, que se persista en inexactitudes que a nada conducen, sino es al descrédito del gobierno que las emplea.

La cancillería boliviana, lejos de adoptar la discreta norma de conducta que le imponen los acontecimientos, evitando toda aseveración que haga sospechosa su palabra en las delicadas circunstancias porque atraviesa la cuestión del Pacífico, despliega una calurosa insistencia para persistir en las inexactitudes de la primera hora y para sostener que Chile estaba preparado para la guerra.

Si Chile, dice, llevó la cuestión, causa de la ruptura de las hostilidades a los campos de batalla, fue "porque tenía preparados todos los elementos necesarios para levantar en triunfo el proyecto que habí. perseguido durante 40 años".

Antofagasta, Calama, Pisagua y otros campos empapados en sangre, agrega, "dan testimonio de quien fue el que se lanzó a la guerra sorprendiendo a su enemigo desprevenido".

"Si la elocuencia de los hechos no destruyera totalmente las afirmaciones de la cancillería chilena, bastaría hacer notar que Bolivia no podía provocar la guerra, ni menos lanzarse a ella contra Chile, porque para esa lucha técnicamente marítima, no poseía nave de ninguna clase en el mar, se hallaba completamente desarmada en tierra, carecía de fondos hasta para hacer frente a sus gastos ordinarios y era en esos momentos presa del hambre y de la epidemia que diezmaban sus angustiadas poblaciones. I no se diga que Bolivia, por su Tratado de Alianza defensiva, contaba con la armada y con los elementos bélicos del Perú, porque ese argumento probaría justamente que la agresión venía de parte de Chile único caso en que debía declararse el casus foederis del pacto. Fuera de esto, la pequeña escuadra peruana, inferior a la chilena por el número y por la calidad de sus naves, se hallaba desartillada y sólo después de algún tiempo pudo dejar el abrigo de sus puertos para sucumbir heroicamente levantando muy arriba el honor de sus banderas".

En presencia de tales aseveraciones, reiteradas con tanta insistencia en los despachos diplomáticos enemigos, fuerza es restablecer la verdad de las cosas a la luz de los hechos, ya comprobados y que son del dominio universal.

Nadie ignora que, al declararse la guerra del Pacífico, el ejército peruano constaba de 8.000 hombres; y que 3.000 de ellos guarnecían a Iquique, como también que el primer ejército boliviano que transmontó los Andes al mando del General Daza llegó a contar 4.500 hombres.

La Memoria de 1878 del Departamento de la Guerra en Chile, hace constancia de que nuestro ejército era apenas de 2.440 hombres, y los debates parlamentarios de diciembre de ese mismo año acreditan que, a pesar del carácter alarmante de la discusión diplomática con Bolivia, las cámaras legislativas, al discutir el presupuesto para 1879, querían reducir más aun el número de tropas; y en efecto hicieron supresiones importantes en el Ministerio de Guerra y Marina.

En lo que respecta a fuerzas marítimas, si es cierto que no las poseía Bolivia en cambio la marina de guerra del Perú era, según los documentos oficiales de ese Gobierno, "la mejor organizada y la mejor disciplina de las de todos los estados del Pacífico" y constaba de cuatro buques acorazados (la fragata Independencia, de 18 cañones, y los monitores , Huáscar, Atahuallpa y Manco-Capac, de dos grandes cañones cada uno), las corbetas de madera Unión y Pilcomayo, de 13 cañones la primera y de seis la segunda, y 12 buques menores, uno de los cuales también encorazado. Entre tanto, la marina chilena constaba de dos fragatas encorazadas (el Blanco Encalada y el Almirante Cochrane, de 12 cañones cada una), y de dos corbetas de madera (la O'Higgins y la Chacabuco), de una cañonera de madera (la Magallanes) y de cuatro buques menores y poco aptos para la guerra por su vejez.

Adviértase, además, que el sostenimiento de su escuadra costaba al Perú cerca de 5.000.000 de pesos por año, casi tres veces más de lo que gastaba Chile en la suva.

Sin embargo, el Ministro de Relaciones Exteriores de Bolivia se atreve todavía a sostener "que la pequeña escuadra peruana era inferior a la chilena por el número y por la calidad de sus naves".

¿Qué fe ni crédito puede merecer la palabra oficial de un gobierno que así se atreve a falsear los hechos?

¿No sería, mil veces, más discreto para Bolivia dejar a un lado una cuestión que le es adversa y que está ya perfectamente esclarecida por la notoriedad misma de los acontecimientos?

Las peripecias de la lucha marítima y de los combates terrestres han permitido ya a los neutrales hacer el cómputo exacto de las fuerzas beligerantes. Los mismos boletines enemigos de cada uno de los desastres de la campaña, han constatado el número y la calidad de los elementos de la guerra. Hoy no se puede, como en los primeros días, aventurar falsas aseveraciones con la esperanza de perder el juicio de las naciones espectadoras de la contienda. Los agentes diplomáticos extranjeros y los jefes de las escuadras neutrales en el Pacífico, han recogido y enviado informaciones personales a sus gobiernos sobre todos y cada uno de los acontecimientos de la campaña.

Menos puede hablarse de agresión de Chile, fundada en la inferioridad numérica de sus enemigos, cuando la población de las dos repúblicas aliadas es superior en más del doble a la de Chile y cuando las mismas proclamas de los presidentes Prado y Daza, fundados en esa superioridad, presentaban la campaña a Chile como un simple paseo militar. ¿Se olvida acaso que Daza declaraba ufano que, al mes de rotas las hostilidades, estaría triunfante a las puertas de Santiago? Era tal la confianza de los aliados en el poder irresistible de su superioridad, que proclamaron a todos los vientos la guerra sin cuartel, la guerra de exterminio.

¿Hay cordura, hay prudencia en la diplomacia de Bolivia obligando a Chile a evocar recuerdos tan poco a propósito para preparar los ánimos a un definitivo arreglo del conflicto?

¿Así es como el gobierno Campero entiende servir los verdaderos intereses de su país?

Sería, mil veces, preferible para Bolivia el silencio de su diplomacia, que la inconveniencia de sus hombres de Estado.

Del Archivo Documental y Bibliográfico del Ejército.
Investigación: Gral. R.F.B.

En busca de justicia para la salud

Por el Dr. Walter Julio Fortún M.

La característica más ...a de la situación actual mundo es la profunda ...a entre dos grupos bien ...izados: el de los que ...y el de los que no tienen, ...los ricos que se enriquecen cada vez más y el de ...obres que se empobrecen ...vez más, dando lugar a ...erminables desajustes y ...ctos. Lo que existe es ...ueva forma de pensar y ...cción sin precedentes en ...storia de la humanidad.

...mente, para encarar esta ...ción, el denominado ...r Mundo tiene medios ...ectuales y madurez ...onal más que suficien... ...ara valerse por sí mismo ...decidido a hacerlo, no ...a reacción de realismo ...sivo sino por una aguda ...encia de los males que ...n a las sociedades ...rnas.

Para quienes luchan por ...usa del progreso hu... ...especialmente, en lo ...vo a la salud, se han ...tado las declaraciones ...ma Ata que señalan un hito en la historia de la ...ina social, al proclamar ...año 2.000 será la meta "salud para todos", con... ...ndo iniciativas de alcan... ...tórico que responden a la ...idad apremiante de dar ...ueva visión integrada al ...o humano, derribando ...rreras tradicionales que ...an las distintas es... ...idades de la medicina.

...e trata de tender puentes ...e la inmunología y la ...logía, entre la biología y ...vectores y la malariología, ...patogenia de otras enfer... ...edades parasitarias o entre ...salud mental y la reproduc... ...ción humana, sino de fundir ...os con otros, de manera ...undamental, todos esos ...ogramas y las disciplinas ...entíficas correspondientes. ...resumen, lo que importa es ...ficar el porvenir del hom... ...e de manera que no esté ...ntado en ninguna de sus ...ensiones- la salud, la jus... ...a, social y la libertad ...nómica -sino que sea de... ...dad un hombre" integral", por ello la O.M.S. toma resueltamente partido en favor de los desamparados, los desvalidos y los explotados que sólo rechazan el materialismo a secas, sino claman porque se dé prioridad a la caidad de vida, al amor y a la esperanza. La esperanza que pongamos en la unidad creciente del género humano, nunca será una esperanza defraudada.

Han pasado 36 años desde el día en que la promulgación de la carta de las Naciones Unidas vino a coronar un esfuerzo internacional en pro del establecimiento de un nuevo orden y abrió un crédito de ilusiones y esperanzas en la organización naciente, en un oceano de exaltaciones retóricas de los ideales de la humanidad. Nadie puso en duda la rectitud de esos fines, pero rectitud no es sinónimo de realismo y hoy ese nuevo orden ha llegado a una encrucijada crítica y las esperanzas que suscitó de una vida mejor para todo el género humano y de una transformación de las sociedades, han resultado ilusorias, No sólo ha sido imposible atender las necesidades mínimas de salud y bienestar social sino.añora hay más personas enfermas, hambrientas y analfabetas y sin techo de las que había cuando nacieron las Naciones Unidas, donde han tenido un gran papel la discutible moralidad de la política de las grandes potencias y la presión, cada vez mayor, sobre el empleo de los recursos mundiales, que nos indica que está en riesgo la integridad de las sociedades humanas.

Hemos creado el falso orgullo de pertenecer a una generación que, por primera vez, desde que el hombre existe, ha puesto el pie en otro cuerpo celeste, pero no deja de querer disimular la incapacidad de esta generación, de borrar de la superficie de la tierra la imagen de los pueblos sin alimentos básicos, agua, ni vivienda sin acceso a servicios básicos de salud, en fin, con un futuro incierto que mantiene las elevadas tasas de mortalidad infantil y morbilidad general en más de las dos terceras partes del mundo. No es edificante señalar que sólo en América Latina, más de 130 millones de habitantes no tienen ninguna atención en materia de salud.

Pero tampoco se justifica el orgullo con el cual muchas sociedades occidentales contemporáneas se jactan de utilizar una técnología ultra avanzada y poseer una excesiva riqueza, como exponente del progreso, porque son elementos para obtener una calidad de vida óptima. ¿Acaso esa tecnología y riqueza no están mostrando sociedades llenas de neurosis, propensas al suicidio con un ambiente contaminando, donde ver el sol es un lujo, con un número reducido de hijos, uno a lo más, dos por falta de vivienda y la impresionante distancia de éstas al lugar del trabajo, en fin situaciones que traen también parejo el desarrollo exhorbitante? Por ello, seguimos sosteniendo que las sociedades simples o complejas tienen marcado un horizonte más allá del cual no pueden extender sus aspiraciones. La expectativa del hombre puede alcanzar ese límite, pero no puede traspasarlo.

No hay sin embargo, razón alguna para que esas presiones críticas nos hagan desesperar del porvenir de la empresa humana, siempre que hagamos a tiempo los cambios necesarios para ofrecer un bienestar cada vez más sólido a todos los hombres, ya que los males de la humanidad tienen sus raíces en las estructuras económicas, sociales y políticas y sus formas de relación entre los países y en cada país.

Por ello, el sector salud, clama desesperadamente ser considerado como un factor del desarrollo y no como un medio. En esta situación radical la clave de las complejas interrelaciones sociales con el crecimiento económico, como el mejor camino para la justicia al sector salud.

La publicidad y la adversidad económica

Por Francisco Roque Bacarreza

Un reciente estudio elaborado por la revista Business Week, en sus conclusiones, demuestra que una adecuada publicidad puede contribuir decididamente a mantener las ventas o incrementarlas durante los periodos de crisis económica.

La afirmación de la revista norteamericana va contra de la tradicional práctica de las empresas privadas, al menos en América Latina y en Bolivia en particular, que debe incluirse avisos en los medios de comunicación social (prensa, radio, televisión), durante los períodos de bonanza.

Estudios elaborados en Estados Unidos y Europa sobre la publicidad, demuestran que este capítulo dentro de los negocios debe ser incorporado como un aspecto importante de la inversión.

James H. Graham, uno de los directores de la omnipotente General Motor, afirma: "Cuando los tiempos son buenos, usted debe anunciar, cuando los tiempos son malos, usted tiene que anunciar".

La sentencia del empresario norteamericano cobra realidad a través de las estadísticas. En el difícil período, entre 1974 y 1975, signado por la crisis energética, un doce por ciento de 500 empresas investigadas de los Estados Unidos mantuvieron o aumentaron sus ventas sólo por efecto de las campañas publicitarias que sustentaron operaciones publicitarias en los medios de comunicación social.

Algunas de las compañías investigadas en ese período, no sólo consiguieron mantenerse a flote, sino que desafiaron el mercado lanzando nuevos productos.

En una sociedad de consumo, señala un experto publicista, durante los periodos de crisis la propaganda debe motivar mas aún al público para mantener su interés por tal o cual producto, lo que obliga a su vez a los programadores de las campañas a extremar sus recursos para ofrecer al ciudadano una publicidad verdaderamente atractiva, capaz de provocar en el receptor una expectativa que le induzca a la compra,.

Las estadísticas y la realidad del mercado han demostrado que las campañas publicitarias no sólo se practican por favorecer a alguna empresa especializada en avisos o por pura amistad.

La publicidad, definitivamente, forma parte de toda empresa moderna que desea mantener su competitidad entre el público.

En suma, la publicidad es otra arma en favor del empresario para hacer frente a la recesión y contracción del mercado.

Intervención de gobiernos en la industria de alimentos procesados

Por Chakravarthi Raghavan

ESPECIAL DE IPS

GINEBRA, NOV.- Existen poderosas razones para la intervención activa de los gobiernos del Tercer Mundo, a nivel nacional e internacional, en la elaboración de sus propias soluciones al problema de mejorar el rendimiento de sus industrias de procesamiento de alimentos, según un estudio de la UNCTAD

El estudio, tras analizar recientes tendencias en la transferencia y desarrollo de la tecnología en este sector, muestra que los países del Tercer Mundo pueden contar con una extensa gama de fuentes y opciones tecnológicas y que no necesitan atarse a las Corporaciones Transnacionales (CRNS).

La industria procesadora de alimentos, señala el estudio, tiene un poderoso impacto en el sector agrícola del cual compra los insumos, y los gobiernos tienen que sopesar varios aspectos que inciden globalmente en sus objetivos de desarrollo, al adoptar decisiones en relación al procesamiento de alimentos.

"Si se deja librado sólo a las fuerzas de mercado, sin intervención alguna del gobierno, el impacto final de la transferencia de tecnología en la industria de alimentos puede impedir o distorsionar el desarrollo de la agricultura, y empeorar la situación de la población más pobre, tanto en las zonas rurales, como en las urbanas", advierte el estudio.

Las políticas tecnológicas para la industria de alimentos, deben estar conformes con las prioridades de desarrollo y los pasos que se estén dando en ese contexto para superar los problemas alimentarios

El objetivo de todos los procesos de manufactura en la industria procesadora de alimentos, es transformar los productos agrícolas en artículos adecuados para el consumo humano, y comprende básicamente métodos de preservación y separación, mejora de la capacidad de almacenamiento, uniformidad, transporte y una larga duración del artículo en los centros de venta.

La importación de sistemas modernos, altamente industrializados para fabricar alimentos en los países del Tercer Mundo, conduce particularmente a la manufactura de artículos sofisticados de calidad y cuidadosamente envasados, a fin de lograr altos niveles de uniformidad y ahorrar tiempo a los consumidores.

Sin embargo, y con excepción de aquellos productos destinados al mercado de exportación, estos sistemas son inapropiados para los países del Tercer Mundo en su mayoría, donde la función básica del procesamiento continuará siendo por algún tiempo, la prevención del deterioro. Y el aumento de la capacidad de almacenamiento para alimentos básicos, destinados a satisfacer las necesidades nutritivas del mayor número posible de personas, a un costo mínimo.

El consumo excesivo de energía y otros recursos, y el impacto ecológico potencialmente adverso de las explotaciones a gran escala de tierra para la agricultura comercial, es uno de los riesgos que presenta la importación irrestricta de modelos tecnológicos extranjeros.

Aunque creciente, el volumen de los alimentos procesados comercialmente en el Tercer Mundo, es pequeño, alrededor del 10 al 20 por ciento. El consumo de productos procesados internamente es de un promedio de 50 dólares al año en el Tercer Mundo, mientras que en los países desarrollados de la "OCDE" (Organización de Cooperación y Desarrollo Económicos) es de diez veces esa suma.

Pero la medida en que se transforman los alimentos antes de ser consumidos, es menor de lo que sugieren las cifras.

Una parte-cada vez mayor- del trabajo de cocimiento y preparación, que antes corría por cuenta de las amas de casa, es realizado ahora por obreros asalariados.

El primer tipo de trabajo no era considerado en las estadísticas nacionales, o en los cálculos de Productos Interno Bruto, pero el segundo sí lo es.

Una parte importante de la actividad de transformar y preparar productos alimenticios para el consumo humano, es llevado a cabo en el hogar. ... necesita investigación para me... jorar la tecnología emplea... por las amas de casa p... preparar y cocinar ... alimentos, una tecnología que ahora, a menudo improducti... agotadora, de bajo nivel y qu... veces lleva al despilfarro.

Existen cocinas, moli... manuales y artefactos sencil... pero no son accesibles a aque... que los necesitan. Parte de ... recursos asignados al desarro... de la industria procesadora ... alimentos, puede ser invert... en acelerar el desarrollo de ... industria de artefactos ... utensilios de cocina, r... pondiendo en especial a ... necesidades de los grupos ... menores ingresos.

En la mayor parte de e... sector, existe un campo co... derable para la cooperac... entre los países en desarr... que disfrutan de similar clim... tienen los mismos patrones ... consumo alimenticio y ... ducción de hortalizas, y que ... ven frente a obstácu... similares en el desarrollo ... procesamiento de alimentos.

El movimiento laboral de Chil...

Por Luis Alberto Jara

(Especial de IPS)

SANTIAGO DE CHILE, NOV.- Desde que en junio de 1979 fuera promulgado el plan laboral del Ministro del Trabajo, José Pinera, hasta noviembre de 1980, los trabajadores adquirieron una dura experiencia "comprobando que el plan favorece a los patrones", según reiterada expresión de dirigentes sindicales. En ese lapso, 29 mil 894 trabajadores recurrieron a la huelga y sólo una minoría obtuvo reivindicaciones socio-económicas satisfactorias.

Entre el 30 de junio de 1979 y el 12 de noviembre de 1980, se concretaron 83 huelgas que afectaron a 73 empresas. En los casos de la metalmecánica Coresa S.A., y Enlozados Cóndor, los empresarios decretaron el "lock-out" autorizado por la nueva legislación, afectando a 103 obreros.

La totalidad de los sindicatos solicitó mejoras salariales superiores al índice de precios al consumidor (IPC), que se basa en estadísticas del Instituto Nacional de Estadísticas (INE), y que tiene escasa credibilidad en la opinión pública porque las amas de casa aseguran que la inflación es muy superior a las cifras oficiales.

Los empresarios, mayoritariamente, rechazaron los petitorios y aceptaron sólo mejorar sueldos y salarios sobre la base del IPC oficial. Ante la perspectiva de perder su fuente de trabajo, muchos asalariados retornaron a sus labores sin conseguir mejoras extraordinarias.

Uno de los aspectos negativos para el sector laboral fue la atomización de las organizaciones bajo la nueva legislación, situación que restó fuerza a las federaciones y confederaciones.

Además, la cesantía del 13 por ciento promedio anual que se mantiene en Chile desde 1... contribuyó a favorecer a los pa... trones que cuentan con ... importante reserva de man... obra barata disponible.

El movimiento huelguís... más importante concretado ... el lapso señalado, fue el de la ... visión "El Teniente", m... propiedad de la Corporación ... Cobre (CODELCO), que ... volucró a 10 mil 146 emplead... obreros.

Tras ese movimiento, ... tuvo la poderosa Confedera... de Trabajadores del Co... (CTC), con más de 25 mil af... dos de las cuatro grandes mi... del Estado: Chuquicamata, ... Salvador, Andina y El Tenie... Después de nueve días ... paralización de labores y 14 ... del sindicato industrial de c... tones, los mineros del co... obtuvieron respuestas ... vorables a sus petitorios.

Otras huelgas de ... portancia por el número ... asalariados involucra... fueron las de la Compañía A... del Pacífico (CAP), con ... cinco mil trabajadores (c... días en huelga) y Ferrocarr... de Antofagasta a La Paz, ... via, con mil 454 (10 días ... paralización).

En huelgas de sindic... con más de mil 500 ... bajadores, habitualmente ... empresarios transaron en ... acuerdo intermedio. En ... huelgas con menos de mil ... bajadores, las negociacio... colectivas fueron difíciles, ... excepción de industrias don... personal es especializado. ... sindicatos con 100 a 300 a... dos, en su mayoría no logra... ventajas.

Los dirigentes sindicale... ñalan que esa realidad ... prueba que cuando los asala... dos son fuertes, la parte ... tronal acepta negociar.

Las estadísticas ... Ministerio del Trabajo ... fundidas a mediados de ... viembre revelaron que ...

(Pasa a la págin...

Areas de cultivo de trigo aumentarán en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 27 (PRESENCIA).- Para el próximo año, el cultivo de trigo, en el departamento de Santa Cruz, será incrementado, en una extensión de diez mil hectáreas, según informó la Cámara Agropecuaria del Oriente.

De esta manera, aumentará en un sesenta por ciento en relación al área cultivada en 1978.

Se anticipa que, según los cálculos programados, este proceso de fomento al cultivo del trigo llegará a 80 mil hectáreas en 1985.

El plan triguero fue entregado en reunión de prensa, con la presencia de representantes de los organismos relacionados con la actividad agrícola.

Este estudio responde a la apremiante necesidad de ir multiplicando la creciente incorporación del cereal, ya que el consumo interno a nivel nacional pasa de las 300.000 mil toneladas anuales con un gasto de divisas de más de 60 millones de dólares, según informó el gerente de la Cámara Agropecuaria del Oriente.

Conforme a experiencias realizadas es factible la producción de trigo en el oriente, con condiciones de beneficio económico para el productor y el Estado.

El plan fue elaborado por un equipo de técnicos de la dirección del Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, CORDECRUZ, Proyecto Abapó-Izozog, Centro de Investigación Agrícola Tropical y la Cámara Agropecuaria del Oriente.

Se indicó que la iniciativa fue fruto de las informaciones recogidas en el terreno por el MACA y CAO en la colonia japonesa de Okinawa y otras areas, que han mostrado resultados alentadores.

Se estima que el rendimiento actual de mil kilos de semilla por hectárea puede elevarse, en dos años, más, a 1.400 kilos.

El plan contempla otros factores como la investigación, provisión de semilla, financiamiento y créditos requeridos, necesidades de maquinaria, cronograma del uso de suelo, asistencia técnica, comercialización, costos y rentabilidad, así como el esquema interinstitucional que supervise el proyecto y cumpla funciones específicas.

Este plan será elevado a consideración del gobierno, a fin de lograr el financiamiento necesario y llevar a la práctica, pues se ha conseguido cultivar un trigo de excelente calidad.

LOCAL PARA TRANSITO.- El Prefecto de Santa Cruz, Oscar Román Vaca, inició los trabajos de construcción de edificio para el Servicio de Tránsito, que estará ubicado en la misma avenida que el Colegio Militar de Aviación. (Foto PRESENCIA - SANTA CRUZ).

Alcaldía de Cochabamba nominó calles

COCHABAMBA, 27 (PRESENCIA).- La Alcaldía Municipal, acogiendo el deseo de los pobladores de la zona de "Villa Graciela", ha resuelto, mediante Ordenanza, nominar varias arterias de esa zona con los nombres de santos de la Iglesia Católica, según se informó en ese despacho.

La avenida "San Ignacio de Loyola" de este a oeste, comprende las manzanas "E", "F", y "G"; calle "San Juan de Dios", de este a oeste, comprende las manzanas D, F, C, G y H; avenida "San Martín de Porres" de este a oeste, comprende las manzanas D, C, B, H e I; calle "Señor de Wirque" de este a oeste, comprende las manzanas B, A, I y J; calle Santa Mónica de norte a sur, comprende las manzanas E y D; calle "Santa Ana" de Norte a Sur, comprende las manzanas E, D, C, B y A; avenida "De la Inmaculada Concepción" de norte a sur, comprende las manzanas F, G, C, H, B, I, A y J; y calle "Santa María" de norte a sur, comprende las manzanas C, H, I y J.

Nuevas autoridades para los ingenios de Bermejo

TARIJA, 27 (PRESENCIA).- Industrias Agrícolas de Bermejo S.A. (IABSA) ha nombrado a las nuevas autoridades de los ingenios azucareros "Stephen Leigh" y "Moto Méndez", cuya nómina es la siguiente: David Villarroel, Gerente General; Gabriel Gaite, Superintendente Financiero; Gral. Gastón Gámbule, Superintendente Administrativo; Mario Reyes, Superintendente Técnico y Winston Castillo, Jefe de Fábrica.

Los anteriores ejecutivos, el Gerente General, Jorge Yung Peters y el Superintendente Administrativo, Cnl. Jorge Barrenechea Guzmán, han concluido la gestión que se les confió hace varios años. El Ing. Yung ha sido trasladado, por la Corporación Boliviana de Fomento a La Paz, mientras que el Cnl. Barrenechea se ha acogido al beneficio de la jubilación.

RECONOCIMIENTO

El paso del Cnl. Jorge Barrenechea al sector pasivo, ha dado lugar a que se ponga de relieve la labor que ha cumplido en la instalación de los dos ingenios, en momentos en que el proyecto corría el riesgo de fracasar, por diferentes circunstancias y, posteriormente, en el manejo de esa planta agro industrial, que se ha convertido en una de las primeras del país.

El Directorio de Industrias Agrícolas de Bermejo S.A., del que forman parte los máximos ejecutivos de CODETAR y de la CBF, ha emitido una resolución expresando al Superintendente saliente "el reconocimiento y gratitud de la empresa, por sus valiosos servicios prestados, constituyendose, en el lapso de permanencia en ella, en ejemplo de honestidad, eficiencia, responsabilidad y renunciamiento" Añade que, en testimonio de este reconocimiento, se le hará entrega de una distinción que acredite tales merecimientos.

El interdiario "La Verdad", que se edita en esta ciudad, ha destacado el tesón del nombrado funcionario, que "ha sido factor determinante para la concreción del ingenio Stephen Leigh, cuando diversas fuerzas parecerían oponerse a su instalación" "Por todos estos antecedentes -concluye- el Cnl. Jorge Barrenechea Guzmán se hace acreedor al reconocimiento del pueblo tarijeño.

Su nombre se incorpora a la historia de este Departamento y figurará permanentemente en la nómina de sus destacados servidores"

ENFE de Cochabamba pide se realice una auditoría

COCHABAMBA, 27 (PRESENCIA).- A solicitud de la gerencia general de la Empresa Nacional de Ferrocarriles, la Contraloría Departamental de Cochabamba realizará una auditoría en las oficinas de ENFE, para establecer si hubo o no correccion en el manejo de fondos destinados a los trabajos de emergencia en la "zona roja" en el tramo ferroviario Cochabamba- Oruro.

Al respecto, el licenciado Edwin Guzmán aceptó la solicitud del gerente general de ENFE, por intermedio de su representante Walter Vargas, para realizar los estudios correspondientes del manejo de los fondos mencionados.

Se dijo que la Contraloría en las próximas horas, nominará la comisión de auditores, para que verifiquen los trabajos y la calidad de los mismos, asi como el valor, etc. pagados a constructores que efectuaron dichas obras.

El representante de la gerencia general, en Cochabamba, Walter Vargas, mencionó que se facilitará todo lo necesario, en cuanto a documentación y visitas a la zona, de forma que el trabajo sea positivo.

VARIACION DE TRAZADO

De otro lado, existen estudios en la Empresa Nacional de Ferrocarriles que comprenden la variación del tendido de rieles en el ramal Cochabamba - Oruro "zona roja" que cada año, en la época de lluvias, ocasiona problemas a la mencionada empresa.

IBTA introduce nuevas variedades de frutas

COCHABAMBA, 27 (PRESENCIA).- Autoridades del Instituto Boliviano de Tecnología Agropecuaria, informaron que variedades de frutales de poco requerimiento de frío invernal, fueron introducidas con éxito en la localidad de San Isidro, provincia Caballero de Santa Cruz, por técnicos de la sección frutales de la estación experimental de San Benito de IBTA y la Cooperación Técnica Suiza (COTESU).

Dicho trabajo se efectuó con el propósito de buscar nuevas áreas para la explotación de frutales, que amplíen la disponibilidad de contar con frutas frescas en el mercado, en cualquier época del año.

TRABAJO

Simón Rodríguez y Edmond Arages, jefes del programa frutal indicaron que las plantas se "comportaron excelentemente" adquiriendo un desarrollo acelerado y una fructificación precoz, pudiendo obtenerse, en consecuencia, cosechas de duraznos desde mediados de octubre hasta fines de noviembre, considerándose a estas variedades como de ciclo corto o tempranos.

Se dijo que, de las once variedades introducidas en la zona, las que se destacaron fueron las siguientes: Texas A-1-70; Florida red, Florida gold; FLA 5-2 y otras, siendo la procedencia original de estas variedades Florida, Estados Unidos. Se recalcó que la calidad de la fruta obtenida y la época en su cosecha ha causado satisfacción entre los agricultores de la región, que están deseosos de efectuar plantaciones con las variedades indicadas.

Molineras de Potosí reclaman se les asigne cupo de trigo

POTOSI, 27 (PRESENCIA).- Existe preocupación en esta ciudad ante el hecho de que, pese a que se ha construido una nueva molinera, la región no posee un cupo fijo de trigo para el aprovisionamiento de la población.

En algunos círculos industriales, se llegó a sostener que se está haciendo discriminación con Potosí, al no asignar un cupo definitivo de trigo para la región.

La empresa Industrias Molineras Rocamador Ltda. ha montado una molinera con aproximadamente dos millones de dólares, pero su capacidad no tiene movimiento, debido a la carencia de trigo.

Se supo que las autoridades del Departamento han solicitado a los organismos correspondientes que cooperen a Potosí, proveyendo de una cantidad suficiente de harina para la provisión de la zona.

De otro lado, se informó que la harina que llega a Potosí proviene de otros centros o que la antigua molinera, de capacidad pequeña, llegaba a cubrir en forma parcial.

A la fecha, ante el esfuerzo industrial de Potosí, de instalar con maquinaria moderna una molinera, se precisa del trigo necesario para este propósito.

Las autoridades del distrito viajaron a la sede de gobierno a explicar la situación de la provisión de trigo y se dijo que existe optimismo para superar los problemas actuales y asegurar a los cien mil habitantes la harina necesaria.

LUCHE CONTRA EL CANCER

Use Loción KWELL

Contraloría respaldará dos proyectos para Oruro

ORURO, 27 (PRESENCIA).- Dos de los principales proyectos de desarrollo de Oruro, merecerán respaldo de la Contraloría General de la República, aparte de otras gestiones que, igualmente, recibirán cooperación del ente fiscalizador.

El doctor Adolfo Ustárez, titular de esa repartición estatal, llegó a esta ciudad, en forma sorpresiva, "para conocer aspectos del trabajo que cumple la Contraloría Departamental y percatarse de los problemas que hubieren".

El doctor Ustárez, que estuvo acompañado del Contralor Departamental, coronel Angel Ortuste Oporto, al prometer su apoyo a los proyectos distritales, dijo: "pido al pueblo de Oruro que, dejando de lado su natural timidez, se dirija al Contralor General de la República para plantear sus problemas, que serán oportunamente atendidos y solucionados".

Concretamente, exteriorizó su deseo de cooperar con la materialización de la fábrica de cemento de Sevaruyo y el parque industrial de esta capital, dos aspiraciones largamente alentadas por Oruro. Durante la reciente gestión del Contralor General de la República, doctor Manuel Morales Dávila, sufrieron continua y terca oposición, a cuya consecuencia, ambos proyectos llevan meses de retraso.

La fábrica de cemento de Sevaruyo es un proyecto impulsado por las Corporaciones de Desarrollo de Oruro y Potosí, está destinada a reactivar las condiciones económicas y sociales de una vasta región, comprendida entre ambos departamentos, elevando el nivel de vida de sus habitantes.

Refiriéndose a esta fábrica, el doctor Ustárez, Ferreyra dijo que su instalación es una "necesidad nacional". Agregó que el proyecto tiene todos los justificativos necesarios: económicos, técnicos, geográficos y geopolíticos. Expresó que, por estas razones, su despacho brindará "nuestro más amplio y enérgico respaldo".

El parque industrial, detenido en sus gestiones por obervaciones del ex contralor estará situado a 5 kilómetros de la ciudad, en las inmediaciones de la carretera pavimentada, Oruro-Vinto-Machacamarca. En la práctica, son varias las empresas que trasladan sus futuras instalaciones al parque. El doctor Ustárez Ferreyra dijo que cooperará a su implementación. Expresó que espera novedades de la Corporación de Desarrollo de Oruro acerca de ese proyecto.

El Contralor también visitó la mina de San José, para enterarse de algunos aspectos de su funcionamiento. Intercambió opiniones con los ejecutivos de la empresa, sobre asuntos administrativos.

COMIBOL

Preguntado su criterio en relación a la disposición gubernamental para el traslado de las principales dependencias de la Corporación Minera de Bolivia, a Oruro, dijo que es positiva la medida, dispuesta por el gobierno del General Luis García Meza y ejecutada por el gerente general de COMIBOL, coronel Abel Martínez.

Agregó que la medida es atinada y conveniente a los intereses de la minería estatizada y del país en general. Sobre las observaciones hechas por algunos personeros de COMIBOL, a una presunta falta de infraestructura para albergar las dependencias a trasladarse a Oruro, señaló que son superables y no significan obstáculos de importancia.

DEFENSA

Indicó que en las actividades de la Contraloría General de la República, se producirán "profundas transformaciones", particularmente en cuanto se refiere a la defensa de los recursos fiscales y el interés de la nación.

Explicó que los nuevos lineamientos serán discutidos ampliamente en el próximo Congreso Nacional de Contralores, que se efectuará en La Paz, a mediados del siguiente mes.

Adelantó que asimismo, serán modernizados los sistemas de trabajo "donde la cibernética y la computación actuarán como sistemas y recursos de rutina".

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO
Santa Cruz - Bolivia
UNIDAD DE INGENIERIA
DEPARTAMENTO DE HIDRAULICA Y OBRAS SANITARIAS
CONVOCATORIA Nr. 26/80

Se invita a las firmas legalmente establecidas en el país, a presentar propuestas para la provisión de TUBERIA P.V.C.

Los precios deben ser cotizados CIF-Santa Cruz, Almacenes de la Corporación Regional de Desarrollo.

Los pliegos de especificaciones generales, técnicas, requisitos legales y otros detalles, se encuentran a disposición de los interesados en la sección caja de la Corporación de Desarrollo, Calle Ñuflo de Chávez N° 145 o en la ciudad de La Paz, Calle Loayza N° 250, Edificio Castilla, octavo piso, oficina N° 801, previo pago de $b: 300.-- (Trescientos 00/100 pesos bolivianos).

Las propuestas se presentarán en sobre cerrado y lacrado en la Secretaría General de la Corporación, Calle La Paz, esquina Warnes, hasta el día lunes 5 de enero de 1981, a horas 17.00, con el siguiente rótulo:

CONVOCATORIA N° 26/80

Santa Cruz, noviembre de 1980.

SEÑORES ABOGADOS

Editorial LITORAL comunica que ha recibido una nueva partida del Diccionario Razonado de Legislación y Jurisprudencia de JOAQUIN ESCRICHE. x 4 Tomos, 3.200 páginas (facilidades de pago)
Informes en horario comercial. Telf. 358918.
Casilla 20753 La Paz.

NECESITAMOS EN ALQUILER

Empresa Importadora de automotores desea alquilar un local que mida entre 600 a 1.000 metros, con oficinas y exposición de vehículos. Llamar dando datos al teléfono 342944 ó 355035, en horas de oficina.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI
DEPARTAMENTO DE ELECTRIFICACION
LICITACION N°. 9/80

La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI) convoca a las firmas importadoras legalmente constituídas, a presentar propuestas para la provisión de Grupos Electrógenos de 15 a 25 kw cada uno, para el proyecto de electrificación de Santa Rosa de Vigo de la provincia Mamoré y El Remanso de la provincia Iténez ambos del Departamento del Beni.

Los pliegos de especificaciones generales y técnicas están a disposición de los interesados en La Paz, edificio Alborada 4° piso oficina N° 407 y en Trinidad, oficinas de CORDEBENI calle Joaquín de Sierra N° 418 Dpto. de Contabilidad previo pago de $b. 300 (TRESCIENTOS 00/100 PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados y lacrados hasta el día 10 de diciembre de 1980 hasta las 18.00 Hrs., en las oficinas de CORDEBENI, o en Trinidad en la Secretaría General de la Institución.

Trinidad, 24 de noviembre de 1980.

SUB GERENCIA DE INGENIERIA

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI
DEPARTAMENTO DE ELECTRIFICACION
LICITACION N°. 10/80

La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI) convoca a las firmas importadoras legalmente constituidas, a presentar propuestas para la provisión de grupo Electrógeno de 50 kw para el proyecto de electrificación de Santa Rosa de la provincia Ballivián del Departamento del Beni.

Los pliegos de especificaciones generales y técnic[illegible] están a disposición de los interesados en La Paz, edificio Alborada 4to. piso, oficina N°. 407 y en Trinidad, Dpto. de Contabilidad previo pago de $b. 500 (QUINIENTOS PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados y lacrados hasta el día 10 de Diciembre de 1980 hasta las 18.00 hs. en La Paz en las oficinas de CORDEBENI, o en Trinidad en la Secretaría General de la Institución.

Trinidad, 24 de n[illegible]

SUB-G[illegible]

agenda

PRESENCIA. Av. Mariscal Santa Cruz. Edificio Esp[illegible] piso, teléfonos: 372340 - 372341 - 372342 - 351998 - 352[illegible]
HOSPITAL DE CLINICAS. Maternidad, Tel. 37647[illegible] Parto a domicilio, Tel. 360700, Central 322872 - 322[illegible]

ROL DE TURNO DE ESTABLECIMIENTOS FARMAC[illegible]

DEL 22 AL 29 DE NOVIEMBRE

SAGRADO CORAZON Camacho esquina Bueno Telf. [illegible] NORTE Av. Armentia N° 549. Telf. 322781. DIAZ ROM[illegible] Díaz Romero N° 1431 Telf. 343104. NEWTON Av. Busch N[illegible] Telf. 361002. SAN FELIPE Av. Arce Edificio Shoping[illegible] INGLESA Av. Ecuador. N° 2156 (Sopocachi). Telf. [illegible] GALENO Zoilo Flores N° 1320. Telf. 352644 VIRGEN [illegible] LUJAN Parque Líbano N° 62. Telf. 341696 SUMA KOLLA [illegible] Héroes del Pacífico 3á. cuadra (Plaza El Tejar). EL SUR [illegible] Hernando Siles (calles 2 y 3). VERACRUZ Av. Antofagasta [illegible] Alto. Telf. 811688.

EN EL INTERIOR

COCHABAMBA:
ASUNCION, Calama esquina Lanza N°. 3370, Tel. 258[illegible] ANDINA, Esteban Arce N°. 6653, Tel. 22002; SANTA LUCIA, Colombia N°. 4179, Tel. 26524.
POTOSI:
SANTIAGO, Chayanta N°. 543, Tel. 2895. LA BOLIVIANA, Plaza Alonso de Ibañez s/n, Tel. 3911.
SUCRE:
SAN SILVESTRE, Arenales N°. 214, Tel. 1887.
TRINIDAD:
SUDAMERICANA, Centro de la ciudad.
SANTA CRUZ:
NACIONAL, Dra. María Nauriel, Isabel la Católica S. de Figueroa, Tel. 25782. UNIVERSAL, Dra. Gloria Parada, Bolívar-Murillo, Tel. 23519. CORAZON DE JESUS, Dr. Alberto Paz, Calle 21 de Mayo N°. 343, Tel. 24079. IBERIA, Dra. Miriam Fernández Republiqueta N°. 51, Tel. 26497.

FLOTAS

TERMINAL TERRESTRE "CIUDAD DE LA PAZ" Tel[illegible] 367274, 367275, 367276.
BAROA, Alonso de Mendoza N°. 242, Tel. 327096.
ANDINO, Tel. 320471.
ATLAS, Alonso de Mendoza N°. 226, Tel. 328621.
AUTOLINEAS INGAVI, Tel. 328981.
BUSTILLO, Tumusla N°. 530, Tel. 326894.
BOLIVIA, Plaza Alonso de Mendoza s/n. Tel. 355854.
CONTINENTAL, Avda. Montes N°. 521, Tel. 329061.
COPACABANA, Avda. Montes s/n., Tel. 327211 y 340461.
CINTA DE PLATA, Avda. Manco Kapac.
CISNE, Bozo N°. 169, Tel. 361321.
EL DORADO, Bozo esq. Montes N°. 106, Tel. 340375.
EL CHAPACO, Chuquisaca esq. Tupiza N°. 342 Tel. 340258
SAN LORENZO, Tiquina N°. 131, Tel. 328911.
KIRKINCHO, Avda. Montes esq. Bozo N°. 108. Tel. 354612
KORILAZO, Avda. Montes esq. Bozo N°. 700, Tel. 323810.
LA VELOZ DEL SUD, Tiquina esq. Figueroa N°. 739, T[illegible] 323146.
MANCO KAPAC, Tumusla N°. 106, Tel. 350033.
ORIENTE, Tel. 327551.
TRANSRIVEROS, Avda. Montes N°. 660, Tel. 340475.
TRANSPORTES LA PAZ, Avda. Montes N°. 660, Tel. 340[illegible]
TRANSPORTE PESADO A LARGA DISTANCIA, Independencia esq. Oquendo N°. 199, Tel. 325083.
URUS, Plaza Alonso de Mendoza N°. 194, Tel. 350793.
YUNGUEÑA, Avda. de las Américas N°. 344 (Villa Fátim[illegible] Tel. 312344.

BOMBEROS, Tel. 119
ASISTENCIA PUBLICA, Tel. 118.
RADIO PATRULLA, Tel. 110.

SERVICIO NACIONAL DE TRANSITO

CENTRAL E INFORMACIONES
DIRECCION GENERAL
SUB-DIRECCION GENERAL
DPTO. NL. ADMINISTRATIVO
DPTO. NL. REG. VEH. LICENCIAS
DPTO. NL. RELACIONES PUBLICAS
JEFATURA DEPARTAMENTAL
COMANDO DE BATALLON
RADIO COMUNICACIONES
RETEN CHUQUIAGUILLO
RETEN RIO SECO
RETEN AUTOPISTA EL ALTO

H. MUNICIPALIDAD DE LA PAZ.

Teléfonos del Retén
Municipal de Emergencia

SAMAPA, 311222 - 326548. Energía 354357.
TASA: RECLAMOS 113 - INFORMACIONES 104 - SEÑOR[illegible] HORA 117 y LARGA DISTANCIA EXTERIOR 55907-09, [illegible] TERIOR 20402-03.
AASANA, Tel. 810122 - Retén de emergencia Municipal T[illegible] 326643 - 366193.

EMPRESAS AEREAS

LLOYD AEREO BOLIVIANO 351155 - 351157 - 371276 - 35[illegible]
LUFTHANSA 372170 - 372171 - 372172 - 372173 - Aeropu[illegible] 811921 - 811922 Carga Aeropuerto 811923.
AEROLINEAS ARGENTINAS, Tel. 350792.
AVIANCA, Tel. 357599 - 350608.
AIR FRANCE, Tel. 351740.
BRANIFF INTERNATIONAL, Tel. 372011 - Aeropuerto 81[illegible] - 810115, Carga 810215.
FERROCARRILES, Estación Central, Tel. 352510 - 3335[illegible]

Flota de Transportes y Turism[illegible] Continental Ltda.

EMPRESA PRIVADA CON PRESTIGIO NACIONAL

Servicio de pasajeros COCHABAMBA/ SANTA CRUZ.
Transporte especial de carga pesada y encomiendas de valo[illegible] y enseres de casa.
Embalajes de Muebles y Enseres, mudanzas, traslados entrega y recojo a domicilio PRECIOS MODICOS, sin competencia con especial atención.
Entrega inmediata, seguridad, responsabilidad, solvencia moral y económica.
Transporte DE LA PAZ a ORURO COCHABAMBA, POTOSI CAMARGO, TARIJA, AIQUILE, SUCRE, MONTEAGUDO CAMIRI, VILLAMONTES, YACUIBA, SANTA CRUZ, MONTERO, VALLEGRANDE, y VICEVERSA.

OFICINAS PRINCIPALES:
La Paz, Av. Montes 561 Tel. 3-29061, 3-41385
Cochabamba Av. Aroma y Junín Tel. 27454
Oruro Velasco Galvarro Esq. Sucre Tel. 52825
Santa Cruz PARY Y CORDILLERA Tel. 28943 y 29626, 24457.
SUCRE- AV. HERNANDO SILES Tel. 4154 y 1335.
POTOSI. AV. CIVICA No. 824. Teléfono No. 4868.

PRONOSTICO DEL TIEMPO

Por J.L. Flores

DATOS PROPORCIONADOS POR LA OFICINA DE METEOROLOGIA DE AASANA

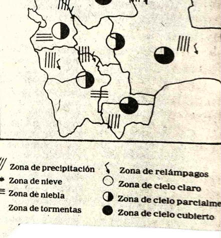
NOVIEMBRE
VIERNES 28

48 ava Semana del año, día 333 faltan 33 días para fin de año. Santos Jacobo, Basilio y Pedro El sol sale 5 Hrs. 51 Min. Se pone a las 18 Hs. 45 Min. Temperatura de la víspera (La Paz 3.600 mts) Temperatura Max 20.7°C. Temperatura Min. 7.7°C Precipitación 0.0 mm. Temperaturas Extremas, la Max, en Villamontes con 46.0°C. la Min. en Charaña con 0.0°C.

SITUACION GENERAL AYER

Ligera inestabilidad en Beni y tierras altas. Inestabilidad al sur del País.

PREVISION PARA HOY



Isobaras (lineas de igual presión)
A Zona de alta presión
B Zona de baja presión
Frente cálido
Frente frío
Frente ocluido
Zona de precipitación
Zona de nieve
Zona de niebla
Zona de tormentas
Zona de relámpagos
Zona de cielo claro
Zona de cielo parcialme[illegible]
Zona de cielo cubierto

Denuncian de genocidio al régimen guatemalteco

ROTTERDAM (HOLANDA).- 27 (EFE y AP).- Cuatro representantes de los indios campesinos de Guatemala acusaron de genocidio al régimen de su país ante el Tribunal Internacional Russell, que entiende de violación de derechos humanos en todo el mundo, se informó hoy aquí.

Cuatro indios campesinos, os de ellos con los ojos vendos, explicaron ante el Tribunal las persecuciones que fren por parte del gobierno.

Los indios denunciaron bién a los gobiernos de entina, Chile, Israel y Estados Unidos por el apoyo a las oridades guatemaltecas.

Acusaron al gobierno y a las resas de petróleo y rales de la pérdida de edades territoriales, suyas tiempos inmemoriales. Pidieron solidaridad incional para que termine la ación de sus tierras y "los natos, detenciones artrias, violaciones y sa-" que sufren.

El Tribunal Russell, nacido iniciativa del filósofo Ber-d Russell en 1945, tomará uenta las denuncias de seis s de Centro y Sudamérica y tantas del Norte para nciarse el domingo sobre acusaciones de genocidio ra los respectivos gonos.

El 31 de enero de este año, indios campesinos de la proa de El Quiche, de Guaala, ocuparon la embajada España en este país para prour por la violación de sus echos: Recibieron como puesta el asalto de la sede parte de la Policía, lo que só el incendio de la misma y uerte de 39 personas.

Contrariamente a otros omáticos de la misión, el bajador de España pudo varse de la tragedia, unció la intervención policial y fue retirado de Guatemala indefinidamente por su país, lo que originó la actual ruptura de relaciones diplomáticas entre ambos.

INDIOS HOPI

ROTTERDAM, HOLANDA, 27 (AP).- Un grupo de indios hopi dijo hoy al Tribunal Internacional Bertrand Russell que el gobierno norteamericano ha creado un tribunal títere hopi para aniquilar los valores tradicionales de los indios y despojarlos de su carbón y otros recursos.

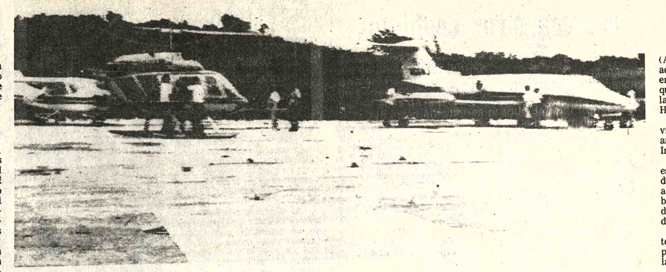
Los indios hopi, que viven en una reserva en Arizona, fueron los primeros indios norteamericanos en exponer su caso ante el cuarto Tribunal Russell.

Las vistas del Tribunal, que comenzaron el domingo pasado con las quejas de los indios de Sur y Centroamérica, conocerá hoy los casos de los indios Navajo y Sioux y dos quejas de indios canadienses, antes de que un jurado emita el veredicto final el domingo próximo.

La queja de los indios hopi se centra en el consejo tribal creado en 1934 en virtud de una ley de reorganización india.

La aldea de Hotevilla, una de varias que tienen un régimen autónomo y que integran lo que los indios consideran como la nación hopi, es considerada un baluarte de indios tradicionalistas que se oponen a las concesiones a la cultura blanca de los indios "progresistas", incluso aquellos que integran el consejo tribal.

Jame Kootshongsie, uno de los representantes de los indios hopi, dijo que el consejo le fue impuesto al grupo después que solo unos 600 de ellos votaron por el consejo mientras que los restantes 6.000 con derecho de voto se abstuvieron.



REABASTECIMIENTO.- Congotown- Bahamas (AP).- Un helicóptero era reabastecido en este lugar de la isla Andros por dos personas que se cree eran los desaparecidos empleados de la cadena de televisión NBC que acababan de filmar un procedimiento de la fuerza policial de Bahamas con los haitianos refugiados en la pequeña isla de Cayo Lobos. Al lado del helicóptero aparecen el camarógrafo Randy Fairbairn y el técnico de sonidos Dan Cefalo (Radiofoto AP).

Gobierno brasileño nombró a nuevo Ministro de Educación

RIO DE JANEIRO, 27 (AP).- El General en servicio activo Rubem Ludwig asumió hoy el cargo de Ministro de Educación en momentos en que una huelga de profesores afecta a 18 de las universidades federales del país.

El nuevo ministro reemplaza al catedrático y escritor Eduardo Portella, quien ejerció el cargo por 20 meses y que ayer presentó su dimisión luego de ser notificado de que el Presidente Joao Figueiredo no estaba de acuerdo con sus recientes declaraciones ante la Comisión de Educación de la Cámara de Diputados, según se informó.

En su intervención el ex ministro Portella se declaró no alineado políticamente, lamentó la escasez de fondos para la educación y en determinado momento dijo "no soy Ministro. Estoy de Ministro".

Su sucesor, que dice estar dispuesto al diálogo y asegura que "ser ministro es un cargo eminentemente civil y como tal voy a desempeñarlo", reconoce no tener experiencia en el campo educativo pero dijo a los periodistas que "a medida que vaya entrando más a fondo en el problema (la huelga) me daré cuenta de lo que puedo hacer".

Los profesores de 18 universidades federales, en huelga desde el 17 de noviembre sostienen en un comunicado que el cambio de ministros de educación no afectará su determinación de continuar la huelga en caso de no ser atendidas sus demandas.

Los profesores piden un aumento del 48 por ciento en su salario retroactivo a marzo, un reajuste salarial cada seis meses, más fondos para la educación y el envío al Congreso de un proyecto de ley para la reestructuración de la carrera del magisterio.

La dimisión del Ministro Portella desató una serie de protestas de diputados de diversas corrientes políticas.

José Queiroz, del Partido Movimiento Democrático Brasileño (PMDB), la mayor corriente de oposición, dijo que "se prueba una vez más que el gobierno encamina las soluciones del país dentro de las conveniencias del sistema. Está prohibido decir la verdad en este gobierno. Hacerlo no sirve a la política nociva y antinacional puesta en práctica por el actual gobierno".

Otro diputado consideró que la dimisión del ministro ocasionada según dijo, por "su franqueza y solidaridad con las reivindicaciones de los profesores", es "otra prueba contundente de que la política de apertura (del gobierno) no existe y de la creciente fuerza de los militares".

Gobierno mexicano tendrá un ingreso fiscal de 118 mil millones de dólares

MEXICO, DF 27 (EFE).- El gobierno de México tendrá en 1981 un ingreso fiscal de unos 118.000 millones de dólares, anunció aquí el miercoles el Secretario (ministro) de Hacienda de este país, David Ibarra Muñoz.

Al hablar ante el Congreso de la Unión con objeto de dar a conocer la ley de ingresos para el año entrante, el funcionario afirmó que México cuenta con perspectivas para crear un "nuevo proyecto de desarrollo nacional", siempre que intervengan en él todos los sectores.

Subrayó, asimismo, que en su país existe claridad histórica para fortalecer el sistema de vida democrática, sin que eso entrañe división interna, la destrucción de la riqueza o el "trauma cívico"

Ibarra Muñoz advirtió, empero, que "una inflación grave puede provocar inestabilidad política o incluso el rompimiento de la armonía nacional por lo que se hace necesario que todos los sectores actuen para combatirla"

Aseguró que el gobierno federal realiza esfuerzos para contrarrestar el fenómeno, que incluyen, explicó, un apoyo de unos 10.125 millones de dólares al sistema alimentario mexicano y el programa de productos básicos.

El aumento al año próximo de la producción de alimentos será de unos 7.875 millones de dólares, agregó, al tiempo que dijo que en un intento por equilibrar los efectos de la inflación se mantendrá la filosofia tributaria para que los que más tienen paguen más y tengan menos cargas los de menores ingresos.

Insistió en que las perspectivas del desarrollo económico del país son alentadoras, indicando que el detener su crecimiento equivaldría, no sólo a paralizar temporalmente el ascenso de la economía, sino también a frustrar la expansión de las inversiones de origen público.

Sólo en 1980: Más de 8.000 muertos por la violencia política en El Salvador

SAN SALVADOR, 27 (AP). Más de 8.000 cadáveres acribillados a balazos han sido encontrados en El Salvador en lo que va del año, según voceros de las organizaciones de Derechos Humanos.

La cifra supera en 6.000 a las víctimas causadas por once años de conflicto religioso en Irlanda del Norte.

Difícilmente hay alquien en este pequeño país de 4,8 millones de habitantes que no ha perdido algún familiar ya sea por un balazo, una paliza, una herida de machete o un atentado dinamitero.

Todas las noches hay velatorios de víctimas de la lucha por el Poder entre la izquierda y la derecha.

"No es que encontremos cadáveres a lo largo del camino cada vez que vamos a la oficina", dijo un vocero de la embajada norteamericana. "Pero todos hemos vistó alguno, y conocemos a alguien cuya familia ha sido afectada".

Una fuente militar dijo que 500 de las víctimas eran soldados y otras 1.500 familiares o amigos íntimos de miembros de las Fuerzas Armadas.

Pero medios allegados a las guerrillas afirman que mucho más de 2.000 partidarios del gobierno figuran entre las 8.350 personas muertas este año. Las autodenominadas Fuerzas Armadas de Resistencia Nacional, uno de los seis grupos guerrilleros activos en el país, aseguran haber dado muerte a 1.800 militares a partir del primero de enero.

Las Fuerzas de Liberación Popular, el Ejército Revolucionario del Pueblo, el Partido Comunista Salvadoreño, el Partido Revolucionario de Trabajadores Centroamericanos y el Movimiento de Liberación Nacional son los otros grupos activos.

En los últimos siete días las agencias gubernamentales han informado de más de 150 muertes, y si bien sus cifras no corresponden exactamente con las de la Comisión de Derechos Humanos, son por lo menos similares.

La embajada norteamericana calcula más de 6.000 víctimas para este año. Esa cifra daría un promedio de 18 muertes diarias, lo cual parece un cálculo conservador.

El Salvador, un hermoso país de economía fundamentalmente agrícola, fue gobernado durante años por unas pocas familias acaudaladas con el respaldo de los militares.

Pero en octubre de 1979, un grupo de coroneles moderados del ejército derrocó al Presidente derechista Carlos Humberto Romero.

Los coroneles prometieron y pusieron en vigor reformas económicas, en particular la agraria y la bancaria.

Pero el golpe, en lugar de apaciguar a los izquierdistas, los incitó a redoblar sus esfuerzos ante la idea de que el nuevo gobierno podía resultar vulnerable. Tal intensificación suscitó una reacción similar y contraria por parte de la extrema derecha.

Las víctimas de la derecha aparecen en los campos y en las ciudades, frecuentemente con las manos atadas a la espalda y un balazo en la cabeza.

Muchos acusan, a los soldados de disparar contra campesinos desarmados, y muchos campesinos perecen en tiroteos entre la izquierda y los militares.

En semanas recientes, la izquierda ha multiplicado sus emboscadas a los convoyes de la Policía, la Guardia Nacional y el Ejército.

La izquierda utiliza bombas, balas y cohetes, y afirman poseer 10.000 hombres dispuestos para una "ofensiva final" el mes próximo.

Observadores afirman que los seis grupos izquierdistas cuentan con unos 3.000 guerrilleros, un número muy inferior a las fuerzas de seguridad combinadas.

Poco después del golpe de 1979, los moderados de ambas partes expresaron optimismo acerca de la posibilidad de un acuerdo político, pero las primeras víctimas de la derecha fueron izquierdistas moderados, con lo que la situación, ya de por sí explosiva, se polarizó aún más.

Cisma en el Pacto Andino

POR HAROLD OLMOS

LIMA, 27 (AP).- Cuatro años después de la salida de Chile del Pacto Andino, la sombra de un nuevo cisma parecía proyectarse otra vez sobre ese acuerdo ante la amenaza de las autoridades militares de BOLIVIA de retirar a ese país del grupo.

La amenaza, según especialistas andinos en esta capital, exterioriza las dificultades de la subregión para dar cohesión a su blanco político, donde la actividad del grupo ha sido más visible en los últimos tiempos.

"BOLIVIA necesita del Pacto Andino y el Pacto Andino necesita de BOLIVIA. Desde el punto de vista de la razón, creemos que ese país permanecerá en el pacto", declaró un funcionario de la Junta del Acuerdo de Cartagena al comentar la amenaza.

El Presidente Fernando Belaúnde, consultado anoche sobre la eventualidad planteada por los gobernantes bolivianos, dijo que el retiro de BOLIVIA "sería muy lamentable".

"Yo no veo qué utilidad podría encontrar BOLIVIA en retirarse del Grupo Andino", agregó al comentar la situación estratégica de ese país como nexo entre las cuencas Andina, del Plata y del Amazonas.

"Sería a mi juicio muy perjudicial para BOLIVIA que, por determinación propia, renunciara a una situación geopolítica tan estratégica", comentó.

Funcionarios andinos recalcaron esta semana que "BOLIVIA es un país especialmente andino", y que "más temprano que tarde" volvería a la subregión tras un eventual alejamiento.

El grupo empezó a ganar cohesión política hace dos años, cuando Ecuador, Perú y BOLIVIA emprendieron la vía democrática y designaron gobiernos mediante elecciones.

Fruto de esa "coincidencia democrática" fue la gestión, efectuada a mediados de 1979, para acelerar la caída del dictador Anastasio Somoza, en Nicaragua.

A partir de entonces, el grupo se presentó con una sola voz en foros internacionales.

Pero esa unidad se rompió cuando un grupo de militares tomó el gobierno en BOLIVIA y, al ser reprobado por sus socios democráticos andinos, insinuó que se apartaría del grupo.

La amenaza, que postulaba la integración de BOLIVIA a un inexistente pacto de regímenes "duros" del cono sur, se disipó poco después, cuando la representación boliviana comenzó a participar en reuniones técnicas de la subregión, a mediados de octubre.

Pero hace unos días, los gobernantes bolivianos empezaron a esgrimirla de nuevo, al parecer molestos porque Colombia no ha invitado al General Luis García Meza a la cita de Presidentes Andinos en Santa Marta, el próximo mes, en el entendido de que se trata de un encuentro entre dirigentes democráticos.

La nueva amenaza ha causado preocupación en los organismos del Pacto.

"No es tanto lo que se perdería con el retiro de BOLIVIA, cuanto lo que se demoraría en reordenar todas las piezas de la integración", comentó un especialista de la Junta del Acuerdo de Cartagena.

De acuerdo con opiniones vertidas aquí durante un seminario para periodistas andinos, si se apartase de la subregión BOLIVIA "aumentaría su vulnerabilidad geopolítica" y perdería múltiples ventajas que le concede el sector por su condición de país de menor desarrollo.

Reunión de cancilleres de la Cuenca del Plata

BUENOS AIRES, 27 (EFE).- El Presidente de Argentina, Jorge Videla, inaugurará el martes próximo la undécima Reunión de Cancilleres de los Países de la Cuenca del Plata, que sesionará durante tres días en esta capital.

La reunión, que se realizará en el Centro Municipal General San Martín, desde el martes hasta el jueves de la semana venidera, tiene por objeto "promover el desarrollo armónico y la integración física de la Cuenca del Plata y de sus áreas de influencia", señala la información oficial.

Las delegaciones participantes serán presididas por los Cancilleres de la Argentina, Carlos Pastor, del Brasil Ramiro Saraiva Guerreiro, de BOLIVIA, Javier Cerruto Calderón de la Barca, del Paraguay Alberto Nogués y del Uruguay, Adolfo Folle Martínez.

Saraiva Guerreiro llegará el próximo sábado a la Argentina, en tanto los restantes Cancilleres lo harán el lunes próximo.

El Presidente Videla inaugurará la Reunión de Cancilleres, y posteriormente hablará el Ministro uruguayo Folle Martínez.

Los restantes Cancilleres pronunciarán discursos durante las reuniones plenarias y la clausura estará a cargo del Ministro argentino Carlos Pastor.

La Reunión de Cancilleres es la máxima autoridad prevista por el Tratado de la Cuenca del Plata, firmado en Buenos Aires en 1967 y sesiona en forma ordinaria una vez por año, según la fecha que propone el Comité Intergubernamental Coordinador, órgano ejecutivo del sistema.

Sostiene ministro hondureño

La democracia es peligrosa en países subdesarrollados

MEXICO, 27 (EFE).- La democracia "es peligrosa" en los países subdesarrollados, manifestó aquí el Ministro hondureño de Agricultura, Rodrigo Castillo Aguilar, informó el diario "El Universal".

Explicó que la democracia resulta peligrosa para las naciones en vías de desarrollo, porque facilita la intromisión de doctrinas ajenas a las realidades de esos países, que carecen de planes para el futuro.

Siempre de acuerdo con el diario mexicano, Castillo Aguilar comentó que confía en que la paz y la tranquilidad retornen a los países centroamericanos.

Por otra parte, rechazó categóricamente que su gobierno suministre dinero y armas a grupos somocistas que intentan volver al poder en Nicaragua. "Ninguno de los partidos políticos hondureños está dispuesto a dar esa ayuda que ustedes plantean", dijo al diario.

Castillo Aguilar manifestó asimismo, que su país está en favor de un nuevo orden económico internacional, pero descartó posibles ayudas de Honduras al desarrollo de ese objetivo porque, dijo, "somos muy pobres y subdesarrollados".

Sobre el acuerdo petrolero mexicano-venezolano, a raíz del cual esos dos países suministran hidrocarburos a las naciones centroamericanas y del Caribe, el funcionario apuntó que Honduras recibe entre 12.000 y 15.000 barriles diarios de crudo.

Expresó que su país desea que los volúmenes del crudo mexicano sean elevados, pero recordó que es "México quien tiene la última palabra sobre el posible incremento en el suministro". No precisó en qué margen pretende Honduras que se aumente la cuota de exportación.

APRENDA INGLES EN LOS ESTADOS UNIDOS.

THE ENGLISH LANGUAGE INSTITUTE fué establecido en 1947 y está ubicado en los campos de la UNIVERSIDAD DE SOUTHERN MISSISSIPPI en Hattiesburg, Mississippi, una ciudad a 160 kilometros de la ciudad de Nueva Orleans.

El programa ha experimentado y sostiene los mejores métodos de enseñar el Inglés como un segundo idioma. No se necesitan calificaciones especiales.

Los niveles de enseñanza son: Principiantes, Medio y Avanzado. Disponible alojamiento y alimentación en los dormitorios universitarios en donde el estudiante tiene un ambiente verdaderamente universitario.

Sección de clases pequeñas y con atención individual. Para obtener información completa escriba a:

Director, English Language Institute
Southern Station, Box 5065
University of Southern Mississippi
Hattiesburg, Miss. 39401 USA

NOMBRE
DIRECCION
CIUDAD PAIS

Desde Suiza

CREDITOS - CREDITOS
y Sin cuota inicial

Relojes Suizos
TECHNOS · ORIS
ROYCE · CAMY
ESCORPIO
Relojes de PARED

SIN CUOTA INICIAL

Para el magisterio rural y urbano
Instituciones dependientes del estado
Industrias en general

Visítenos y se convencerá

LA PAZ:
Velamor y Cia. (sucursal) Av. América 113 (LADO CAFE ORIENTAL)
ORURO:
Velamor y Cia. (sucursal) 6 de Octubre 1128

PUBLIMARK

TRATAMIENTO
SANA-CICATRIZA HONGOS-ECZEMA

A base de la asociación cuidadosa de medicamentos específicos, se ha logrado un fórmula para el tratamiento de las enfermedades de la piel, como hongos, eczema pie de atleta, acné, herpes.

SANAFITIL es el nombre de este producto que también es un poderoso desodorante y preventivo de las afecciones bacterianas de la piel.

Todas estas afecciones producidas por hongos, son muy frecuentes en el verano porque donde más fácilmente se adquieren es en la playa, así como en baños, gimnasios, clubs, etc.

EN CUALQUIER PARTE DEL CUERPO
LIQUIDO
SANAFITIL
UNGÜENTO
Sana-cicatriza hongos-eczema herpes, pie de atleta, acné. QUITA PICAZON
S-13

ACERO
ACINDAR

DE ALTO LIMITE DE FLUENCIA

EL MEJOR PARA CONSTRUCCIONES

Más adherencia sin ganchos. ¡Mayor economía...!

Disponemos para entrega inmediata:
"A -58" 4.2 mm.
"46 BETA" 6, 8, 10, 12, 14, 16, 20 y 25 mm.

IMPORTADORA BOLIVIANA ROBLES Calle Comercio 972
Edif. Camiri Piso 7 Oficina 3, Teléfono 340756
Casilla 5974 La Paz.

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI
DEPARTAMENTO DE ELECTRIFICACION
LICITACION Nº. 11/80

La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI) convoca a las firmas importadoras legalmente constituídas, a presentar propuestas para la provisión del Grupo Electrógeno de 225 kw para el proyecto de electrificación de Santa Ana de la provincia Yacuma del Departamento del Beni.

Los pliegos de especificaciones generales técnicas y anexo 1 están a disposición de los interesados en La Paz, edificio Alborada 4to. piso, oficina Nº. 407 y en Trinidad, oficinas de CORDEBENI calle Joaquín de Sierra Nº. 418 Depto. de Contabilidad previo pago de $b. 500 (QUINIENTOS PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados y lacrados hasta el día 10 de diciembre de 1980 hasta las 18:00 Hrs., en La Paz en las oficinas de CORDEBENI, o en Trinidad, en la Secretaría General de la Institución.

Trinidad, 24 de noviembre de 1980

SUB-GERENCIA DE INGENIERIA

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI
DEPARTAMENTO DE ELECTRIFICACION
Licitación Nº. 12/80

La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI) convoca a las firmas importadoras legalmente constituídas, a presentar propuestas para la provisión de Grupo Electrógeno de 625 kw para el proyecto de electrificación de Riberalta de la provincia Vaca Diez del Departamento del Beni.

Los pliegos de especificaciones generales técnicas y anexo 1 están a disposición de los interesados en La Paz, edificio Alborada 4to. piso oficina Nº. 407 y en Trinidad, oficinas de CORDEBENI calle Joaquín de Sierra Nº. 418 Dpto. de Contabilidad previo pago de $b. 1.000 (UN MIL PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados y lacrados hasta el día 10 de Diciembre de 1980 hasta las 18.00 hs. en La Paz en las oficinas de CORDEBENI, o en Trinidad en la Secretaría General de la Institución.

Trinidad, 24 de noviembre de 1980.

SUB-GERENCIA DE INGENIERIA

CORPORACION REGIONAL DE DESARROLLO DEL BENI
DEPARTAMENTO DE ELECTRIFICACION
Licitación Nº. 13/80

La Corporación Regional de Desarrollo del Beni (CORDEBENI) convoca a las firmas importadoras legalmente constituídas, a presentar propuestas para la provisión de Grupo Electrógeno de 625 kw para el proyecto de electrificación de Trinidad de la provincia Cercado del Departamento del Beni.

Los pliegos de especificaciones generales técnicas y anexo 1 están a disposición de los interesados en La Paz, edificio Alborada 4to. piso oficina Nº. 407 y en Trinidad, oficinas de CORDEBENI calle Joaquín de Sierra Nº. 418 Dpto. de Contabilidad previo pago de $b. 1.000 (UN MIL PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas deberán ser presentadas en sobres cerrados y lacrados hasta el día 10 de diciembre de 1980 hasta las 18:00 Hrs., en La Paz, en las oficinas de CORDEBENI, o en Trinidad en la Secretaría General de la Institución.

Trinidad, 24 de noviembre de 1980

SUB GERENCIA DE INGENIERIA

DE OCASION SE VENDE EN SANTA CRUZ

Cepillo mecánico, sierra para metal, plato universal de tres garras, plato independiente de cuatro garras, bomba para refrigeración de corte.

Ref. teléfono 24358

ALMANAQUES Y CALENDARIOS 1981
de PARED Y BOLSILLO
TACOS DE VARIOS TAMAÑOS
VENTAS POR MAYOR Y MENOR
Pedidos en La Paz: Librería "EL MUNDO" Plaza Perez Velasco
Juguetería "CERVANTES" Colombia 180
Pedidos en el Interior: "Diversiones MONTECARLO"
Pedidos en Cochabamba: Librería "CERVANTES"
Casilla 1579 - Telf. 25111 - 25112

Conferencia Cumbre no pudo superar profunda división en el mundo árabe

AMMANN 27 (LATIN-REUTER).- Una Conferencia Cumbre Arabe de tres días concluye hoy aquí cargando con el fracaso en superar una importante división en el mundo árabe y en medio de informes sobre creciente tensión a lo largo de la frontera sirio - jordana.

Siria, otros cuatro Estados árabes y la Organización para la Liberación de Palestina (OLP) boicotearon la Conferencia después que los Cancilleres de la Liga Arabe rechazaron su pedido de que la reunión fuese diferida debido a serios conflictos inter-árabes.

Uno de los principales temas de la discusión ha sido la guerra que Irak libra con Irán, la que ha recibido el apoyo político de Jordania y los países conservadores, pero ha sido condenada por Siria y sus aliados radicalizados.

El Ministro de Información de Jordania, Adnan Abu Odeh declaró a los periodistas después de la última sesión de trabajo de la cumbre, anoche, que no se habían adoptado decisiones específicas en torno a medidas para formar una comisión que elaborase fórmulas de reconciliación con los países miembros partidarios de la línea dura.

Mientras los Jefes de Estado se preparaban para la sesión formal de clausura, funcionarios estadounidenses informaron en Washington acerca de concentraciones militares a ambos lados de la frontera sirio-jordana, a unos 90 kilómetros al norte de Amman.

Los funcionarios dijeron que los sirios comenzaron a desplegar el último fin de semana más de 10.000 hombres y 250 tanques en el área y que los jordanos respondieron movilizando refuerzos de tropas.

Los funcionarios jordanos no pudieron ser contactados inmediatamente para comentar las versiones, pero testigos confiables dijeron que los soldados jordanos estaban cavando trincheras, y levantando promontorios de tierra para ocultar a los tanques cerca de la frontera.

Las relaciones entre los dos países se han deteriorado, con reiteradas acusaciones sirias de apoyo jordano a la Hermandad Musulmana, un grupo extremista responsable de una serie de asesinatos y atentados con bombas en Siria, dirigidos contra el régimen del Presidente Hafez Al-Assad. Jordania negó los cargos.

Damasco afirmó también que los funcionarios jordanos hacían objeto de malos tratos a ciudadanos sirios en la frontera, y el Canciller sirio Abdel Halim Khaddam, dijo a los periodistas la semana pasada que el cierre de la frontera era una posibilidad.

La última sesión de trabajo de la Cumbre finalizó con los funcionarios dedicados más a aspectos económicos que políticos.

Los jefes de Estado acordaron crear un fondo de 5.000 millones de dólares aportados por los países exportadores de petróleo, para financiar una "década de desarrollo árabe" propuesta por Irak.

Aprobaron también una nueva estrategia política contra Israel no obstante la ausencia de Siria, Líbano y la OLP -las principales fuerzas enfrentadas directamente a Israel.

Pero fuentes de la Conferencia dijeron que la estrategia es esencialmente igual a un proyecto de plan aprobado en una sesión preparatoria de Cancilleres de la Liga Arabe, a la que asistieron los tres disidentes.

Irán é Irak autorizaron salida de 63 barcos de Shatt Al Arab

BEIRUT, 27 (AP).- Irán e Irak acordaron permitir que 63 barcos extranjeros aislados en el estuario de Shatt Al-Arab a causa de la guerra puedan salir con la bandera de la Cruz Roja, dijo el ex-Primer Ministro sueco Olof Palme, enviado especial de las Naciones Unidas.

El dirigente socialista sueco, que acaba de llegar de un viaje a Irak é Irán, dijo a los periodistas en Nueva York que trabajaba en los detalles de partida de los navíos.

Fuentes próximas a la jefatura iraquesa dijeron que una tregua temporal limitada a la zona de 192 kilómetros en el borde norte del Golfo Pérsico sería proclamada por ambas partes para permitir la salida de los barcos.

La mayoría de las embarcaciones quedaron aisladas en la franja de 16 kilómetros de la vía acuática entre la asediada ciudad iraní de Abadán y el puerto de Khorramshar, ocupada en su mayor parte por las fuerzas invasoras iraquesas.

Muchos de los barcos han sido dañados por disparos de la artillería y de francotiradores. Algunos tripulantes escaparon a nado hasta la costa pero la mayoría de los navíos siguen tripulados.

Irak invadió a Irán el 22 de septiembre para asumir el control pleno de Shatt-Al Arab, su única vía acuática de acceso al Golfo Pérsico. Abadan es el último baluarte importante que le queda a Irán en la márgen oriental del estuario.

La agencia oficial de noticias iraní PARS dijo que violentos combates se libraron anoche en el enlace de carreteras de Mahshahr al nordeste de Abadán y en los accesos norte, este y sur de Susangerd, 136 kilómetros al norte.

PARS afirmó que 390 iraqueses murieron en ataques iraníes contra las líneas iraquesas que rodean a Abadán y contra las afueras de Susangerd, a 56 kilómetros de Ahwaz, capital de la provincia iraní del Khuzestan rica en petróleo.

Los observadores militares occidentales estiman que estas versiones iraníes son exageradas y que Irak ha mantenido más o menos las mismas posiciones que capturó cuando invadió Irán hace más de dos meses.

Guerra del Golfo Pérsico provoca otros conflictos

BEIRUT, 27 (EFE). Continuación de la guerra del Golfo Pérsico con riesgo de extensión a otros países, graves divisiones en la "Cumbre" de Amman, inestabilidad en el sur del Líbano y en los territorios árabes ocupados, son los signos que caracterizan actualmente la explosiva situación en Oriente Medio.

Los quince países árabes reunidos en Amman han concluidos sus trabajos sin haber alcanzado la principal meta fijada hace un año en la "Cumbre" de Túnez. El boicot de la Conferencia por parte de los miembros del llamado "Frente de la Firmeza" Siria, Libia, Yemen del Sur, Argelia y la Organización para la Liberación de Palestina— y del Líbano frustró de antemano cualquier intento de adoptar una estrategia árabe común frente a Israel.

La guerra irano—iraquí, que fue causa ya de que Bagdad rompiera sus relaciones con Damasco y con Trípoli, y que los saudíes retirarán a su Embajador, impidió en altimo término también, tal como lo había previsto Siria en su solicitud de aplazamiento, que los países árabes centrarán todos sus esfuerzos en encontrar una base común de acción frente a las agresiones de Israel.

El conflicto bélico— en el que los frentes permanecen prácticamente estancados desde hace semanas, pese a las continuas afirmaciones de ataque o contraataque de ambos bandos —podría extenderse fácilmente a los países vecinos, tanto más cuanto que Jordania, abiertamente, y Arabia Saudí y los otros países árabes del Golfo Pérsico de forma más indirecta, apoyan a Bagdad en su lucha contra Teherán.

La reciente caída, "no intencionada" de proyectiles iraníes en territorio kuwaití fue una muestra concreta de que existe tal amenaza.

Las noticias sobre las concentraciones de tropas a ambos lados de la frontera sirio—jordana, de confirmarse, pueden ser otra, aunque nadie cree por ahora seriamente en la posibilidad de un enfrentamiento militar entre los dos países.

El líder socialdemócrata sueco, Olof Palme, que recientemente visitó Teherán y Bagdad como enviado especial del Secretario General de las Naciones Unidas, Kurt Waldheim, se mostró pesimista hoy, a su regreso a Estocolmo, sobre las posibilidades de poner fin a la guerra entre iraníes e iraquíes.

Palme calificó de "escasas" las perspectivas para un rápida solución del conflicto, pese a que lograra durante su gira que los dos contendientes acordaran una tregua temporal en el estuario de Shatt-Al Arab, a fin de permitir que los barcos extranjeros retenidos allí desde que estalló la guerra, el pasado 22 de septiembre, pudieran abandonar la vía de agua y regresar a sus países.

Aunque la guerra irano—iraquí tienda actualmente a relegar a un segundo plano los otros problemas de Oriente Medio, lo cierto es que no ha eliminado los restantes focos de tensión de esta conflictiva zona.

Los territorios árabes ocupados por Israel, especialmente Cisjordania, viven actualmente otra de sus esporádicas olas de tensión y disturbios, en la que destacan las casi diarias manifestaciones estudiantiles de protesta contra el cierre de la Universidad de Bir Zeit por parte de las autoridades militares israelíes.

SECRETARIA

DACTILOGRAFA, buena presencia. Enviar Título y Curriculum Vitae a la casilla Nº. 4935.

Ideólogo chino acusado de reprimir manifestacio

PEKIN, 27 (AP). El ideólogo de la "Pandilla de los Cuatro" acusado de reprimir manifestaciones y perseguir a veteranos dirigentes en 1966 con vistas a un "cambio de dinastía", escuchó hoy silencioso y con aspecto taciturno los alegatos en su contra, según fuentes oficiales.

Se atribuyó al ex Vicepremier Ministro Zhang Chunquiao, de 63 años, último miembro de la "Banda" que ocupa el banquillo de los acusados, haber dicho que ninguno de los dirigentes del Partido Comunista debía ser perdonado durante la revolución cultural de 1966-76.

Al mismo tiempo, en otra sala de la Corte, un general que ya ha confesado haber complotado para asesinar a Mao Tse-Tung dijo que también conspirado para crear una alternativa a la dirección de Mao y solicitar asistencia extranjera, según informó la Radio de Pekín.

En audiencias previas los dos miembros más jóvenes de la "Pandilla" el ex vicepresidente del Partido Comunista Wang Hognwen y Jao Wenyuan, declararon que la viuda de Mao, Jiang Quing, complotó para presentar acusaciones falsas a Mao relativas a Deng Xiaoping, el máximo dirigente chino en la actualidad.

La agencia Xinjua indicó que Zhang fue interrogado sobre el incidente, pero también permaneció en silencio a medida que se le presentaba evidencia según la cual ordenó la realización de manifestaciones contra el finado Presidente Liu Shao Chi. La Fiscalía dice que Liu fue perseguido hasta su muerte por los acusados en el juicio que se sigue a los promotores de la revolución cultural.

La radio de Pekín dijo que además se presentó evidencia de que Zhang había dicho en varias oportunidades que la "gran revolución cultural" significaba "un cambio de dinastía". Se interpreta que con esa frase dio a entender que se proponían dejar de lado a todos los pragmáticos de acuerdo con Mao y la "Banda" de dad a la ideología

PRESTAMOS HIPOTECARIOS AL 16% ANUAL

ALGO QUE SOLO

EL BANCO DE LA VIVIENDA S.A.M.

LE PUEDE OFRECER

OFICINA CENTRAL:
Calle Loayza 131

AGENCIA COCHABAMBA:
Calle Bolivar 3441

AGENCIA TRINIDAD:
Calle Calama s%n.

AGENCIA SUCRE:
Calle Estudiantes No.6

AGENCIA SANTA CRUZ:
Calle Sucre No.49

UNAGRO CONTRARIO AL DESABASTECIMIENTO DE AZUCAR

La UNION AGROINDUSTRIAL DE CAÑEROS S.A. (UNAGRO), expresa su preocupación por la escasez de azúcar que se viene observando en el país, que está provocando serias dificultades al pueblo de Bolivia sin que existan motivos que lo justifiquen, una vez que la producción nacional es suficiente para cubrir los requerimientos del consumo interno.

Frente a esta situación que la consideramos grave por sus efectos masivos, nos permitimos aclarar lo siguiente:

1.- UNAGRO S.A. hace suya la preocupación de las autoridades del Ministerio de Industria, Comercio, Alcaldías, Prefecturas y pueblo en general, por la falta de azúcar en el mercado que se ha agravado en los últimos días provocada por el agio y la especulación, situaciones que perjudican directamente a la población.

2.- UNAGRO S.A. con la seriedad, responsabilidad y su profunda vocación de servicio hacia el pueblo a quien se debe, programó sus ventas y entregas de azúcar Super Cristal a sus distribuidores en el país lo que le permite llegar con este producto en forma oportuna.

3.- UNAGRO S.A. al término de la molienda (15 de Noviembre), tenía en existencia Azúcar Super Cristal destinada al consumo nacional de 328.222 quintales, volumen que nos permite efectuar ventas promedios de 59.676 quintales en forma mensual, *cantidad superior a las ventas efectuadas durante los meses de Mayo-Octubre del presente año.*

4.- UNAGRO S.A. garantiza el normal aprovisionamiento de azúcar para la población en los niveles que CNECA le ha fijado y ajustados éstos a la producción real de la zafra 1980.

5.- UNAGRO S.A., con el propósito de mantener informadas a las autoridades del Ministerio de Industria y Comercio, así como de las autoridades de la comuna cruceña, en forma diaria les hace llegar los cuadros sobre ventas donde se consignan nombres de distribuidores, entregas, destino y existencias de azúcar.

6.- UNAGRO S.A. reitera una vez más, su decidida colaboración al público consumidor como a las autoridades competentes para regularizar las ventas de azúcar a la población.

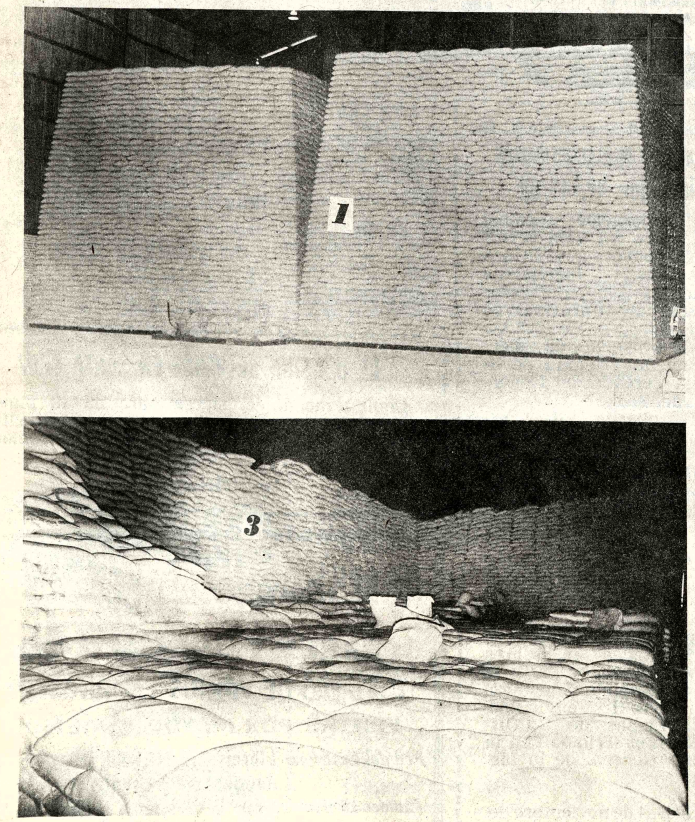
LA EMPRESA

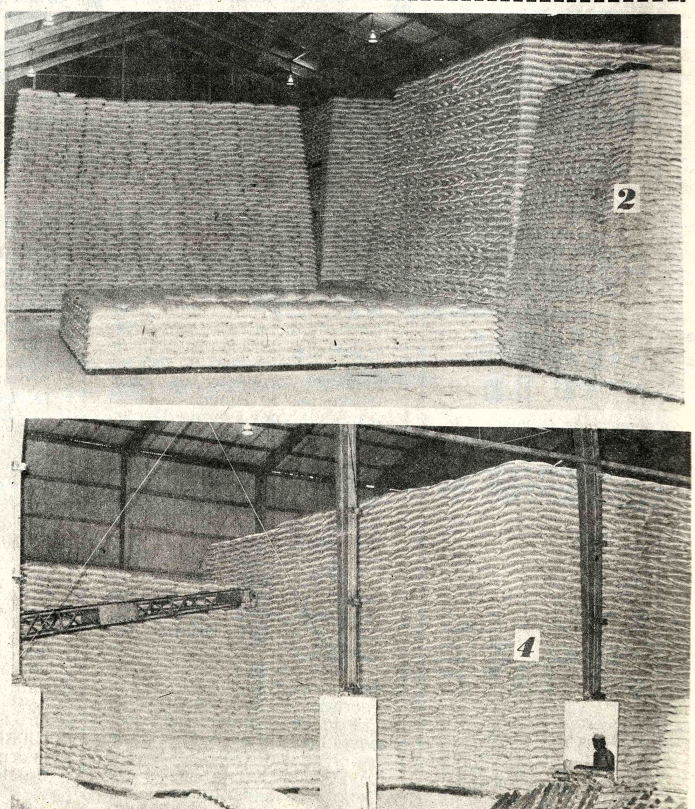
Santa Cruz, 26 Noviembre 1980

CUADRO COMPARATIVO DE LAS VENTAS DE AZUCAR DE UNAGRO

MES	SANTA CRUZ	COCHABAMBA	ORURO	LA PAZ	NACIONAL
Mayo	12.296.75	-.-	500	6.936	19.731.75
Junio	4.596.25	2.935.00	3.140	12.620	23.291.25
Julio	18.135.75	12.320.13	1.440	15.030	46.925.88
Agosto	16.017.00	11.720.00	1.290	8.603	37.630.00
Septiembre	22.720.00	10.117.25	8.400	10.138	51.375.28
Octubre	24.135.00	8.661.41	12.560	13.639	58.995.41
Nov. 24/80	30.635.00	11.919.61	2.549	13.084	58.187.61
Totales	128.535.75	57.673.40	29.879	80.050	296.138.15

Existencia de Azúcar de UNAGRO para el Consumo Nacional al 24/11/1.980: 315.371 QQ.





Parte de la existencia de azúcar que tiene UNAGRO en el "Ingenio Santa Cruz" de la localidad de Minero.

Estados Unidos se encamina a la autonomía energética

WASHINGTON 27 (EFE).- Aunque en los primeros momentos de su campaña electoral el Presidente electo, Ronald Reagan, se mostró contrario al recién creado Departamento de Energía, su gobierno ha variado en el sentido de darle una nueva orientación al Departamento.

De la misma manera se han manifestado responsables republicanos que no ven factible el desmantelamiento del Departamento creado por Jimmy Carter.

Reagan, que no veía la necesidad del Departamento, reconoció hace escasas semanas que había llevado a cabo algunas buenas funciones y que probablemente nombraría un secretario para ese Departamento

A lo que se oponen los republicanos es al programa de conservación de energía de Carter que lo consideran poco efectivo y muy dependiente de los suministros exteriores en materia de petróleo y gas natural

Reagan dijo que tal programa significaba "pasar demasiado calor en verano y demasiado frío en invierno". Para paliar esto indicó que liberará los precios y controles que ahora existen en la industria petrolera.

Un informe elaborado por una comisión que incluye a los dirigentes de las principales compañías petroleras indica que estos controles y regulaciones que pesan sobre ellas han de ser eliminados.

En el mismo informe que le fue entregado a Reagan se recomienda que las tierras públicas sean exploradas y desarrolladas, que las regulaciones ambientales sean reducidas y que se eximan los trámites de licencia de las plantas nucleares.

"Básicamente estos informes están de acuerdo con lo que he estado favoreciendo y diciendo" comentó Ronald Reagan

Esto significa que la administración Reagan llevará a cabo "cualquier acción que sea necesaria" con el fin de conseguir autoabastecerse en materia energética.

En comentario que hizo al informe mencionado, Ronald Reagan dijo que "esa es la resuesta a nuestros problemas, en lugar de continuar con la dependencia exterior en importación de Petróleo y pensar que los podemos resolver sólo con la conservación" de la energía.

Hoy en la historia

POR THE ASSOCIATED PRESS

Hoy en viernes 28 de noviembre , día 333 día de 1980. Faltan 33 días para que termine el año.

ACONTECIMIENTOS SALIENTES

1085 - En el Concilio de Clermont-Ferrand, el Papa Urbano II lanza un llamamiento a la cristiandad, que determinó la primera cruzada.

1520 - El navegante portugués Fernando de Magallanes cruza del Océano Atlántico al Pacífico después de pasar por el estrecho que posteriormente llevó su nombre.

1821 - Panamá se declara independiente de España y se une a la República de Colombia.

1859 - Fallece el escritor norteamericano Washington Irving.

1906 - Muere el poeta mexicano Manuel José Othon.

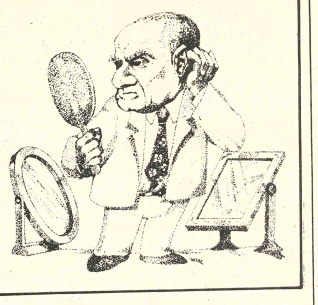
1911 - Se firma en México el " Plan de Ayala".

1939 - Con el pretexto de un reducido incidente en la frontera común, la Unión Soviética exige el retiro de las fuerzas finlandesas a cierta distancia de la frontera y denuncia un pacto de no agresión de 1932.

1942 - Unas 500 personas mueren durante el incendio de un club nocturno en Boston.

1960 - Independencia de Mauritania.

1971 - El Primer Ministro jordano Wasfi Tell es asesinado durante una conferencia árabe en El Cairo.



ALBERTO MORAVIA

NATALICIOS DE LA FECHA:

Anton Rubinstein, músico ruso (1829-1894); Belisario Porras, estadista panameño (1836-1942); Stefan Zweig, escritor austriaco (1881-1942); José Iturri, músico español (1895-1980); Alberto Moravia escritor italiano (1907).

PENSAMIETO DE HOY;

"Quien mal anda mal acaba" refrán castellano anónimo.

El Papa urge a la solidaridad con damnificados por el sismo

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (EFE).- El Papa Juan Pablo II pidió "solidaridad para ayudar a nuestros hermanos que sufren" en el sur de Italia, como consecuencia del terremoto.

El Pontífice, al final de la audiencia general semanal, dijo: "Hace falta una gran solidaridad de todos los cristianos, todos los italianos y también los extranjeros" a favor de los damnificados, necesitados de "ayuda moral y material".

El Papa, quien improvisaba sus palabras, habló a los millares de fieles presentes en la audiencia general acerca de su visita de ayer martes a las ciudades y localidades de Potenza, Balvano, Avellino y Nápoles.

"Estoy profundamente conmovido -dijo el Papa- y espiritualmente impresionado por todo lo que he podido ver con mis propios ojos, si bien fue una visión parcial, aunque significativa".

"He podido ver -añadió- no sólo las casas destruidas, sino especialmente a los hombres, mujeres y niños atendidos en la clínica quirúrgica del hospital de Potenza y en otros lugares, en condiciones muy precarias".

Al hablar de su visita a Balvano, dijo que allí pudo " encontrar al párroco de la iglesia donde, el domingo, comenzaba la misa, con la participación de muchos niños, cuando se produjo la sacudida más fuerte, y tantos de esos jóvenes murieron".

"He visto, -siguió diciendo el Papa- el dolor tan profundo de ese párroco al cabo de dos días, cuando aquellos jóvenes estaban ya sepultados".

"He visto - añadió el Pontífice- cómo la gente vive aterrorizada en las grandes ciudades y los pueblos, cómo abandona sus casas porque tienen miedo, debido al peligro de las sacudidas que se repiten siempre".

Tras referirse a los numerosos grupos de personas, especialmente de jóvenes, que había visto empeñados en la ayuda a los damnificados, el Papa observó que "no es fácil organizar las ayudas y corresponder a las necesidades ante un desastre de tal magnitud".

Después de repetir su llamamiento a la "unidad y solidaridad.", el Pontífice terminó pidiendo también oraciones por "todos cuantos sufren, viven en el terror, sin techo, sin casa, en tiendas, cuando el invierno ya se acerca, así como para los muertos, cuyo número no se conoce exactamente pero que seguramente es grande".

En el resto de la audiencia general, el Papa dedicó sus discursos en varios idiomas a recordar su reciente visita a la República Federal Alemana y subrayar el significado de sus diversas etapas, del 15 al 19 de noviembre.

El Santo Padre señaló que "el carácter y programa estrictamente pastoral de la visita" le permitió "tocar una serie de problemas-clave relacionados con la vida y misión de la Iglesia".

Destacó asimismo que los donativos recogidos en las parroquias alemanas con ocasión de su vista "han sido destinados a los países del Sahel afectados por una pertinaz sequía", en Africa.

Finalmente, al comentar su encuentro con los luteranos y otros protestantes alemanes dijo: "Hay que proseguir en el camino de la unión de los cristianos, no cesando en la oración y en la conversión interior, adecuando nuestra conducta a la luz del Espíritu Santo, para que esta obra se realice en el amor y en la verdad".

El Papa se refiere a Conferencia de Madrid

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (EFE). El Papa Juan Pablo II, se refirió hoy jueves aquí a la Conferencia de Madrid, en la que dijo que se llevan a cabo "esfuerzos para asegurar el alcance y plena aplicación" de los Acuerdos de Helsinki.

El pontífice al recibir las cartas credenciales del nuevo Embajador de Bélgica ante la Santa Sede, Eugene Rittweger de Moor, subrayó que, previamente a la Conferencia de Madrid, había querido recordar a sus participantes la "dimensión espiritual" que considera indispensable para llegar a un verdadero ambiente de seguridad, cooperación y paz en Europa".

"La prioridad de la acción por la paz —dijo también el Papa— no constituye un voto platónico y casi ritual, sino una exigencia impuesta a la humanidad por la toma de conciencia de los peligros que la amenazan y por la misma necesidad de sobrevivir".

Juan Pablo II dijo también que los países europeos no deben ceder a la tentación de encerrarse en sí mismos, sino por lo contrario intentar la realización de formas renovadas de cooperación internacional".

Efectos del terremoto que sacudió el sur de Italia se extienden al plano político

ROMA, 27 (EFE).- Los efectos del terremoto que asoló el sur de Italia el domingo último se extendieron ya al plano político cuando un ministro dimitió , se le rechazó anteriormente la renuncia y se agravó la polémica nacional en torno a la "ineficacia" de los poderes.

El discurso pronunciado el miércoles en la noche por el Presidente de la República, Sandro Pertini, en el que acusó en palabras de extraordinaria dureza al gobierno de "ineficacia" y pidió el castigo de los culpables, provocó la renuncia, ayer, después del Ministro del Interior, Virginio Rognoni.

El Primer Ministro, Arnaldo Forlani, tras rechazar la dimisión de Rognoni, un hombre importante dentro de la estructura de la democracia cristiana italiana, afirmó que las acusaciones del Presidente Pertini no iban dirigidas a censurar la obra del gobierno".

El Secretario General del Movimiento Social Italiano (MSI), Giorgio Almirante, de extrema derecha, afirmó que las suyas críticas, el Jefe del Estado instauró prácticamente la república presidencialista.

La transformación del actual sistema italiano en uno de tipo presidencialista, en el que el Presidente de la República tiene poderes superiores, es, precisamente, uno de los más claros proyectos del "MSI".

La democracia cristiana, como partido , no respondió a las duras críticas del Presidente a las autoridades, pero algunos de sus diputados calificaron como "demagógicas" las palabras del Jefe del Estado.

El diputado democristiano Vito Napoli manifestaba hoy al referirse al discurso del Presidente que "los partidarios de la crisis y de la inestabilidad no dudarán en utilizar las palabras del Presidente para poner de rodillas a la república".

El secretario general del Partido Comunista Italiano, Enrico Berlinguer, afirmó que "el Presidente de la República ha planteado de forma drástica el problema de la responsabilidad del gobierno y eso no podrá quedar sin consecuencias".

A pesar de que la crisis de gobierno en marcha quedó hoy paralizada, tras el rechazo de la renuncia del Ministro del Interior, la prensa italiana coincide en resaltar que, no obstante, la crisis subsiste porque las durísimas acusaciones del anciano Jefe del Estado han quedado sin respuesta.

Para complicar todavía más el panorama de una Italia atravesada por dos escándalos, el del petróleo y el de la ineficacia en los socorros a los damnificados, surgió una polémica entre civiles y militares que, mútuamente, se culpan de los errores cometidos en el plan de salvamento y socorro.

El secretario general de la Democracia Cristiana, Flaminio Piccoli, criticó el rechazo en la llegada de militares a la zona siniestrada, mientras que el Ejército no acepta su presunta responsabilidad.

El Jefe del Estado Mayor de la Defensa, Almirante Torrisi, dijo que el momento no es el más apropiado para entrar en polémicas de tipo político y aseguró que sus hombres "estuvieron a la altura de las circunstancias".

Del sur italiano llegan noticias alentadoras sobre una notable mejoría en los socorros que ya han llegado a la totalidad de los casi 700 pueblos golpeados, cien de los cuales quedaron con enormes daños.

Aún hoy, cuatro días después de la catástrofe , fueron sacados supervivientes de entre los escombros.

Muchos de los cadáveres extraídos de las ruinas mostraban síntomas de muerte por frío e inanición, lo que confirma la teoría de que pudieron ser salvados con una ayuda rápida y masiva.

Es ya grave el peligro de epidemia en aquellas tierras de cadáveres, como lo demuestra el hecho de que en Sant'Angelodei Lombardi, Conza y Laviano, tres de los pueblos mas afectados, se establecieron cordones sanitarios, impidiendo la entrada de personas.

El Ministerio de Sanidad anunció que siguen faltando medicinas y desinfectantes, dentro de un ambiente climático que empeora por momentos con la llegada de las lluvias y el frío.

Más de 200.000 personas que quedaron sin hogar están ya siendo trasladados a refugios más sólidos que las tiendas de campaña instaladas en la primera fase de la operación de socorro.

Casas rodantes y vagones de ferrocarril sirven como refugio provisional a familias enteras sin hogar.

El número total de muertos sigue sin precisarse a nivel oficial, pero las apreciaciones extraoficiales hablan de más de 5.000 entre muertos y desaparecidos, y, muchos más si se hace caso a cifras de prensa.

Las cifras más alarmantes proceden del Ejército, mientras que las del Ministerio del Interior y los Carabineros son sensiblemente inferiores.

Delegación argentina comenta la resolución sobre derechos humanos

WASHINGTON, 27 (AP).- La delegación argentina dijo hoy que la resolución sobre derechos humanos aprobada en la Asamblea General de la OEA "ratifica principios y valores que han sido y son patrimonio ético y jurídico de la República Argentina".

El Embajador Raúl Quijano hizo esa declaración poco después de aprobarse por consenso la resolución que demandó los mayores esfuerzos de la clausurada reunión hemisférica.

"Esta resolución, aunque evidentemente está lejos de satisfacernos, contiene ciertos elementos fundamentales que contemplan nuestros objetivos en relación al tema de los derechos humanos", dijo el diplomático.

"La OEA ha adoptado un nuevo enfoque global para el tratamiento de estos asuntos tan sensitivos, eliminándose así la práctica del enjuiciamiento a Estados miembros y evitando las "condenas", el respeto de la soberanía y de la dignidad nacionales y del principio de no intervención así lo exigían", dijo.

Quijano anotó que "no obstante el reconocible progreso que esa resolución significa en relación a las de años anteriores, todavía sigue adoleciendo de serias falencias que esperamos sean mejoradas el año próximo".

"Esas falencias", dijo Quijano, "surgen principalmente de la ausencia de una genuina crítica de los métodos con que opera la Comisión Interamericana de Derechos Humanos. En ese sentido debemos señalar que cualquier examen que se quiera hacer del funcionamiento de la Comisión motiva la oposición de quienes no admiten la menor crítica respecto a los métodos y procedimientos, por razones que aún no comprendemos".

"Esperamos que el año 1981 traiga consigo una mayor autodisciplina por parte de la Comisión, para evitar su creciente politización".

A juicio de la delegación argentina, la Comisión "deberá comprender que su accionar necesita tener presente el ordenamiento jurídico interno de los Estados Miembros y las particularidades de sus respectivos momentos históricos y políticos".

Vicecanciller polaco califica de absurdo que URSS invada Polonia

MADRID, 27 (AP). El vicecanciller polaco Marian Dobrosielski, jefe de la delegación de su país en la Conferencia de Seguridad Europea, declaró hoy que sería "absurdo" pensar que la Unión Soviética pudiera intervenir en Polonia debido a la inquietud laboral allí reinante.

"La posición de la Unión Soviética es bien conocida, porque desde el comienzo la jerarquía soviética ha considerado que esto es un asunto interno de Polonia, que debe ser resuelto por el Partido Comunista polaco, y por el gobierno y el pueblo polacos", afirmó Dobrosielski.

Formuló sus comentarios en una entrevista, durante una pausa de la asamblea que examina aquí cómo se cumplen los Acuerdos de Helsinki sobre derechos humanos y distensión internacional.

Cuatro reos podrían ser guillotinados en Francia

PARIS, 27 (EFE).- Con otra nueva condena a la muerte de un joven por la justicia, son ya cuatro los reos que están en capilla en Francia, esperando la Guillotina.

Jean Jacques Nicolás, de 22 años, fue condenado ayer por un tribunal a la pena capital, acusado de provocar la muerte a un profesor de judo, a la salida de un gimnasio, el 23 de noviembre del año pasado.

El Fiscal pidió esta vez la cadena perpétua, pero el Jurado, compuesto por una representación aleatoria de la población francesa, fue más allá y dio veredicto de ejecutar al reo en la guillotina.

La guillotina, método de ejecución histórico en Francia, consiste en una afilada cuchilla que, al caer, corta de un tajo la cabeza del reo.

Otros tres condenados, Jean Luc Riviere, Mohammed Chara y Philippe Maurice juzgados en semanas anteriores, también pueden morir guillotinados.

El Parlamento Europeo, organismo consultivo de la Comunidad Económica Europea, aprobó hace una semana una resolución en la que se pide la abolición de la pena capital en los códigos penales de los nueve países miembros.

Francia parece no querer atender a esta recomendación ya que no se produjeron reacciones oficiales a la decisión europea y tampoco hubo repercusiones de envergadura en los medios de opinión públicos.

Francia es el único país de la Europa Occidental donde sigue vigente la pena máxima pese a una creciente oposición en la opinión pública y partidos políticos de izquierdas.

Irlanda y Bélgica, incluyendo también la pena capital en sus respectivas legislaciones penales, pero no la han utilizado desde hace varios lustros.

España, en su nueva Constitución, abolió la pena de muerte, aplicada durante el anterior régimen del General Franco por el sistema de "garrote", que desnucaba al reo.

A los cuatro condenados a muerte en Francia les queda como única oportunidad la de obtener la gracia del Presidente de la República , poder que le otorga la Constitución.

CARRERA AUTOMOVILISTICA "DOBLE COPACABANA"

CERVECERIA BOLIVIANA NACIONAL

LA PAZ - COPACABANA - LA PAZ

Auspiciada por:

LLEGADA

"LOS CAMPEONES SOLO TOMAN CENTENARIO"

Anuncio del Gral. García Meza:

Medidas económicas, aunque serán impopulares, son imprescindibles

Aniversario del Rgto. "Tarapacá"

En la conmemoración del noveno aniversario del Regimiento Blindado "Tarapacá", acto cumplido ayer, el Presidente Luis García Meza respondió los conceptos del Comandante de esa unidad militar, Cnl. Arturo Doria Medina, y afirmó que el Regimiento ha sido uno de los principales protagonistas "de las acciones que culminaron con la victoria del nacionalismo".

En la oportunidad, la bandera de guerra del "Tarapacá" fue condecorada con el Cordón al Mérito "Gral. Div. José Manuel Lanza" y, además, fueron distinguidos varios oficiales, suboficiales, clases y alumnos del curso básico de blindados. En el acto conmemorativo, se hicieron presentes los miembros de la Junta de Comandantes, Gral. Waldo Bernal y Vicealmirante Ramiro Terrazas.

El Presidente, al reiterar que existe plena unidad en las FF.AA., afirmó que "nadie podrá sobornar ni comprometer a nuestros jóvenes oficiales", añadiendo que sabe que "la subversión pretende utilizar todos los medios ilícitos, tratando de comprometer su patriotismo". Añadió que el gobierno es para todos los bolivianos y no para grupos de privilegiados.

COCHABAMBA, 27 (PRESENCIA).- El Presidente de la Junta Militar, Gral. Luis García Meza, expresó que se dictarán medidas económicas aunque antipopulares pero imprescindibles, para solucionar la brecha tan profunda que se ha producido en la economía boliviana; al recibir el documento "Estudio de la economía boliviana" de parte del Presidente de la Federación Departamental de Empresarios Privados, René Olmedo, en el acto que se realizó en el salón de esa entidad.

Previamente a esa ceremonia, se efectuó otra en la Prefectura donde el primer mandatario y los integrantes de la Junta de Comandantes pidieron informe al Presidente de la Corporación del Desarrollo, Tcnl. Augusto Sánchez Valle, quien hizo conocer todos los proyectos y trabajos de su despacho.

El jefe del Estado a tiempo de decir que su gobierno desarrollará, a partir, del próximo año, una agresiva política económica para el bien del país, consideró como proyectos básicos Misicuni, Parque Industrial y Changolla para Cochabamba.

CAMARA DE COMERCIO

El Presidente García Meza hizo algunas observaciones, así como el Gral. Bernal al informe de CORDECO sobre la proliferación de trabajos y que era necesario centrar la actividad en los principales para el desarrollo de Cochabamba.

En la Cámara de Comercio fue donde pronunció un discurso, aunque breve pero importante, sobre la política económica de su gobierno frente a la actual crisis por la que atraviesa el país.

Indicó que la Junta de Comandantes estaba muy preocupada por la actual situación económica del país, "por lo que estamos , dijo, en pleno estudio con el asesoramiento de nuestros economistas para sacar medidas económicas que son necesarias para el pueblo de Bolivia".

Remarcó que hasta la fecha se había vivido de "engaños tanto el pueblo como el gobierno y para esto tienen que terminar las famosas subvenciones y vivir la realidad que por supuesto nos va acostar mucho".

"Son medidas antipopulares, dijo, que sólo un gobierno de esta naturaleza puede hacer ver al pueblo de Bolivia las necesidades que se debe encarar a fin de dar solución a esta brecha tan profunda que se ha producido en la economía boliviana".

Enfatizó que "si no tomamos las medidas y seguimos refinanciando financiando más recursos, nuestra situación se hará peor y que ustedes son conscientes como empresa privada".

Fue categórico al decir que las medidas que se van a tomar tienen "que ser no más radicales, fuertes, para que el pueblo de Bolivia comience a generar sus recursos, comience a solucionar sus problemas económicos y comience a vivir su realidad".

COCHABAMBA

Al comienzo de su discurso, como haciendo una síntesis de su criterio sobre el informe de CORDECO, dijo que la Junta de Comandantes así como el Gobierno de Reconstrucción Nacional, en primer lugar, quería hacerles llegar un saludo cordial y hacerles conocer su satisfacción y agradecimiento por el aporte del estudio económico hecho por la empresa privada para que el gobierno pueda estudiarlo y coadyuvar al "estudio, dijo, que tenemos en forma global sobre la situación económica de país".

Indicó que la preocupación de la Junta de Comandantes era saber lo que estaba haciendo o lo que está sucediendo entre las entidades departamentales como son las Corporaciones de Desarrollo, para lo que estaban realizando una gira por todos los distritos para pedir una explicación clara y positiva de todo lo que se está encarando "para que así, remarcó, tengamos una visión clara de la realidad de estas Corporaciones".

"Hemos visto, subrayó, que hay mucha dispersión de esfuerzos, centralizamos mucho las cosas y al final de cuentas no encaramos con seguridad nada".

Señaló que en Cochabamba, por ejemplo es fundamental el proyecto de Misicuni, pero desde hace seis años se hacen estudios "y Cochabamba, dijo, sigue sin agua y Cochabamba sigue sin dar solución a sus problemas".

Denunció que hay "lentitud, hay negligencia y no hay una política agresiva para encarar estos problemas, entonces remarcó, queremos hacer notar esto a los ciudadanos bolivianos que es responsabilidad de todos nosotros, no es responsabilidad de un ente, ya que éste está manejado por los bolivianos".

Por su parte, el presidente de la Federación Departamental de Empresarios Privados, René Olmedo, entregó el documento "Estudio de la Economía boliviana", en unas trescientas páginas, al primer mandatario, indicando que la empresa privada deseaba aportar con algunas iniciativas para la solución de la grave crisis económica que vive el país

Ya se tiene una deuda de cuatro mil millones de dólares, "y esto debe preocuparnos tanto a los empresarios privados, pueblo y gobierno".

Destacó la interrelación entre gobierno y empresa privada "y estando sujeta al economía de los países subderrollados a factores sumamente variables, se espera que este estudio sirva de base a otros complementarios, en forma tanto sectorial cuanto regional para aplicar las correcciones necesarias con enfoques realistas y prácticos".

Gobierno informó que no existen más detenidos políticos en el país

La Secretaría General de Prensa e Informaciones de la Presidencia, distribuyó ayer un comunicado del Ministerio del Interior, en sentido de que no existen detenidos político-sindicales en el país, desde el día 26 de este mes. El Comité Intergubernamental de Migraciones Europeas, tomó a su cargo la expatriación de los últimos grupos de detenidos, el último de los cuales salió del país el miércoles pasado.

Tanto en el Ministerio del Interior como en el CIME hubo hermetismo y no trascendió ninguna información relacionada con los detenidos políticos. En el CIME se aclaró que, al realizar su actividad con la autorización del gobierno boliviano, esa organización estaba inhibida de proporcionar informaciones.

El comunicado del Ministerio del Interior, proporcionado por la Secretaría General de Informaciones , dice:

"El Ministerio del Interior, Migración y Justicia", pone en conocimiento de la opinión pública nacional e internacional, que de acuerdo a disposiciones expresas, emanadas del Presidente del Gobierno de Reconstrucción Nacional, Gral. Luis García Meza y cumpliendo las instrucciones del Sr. Ministro del Interior, Cnl. Luis Arce Gómez, desde el pasado 26 del presente mes, no hay ningún detenido por causas político-sindicales en todo el territorio nacional.

Esa medida es una muestra más de las intenciones del Supremo Gobierno de llevar al país al camino de la reconstrucción,bajo las premisas de la concordia y la paz, tan necesarias para el desarrollo y el progreso de los bolivianos.

Sin embargo, se previene a los elementos que pretendan realizar actos en contra de la paz y la concordia nacionales, que las FF.AA. de la Nación y los organismos de Seguridad del Estado permanecerán vigilantes para evitar toda provocación que atente contra la estabilidad y la dignidad de la Patria".

Entre enero y septiembre de 1980:

La COMIBOL produjo 13.446 toneladas métricas de estaño

La producción total de estaño, entre enero y septiembre de 1980, de la Corporación Minera de Bolivia, fue de 13.446.7 toneladas métricas finas que representan el 72.7 por ciento del total programado para 1980.

La plata alcanzó en el mismo periodo, una producción de 112.7 toneladas métricas finas, producción que representa el 75.1 por ciento del total programado para este año.

La producción de estaño programada en el Plan Operativo Anual de la COMIBOL era de 21.795 toneladas métricas finas. Sin embargo, la empresa minera estatal, debido a varios problemas que se le presentaron, tuvo que efectuar una reprogramación de sus labores menos para las relativas del wolfram cuya producción tuvo un incremento de 253 toneladas métricas finas.

El siguiente cuadro muestra los niveles de produccción de los minerales que explota la COMIBOL.

MINERALES	Producción enero-septiembre 1980	Porcentaje en relación al total programado
Estaño	13.446.7	72.7
Cobre	1.266.6	68.5
Plomo	7.324.9	73.2
Zinc	21.991.2	73.3
Wolfram	1.185.7	73.5
Plata	112.7	75.1
Cadmio	94.8	72.9

El Plan Operativo Anual de la COMIBOL había establecido los siguientes niveles de producción que, posteriormente,fueron reprogramados tal como muestra el siguiente cuadro que fue dado a conocer por la principal empresa minera de Bolivia, en ocasión de efectuar los cambios.

MINERALES	Producción PAO - 1980	Producción reprogramada 1980	diferencias
Estaño	21.795	18.500	-3.295
Cobre	2.110	1.850	- 260
Plomo	12.400	10.000	-2.400
Zinc	37.100	30.000	-7.100
Wolfram	1.360	1.613	- 253
Plata	205	150	- 55
Cadmio	160	130	- 30

La tendencia en los niveles de producción se debe al empobrecimiento constante de los yacimientos mineros en actual producción.

Otra causa, que fue señalada por las autoridades de la COMIBOL, es la constante falta de equipos y material y el relajamiento de las relaciones obrero-patronales.

El consumo mundial de estaño muestra tendencia a disminuir

El consumo mundial de estaño, incluído el de los países socialistas, muestra una tendencia a la disminución, según las estadísticas publicadas en el Metal Bulletin Nº 6540, que son transcritas por la Carta Semanal editada por la Cámara Nacional de Minería.

La información da cuenta que el consumo mundial de estaño durante junio fue de 13.400 toneladas, 1.900 toneladas menos que el registrado durante mayo, que fue de 15.300 toneladas métricas finas.

La producción de concentrados disminuyó en mayo de 16.000 toneladas métricas finas a 15.400 TMF.

El documento añade que la producción primaria de estaño en abril, también bajó a 16.700 toneladas con referencia a las cifras de marzo que fueron de 17.100 toneladas.

Según el Metal Bulletin "la producción de estaño en el segundo cuatrimestre ha disminuido en 4.500 toneladas métricas finas, respecto a la producción del primer cuatrimestre que fue de 52.500 toneladas".

Finalmente dice: "El consumo de estaño en el segundo cuatrimestre fue de 1.100 toneladas menos que el consumo registrado durante el primer semestre que fue de 47.800 toneladas métricas finas".

CURSILLO DE DECORACION NAVIDEÑA

Se inician el día lunes, 1º. de diciembre. Referencias Av. Busch Nº. 1654, teléfono 369277.

Estaño: 6.82 dólares

La libra fina de estaño se cotizó ayer en 6,82 dólares, 4 centavos menos que el precio registrado el miércoles en la Bolsa de Metales de Londres,según el informe de la Corporación Minera de Bolivia.

El oro bajó 8 dólares en su cotización al venderse ayer en 617 dólares la onza troy. Su anterior precio fue de 625 dólares.

Los demás minerales mantuvieron los mismos niveles en sus precios, a excepción de la plata que bajó 10 centavos de dólar. Ayer se vendió en 18,47 dólares la onza troy.

Los precios del principal mineral de exportación de Bolivia durante esta semana, mostraron una marcada tendencia al descenso.

Sin embargo, el miércoles, la cotización del estaño subió en 12 centavos de dólares, al venderse la libra fina en 6,86 dólares.

La abrupta caída en el precio según los analistas internacionales, es atribuible a la recesión económica mundial y a una saturación del metal en el mercado internacional.

Personeros de la minería nacional dijeron que la aparente recuperación en el precio del estaño se debe a la proximidad de la Reunión Ordinaria del Consejo Internacional del Estaño que se realizará la primera quincena de enero de 1981.

Esta es la tabla oficial de las cotizaciones registrada ayer en la Bolsa de Metales de Londres, válida para el cómputo de los tributos de la minería nacional.

Estaño, 6,82 dólares la libra fina.
Oro, 617 dólares la libra fina.
Plata, 18,47 dólares la libra fina.

Cobre, 91 centavos de dólar la libra fina.
Plomo, 36 centavos de dólar la libra fina.
Zinc, 37 centavos de dólar la libra fina.
Bismuto (productores) 5.00 (otras transacciones) 2,10 -2,22 dólares la libra fina.
Cadmio, 2,03 dólares la libra fina.
Wolfran, 140 dólares la unidad métrica fina.
Antimonio, 3.170 dólares la tonelada métrica fina.

Medios de comunicación pueden ser valiosos aliados del cooperativismo

"Los principales medios de comunicación de masas, tales como la prensa, radio y televisión, pueden constituirse en valiosos aliados del movimiento cooperativo, por su influencia, alcance e importancia en nuestra sociedad", según en el Primer Seminario Nacional de Comunicación Cooperativa, que se realizó en Cochabamba.

El texto íntegro de las recomendaciones sobre el tema "Medios de Comunicación de Masas", es el siguiente:

"I.- ANALISIS DE NUESTRA REALIDAD FRENTE A LOS MEDIOS DE COMUNICACION DE MASAS

Definida la comunicación como un proceso social dinámico y de integración que abre una toma de conciencia basada fundamentalmente en la información, en la crítica y la formación de opinión se considera como una necesidad prioritaria para el movimiento cooperativo, la revisión de todos los canales y medios de comunicación con que nuestra sociedad cuenta actualmente.

Efectuando un análisis de las posibilidades disponibles, se ha establecido que, los principales medios de comunicación de masas tales como la prensa, radio y televisión, pueden constituirse en valiosos aliados del movimiento cooperativo , por su influencia, alcance e importancia en nuestra sociedad.

II RECOMENDACIONES

Considerando lo anteriormente expuesto, se concluye con las siguientes recomendaciones:

1.- La necesidad de la formación, entrenamiento o capacitación de comunicadores en el campo especializado del cooperativismo en general.

2.- Los medios de comunicacion vigentes no son utilizados de la manera más eficaz, estos son empleados con fines de propaganda o publicidad, y casi ningún servicio en la difusión del movimiento cooperativo.

3.- Se hace necesario implantar una política comunicacional, la falta absoluta de ésta, dificulta la solución de muchos problemas vitales para el desarrollo del cooperativismo.

4.- Analizadas las ventajas y desventajas de los medios de comunicación actuales, se concluye que la radio es el instrumento más efectivo.

5.- Siendo en la actualidad, la comunicación en el campo cooperativo de forma incompleta, la misma debe desarrollarse con mayor énfasis no sólo en los niveles de mayor jerarquía y llegar con la misma intensidad a todos los estratos de la organización.

6.- A nivel nacional, se propone un plan de acción flexible capaz de adaptarse a la realidad y problemática de cada uno de los diferentes sectores.

Asimismo, se sugiere la centralización de la información con la finalidad de propiciar un intercambio eficaz y dinámico de experiencias.

7.- En cuanto a la elaboración de mensajes para la educación cooperativa para todos los medios audiovisuales, se hace imprescindible establecer un centro de producción nacional, con objetivos y contenidos homogéneos, pero flexibles en cuanto a su adaptación práctica, como la lengua, idiosincrasia y otros aspectos socioculturales del medio.

8.- Se sugiere que el movimiento cooperativo a nivel directivo planifique y diseñe una verdadera estrategia para poner a su servicio los medios de comunicación actuales, comenzando primero por sensibilizar a los estratos directivos de los medios, y luego, iniciar un trabajo de extensión para la concientización de la comunidad por el conocimiento del trabajo cooperativista.

9.- Finalmente, se respalda la Resolución XVIII de la Asamblea Nacional de FENACRE, en sentido de posibilitar la adquisición de una radioemisora al servicio del movimiento cooperativo del país"

CANCILLER.- El Ministro de Relaciones Exteriores, Gral. Javier Cerruto Calderón, a su llegada ayer, a La Paz, conversó de inmediato, con el Subsecretario de Política Exterior, Moisés Fuentes Ibáñez.No trascendió lo tratado y ayer debió informar al Presidente de la República sobre la misión cumplida ante la OEA.

Delegación boliviana retornó de sede de reunión interamericana

La delegación boliviana encabezada por el canciller Javier Cerruto Calderón, que participó en las deliberaciones de la décima Asamblea General de la Organización de los Estados Americanos, arribó ayer a La Paz de retorno de Washington, antes de que esa Asamblea General fuera oficialmente clausurada.

Arribó al aeropuerto de El Alto a las 12.45 horas y junto con el Canciller retornaron el Subsecretario General de Relaciones Exteriores, Marcelo Ostria Trigo, y el Jefe de Gabinete del Ministro, Víctor Tórrez. Según informó, el resto de la delegación permanece aún en Washington, en tanto que el ex-Director General de Política Exterior, Manfredo Kempf Suárez, viajó directamente desde Washington a Madrid, sede de sus nuevas funciones diplomáticas.

Al llegar, el Canciller Cerruto no hizo ninguna declaración. Deberá informar primero al Presidente de la República, para hacer declaraciones públicas después, según explicaron funcionarios de la Cancillería.

El retorno de la delegación boliviana se produjo luego de que Bolivia se retiró de la reunión de una de las comisiones.

Expertos dicen que es necesario el impulso práctico en Pacto Andino

LIMA, 27 NOV. (EFE).- Aunque el hecho que una carta que va de Caracas a La Paz, tenga que pasar por Francfort, Alemania, es algo anecdótico, ilustra las graves deficiencias que enfrenta el Grupo Andino en materia de integración física.

Expertos andinos expusieron en Lima los problemas existentes al respecto durante un curso informativo ofrecido a periodistas de BOLIVIA, Ecuador, Colombia, Perú y Venezuela, que hoy, jueves, debe terminar en Lima.

Una carta de Caracas a La Paz, tiene que pasar por Francfort porque en esa ciudad alemana está la oficina más cercana de intercambio de correspondencia, que no existe en la subregión. En el caso citado no hay comunicación aérea directa entre Venezuela y BOLIVIA.

Es frecuente tambien , dijeron los expertos, que una carta enviada entre dos ciudades andinas pueda tardar hasta 60 días en llegar a su detinatario por deficientes conexiones.

Los expertos calificaron la situación del correo y del transporte por carretera en la subregión como "dramática", indicando por el contrario que los servicios de telex y telégrafo eran buenos.

La integración física de la subregión exige actividades conjuntas en los campos de la energía, los transportes y las comunicaciones.

En la práctica la acción del Pacto se reduce a los transportes, ya que las comunicaciones y la energía son mayormente responsabilidad directa de los gobiernos andinos.

Los estudios han demostrado que los problemas energéticos andinos no son graves como para condicionar el desarrollo subregional y los que existen a nivel nacional han sido encarados satisfactoriamente por los paises.

En el área de las telecomunicaciones, solamente el correo enfrenta la necesidad de una mayor eficiencia.

En cuanto al transporte, el que se hace por carretera es el preferido hasta el momento para el comercio intrasubregional, aunque enfrenta problemas como la construcción de carreteras y la puesta en marcha de los mandatos del Pacto en materia de transporte internacional carretero..

En efecto, la disposición 56 que regula ese transporte ha sido ratificada por Peru y Colombia, Venezuela y BOLIVIA, pero no por Ecuador, que hace transbordar las mercaderías en tránsito por su territorio a camiones ecuatorianos.

Como la Decisión 56 no ha sido reglamentada por las naciones que la ratificaron, en la práctica los transbordos que se hacen en Ecuador se "exigen de casi todas" las naciones andinas, de manera que la disposición del pacto en la práctica no se cumple.

Ello da lugar al incremento de los costos del transporte y a la "pérdida" de mercadería con los consiguientes perjuicios.

En términos generales las disposiciones andinas sobre la materia prevén un conocimiento de embarque y un contrato de transporte con el que se puede solicitar el pago, siguiendo un sistema parecido al que se emplea en el tráfico marítimo.

Los técnicos señalaron que existía la "voluntad en la construcción de carreteras" por las naciones andinas, pero no se concretó aun debido a los altos desembolsos que ello supone.

Indicaron que al 31 de diciembre próximo, el Pacto presentará un plan de acción conjunta para lograr eliminar hasta donde sea posible los efectos de la mediterraneidad de BOLIVIA, en el transporte de y hacia ese país.

En cuanto al tráfico marítimo no se han tomando decisiones al respecto y la carga andina se transporta en un 90 por ciento en barcos de otras banderas, aunque lo ideal sería establecer servicios regulares propios.

La ubicación de los puertos andinos data de la época de la colonia española, dijeron los expertos, y ello no puede cambiarse abruptamente.

También hay que resolver el problema de que es más barato traer productos de fuera de la subregión que de un país del Pacto Andino.

El transporte terrestre crece un 14 por ciento al año mientras que el marítimo lo hace a un ritmo del 20 por ciento y el aéreo resulta tan costoso que es prohibitivo.

Hay sin embarto alternativas que están en estudio para agilizar el transporte en la subregión, como la interconexión de las vias fluviales navegables, o el uso del dirigible, que ha sido calificado por expertos de la Organización de Estados Americanos, como el "transporte del tercer mundo".

Ministro de Industria

La nueva Ley de Inversiones ofrece mayores garantías al capital externo

-El inversionista podrá expatriar sus recursos

La nueva Ley de Inversiones ofrecerá un sistema racional de garantías que permita al inversionista, en especial al capital extranjero, cumplir con sus compromisos, de expatriación, pago de dividendos y amortización de capital e intereses en moneda que realizó la inversión, anunció ayer el Ministro de Industria y Comercio, Tcnl. Mario Guzmán Moreno, en el Seminario sobre Temas Económicos Nacionales IV.

Esa autoridad disertó sobre las proyecciones de la nueva Ley de Inversiones que aprobará próximamente el gobierno, en reemplazo de la actual que está en vigencia desde 1971.

Dijo que esa ley, aprobada en el gobierno del Gral. Banzer había cumplido con sus propósitos, puesto que fue promulgada "como uno de los muchos medios para sentar las bases de nuestro desarrollo económico y social".

Enumeró los beneficios de esa Ley, indicando que desde 1971 a octubre de 1980, se habían aprobado en el país un total de 468 proyectos, generando una inversión de $US. 694.202. 076.

NUEVA LEY

El Ministro de Industria y Comercio dijo que en base a la experiencia recogida y a las sugerencias de sectores públicos y privados del país, se elabora un anteproyecto que exprese esa disposición de fomento que el Gobierno-dijo-considera prioritaria para conseguir la efectiva industrialización del país, a través de la radicación de capitales nacionales y extranjeros.

Señaló que con esa disposición se pretende lograr el incremento de la capacidad productiva del país, el óptimo aprovechamiento de los factores productivos nacionales, la utilización preferente de materias primas de procedencia nacional, el mejoramiento del nivel tecnológico compatible con la generación de mano de obra, el desarrollo de zonas deprimidas, la sustitución selectiva de importaciones y el incremento de las exportaciones no tradicionales.

Dijo que lo que se busca con la reformulación de la Ley de Inversiones es "un cambio cualitativo en la política de inversiones , favoreciendo a sectores económicos y zonas geográficas que merecen un desarrollo prioritario.

Anotó que el sector minero merecerá un capítulo especial, otorgándosele "incentivos para importar, libre de gravámenes, toda maquinaria, equipo e insumos para los procesos de prospección , explotación, y exploración, y beneficio de recursos no renovables provenientes del sector".

Indicó que el desarrollo del sector agrícola, y ganadero, recibirá el apoyo necesario "porque el país cuenta con ingentes recursos naturales y mercados cada día más crecientes, porque están estrechamente ligados a la vida del campesino boliviano".

Explicó que se dará especial atención a asuntos relativos, a la Reforma Agraria y al Instituto Nacional de Colonización, para consolidar la propiedad de la tierra y fomentar la formación de cooperativas de producción y consumo. El capítulo de la explotación de recursos naturales renovables. tendrá incentivos siempre y cuando conlleven la implementación de proyectos de industrialización.

El turismo y la industria de la construcción también merecerá especial atención en la nueva Ley de Inversiones, para dinamizar esas actividades.

LEY DE FOMENTO INDUSTRIAL

Asimismo, el Ministro dijo que completando los beneficios que supondrá la futura Ley, se aprobará una nueva Ley de Fomento Industrial, para facilitar el financiamiento de proyectos, y se contribuirá a liberar el impuesto sobre el capital movible.

Anotó que se liberarán de los impuestos nacionales, sobre producción y ventas, así como los departamentales, municipales y universitarios que graven a las importaciones no tradicionales y se otorgará a las empresas un adecuado régimen de depreciación acelerada.

Dijo que a las empre se acojan a la Le Inversiones se les otorga tección arancelaria, "siem cuando cumplan con l quisitos de cubrir la dema ofrezcan productos compe en precio y calidad, los además, serán adquiridos gobierno central, emp públicas y entidades centralizadas en forma o toria".

Con relación al f ciamiento externo, el Mi indicó que "ha visto preocupación que a través Ley en vigencia, pese a amplio régimen de garantía flujo de inversión extran directa ha sido escaso, tándose mayor afluencia de ditos de proveedores. Est seguros que el régimen de y estabilidad que ofrece tualmente el Gobierno de via, unido a una ade promoción de la nueva permitirá en el futuro p un cambio fundament respecto".

Anotó que la función promoción de inversiones vel internacional, será ta primera magnitud y que bierno tiene "convencimi la enorme importancia qu la captación de recursos venientes del exterior, sie especial interés la partic bajo la forma de invers tranjera directa" y dem asimismo, la cooperac inversionistas naciona extranjeros en la plementación de asign industriales del Grupo A

OEA ofrece be para economis y estadísticos

La Organización de Americanos (OEA) ofrec para un curso taller so todos estadísticos e indi del financiamiento y externa, a realizarse el año, en Santiago de C formaron fuentes del Mi de Planeamiento y dinación.

Se informó que e principales requisitos qu cumplir para particiar seminario se consigna ciudadano residente manente de un estado m de la OEA; ser pro (economista o estadíst trabaja en oficinas boración de cuentas dicadores económic precios constantes".

La solicitud de beca ser presentada, defectiblemente, hasta abril del próximo perí biéndose dispuesto que c talles podrán recabarse Dirección de Coope Internacional del Minis Planeamiento y Coord

Se adelantó, sin e que el curso tendrá una de un mes y medio, a p 1º de octubre de 198 realizará en el Centr mericano de Enseña Estadística (CIENE Santiago.

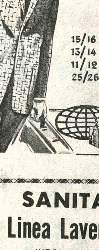
OTRO CURSO

En la ciudad ecuato Quito, a partir del 1º de próximo año, se realiza Curso Internacional Organización Regio Espacio, auspiciado por según informaron las fuentes.

El seminario ten duración de tres mes temario principal se r con "la definición de jetivos del proceso d ficación y la demostrac necesidad de la mism desarrollo socio-econ

Los postulantes poseer título acadé Geografía o especia afines, además conocimientos respecto principal a dictarse periencia de por lo m años en enseñanza de G o Planificación Regiona

La solicitud, en tre deberá ser presentada Dirección Internacio Ministerio de Planea antes del 27 de febrero



Liquidación total
Por cambio de lí
casimires ingleses
(100 % lana virgen)

		ANTES	AHORA
15/16 oz.	3 mts.	$b 3.380. =	2.78
13/14 oz.	3 mts.	3.180. =	2.58
11/12 oz.	3 mts.	2.980. =	2.38
25/26 oz.	abrigo mt.	1.600. =	1.20

SOCIEDAD IMPORTADORA
TRANSOCEANICA
Ingavi 1047 (Altos) - Casilla 2557 - Telex: OC
Av. Simón Bolívar 1584 - Cables "OCEAN"
LA PAZ - BOLIVIA

SANITARIOS CERPAC
Linea Laveno de Diseño Italia

JUEGO DE 4 PZAS. CON GRIFERIA $b. 13.998.-
JUEGO DE 3 PZAS. (sin bidet) $b. 11.498.-
JUEGO DE 3 PZAS. (sin bañeras) $b. 6.998.-
JUEGO DE VISITA DE 2 PZAS $b. 4.998.-

LOS PRECIOS INCLUYEN ACCESORIOS DE P

CERPAC

SOCIEDAD IMPORTADOR
TRANSOCEANICA Ltda.
INGAVI 1047 (ALTOS) - CASILLA 2557 - TELEX: OCEAN 5526 BX
TELEFONOS: 361789 - CABLES "OCEAN"
LA PAZ - BOLIVIA

Presidente de CONAL

Bolivia, para alcanzar su bienestar, debe solucionar problemas campesinos

"Bolivia difícilmente podrá alcanzar niveles de bienestar y progreso a que aspira, si no resuelve previamente la situación social y económica del campesinado", aseguró ayer el Presidente del Consejo Nacional de Legislación "CONAL", Juan Lechín Suárez, durante su intervención en el Seminario sobre Temas Económicos Nacionales.

Al abordar el tema "Los Aspectos Generales de la Empresa Pública en Bolivia", el Gral. Lechín manifestó que desde el momento de su surgimiento, el destino de la República ha sido y sigue siendo, poderosamente influenciado por la clase indígena, la llamada campesina.

Recordó que ese inmenso sector de la población (65%), es desnutrida, vive en condiciones de pobreza y de ignorancia, sobre un suelo desgastado y en zonas densamente pobladas, sin que el gobierno le preste la debida atención.

Afirmó que ningún país de este continente ha estado sacudido más intensa y profundamente que Bolivia, en términos económicos y sociales, durante las últimas décadas, en los momentos de ser siempre un ente de vanguardia".

Luego de hacer una breve historiación, desde el año 1935, en que terminó la Guerra del Chaco (con los consiguientes resultados negativos para Bolivia), hasta la Reforma Agraria, decretada en 1953, mediante la cual se liberó al campesino de la dominación ancestral a la que se había sometido, Lechín dijo que una vez resuelto el problema político y humano, quedaron pendientes la cuestión económica y cultural.

"Es al estudiar el sector de la agricultura boliviana de la zona del Altiplano y de los valles que se resalta el dramatismo de la problemática", dijo y agregó que el indígena, como agricultor, aún no es capaz de abastecer totalmente con productos alimenticios al resto de la nación, fenómeno que además tiene singular profundidad si se considera que, aproximadamente, un 65% de la fuerza de trabajo del país se dedica a labores agrícolas.

Explicó que, desde 1952, la acción gubernamental, guiada por el afán de centralizar la economía en manos del Estado, vino conformando el sector público tal como lo conocemos hoy y cuya tendencia podría sintetizarse en la siguiente doctrina política:

"Crear una economía nacional independiente.

-Establecer un mecanismo económico en manos del Estado, que permite una transferencia de recursos ganados en un sector hacia otro u otros más necesitados de la sociedad.

-Desarrollar la infraestructura vial.

-Cerrar o por lo menos disminuir la brecha que existe con respecto a otros países del continente y constituirse en miembro paritario de la sociedad internacional.

Lo que quiere decir -dijo- que pese a la inestabilidad política en las luchas internas, a las crisis económicas, a las caídas y las medidas producidas tanto por la insolvencia y la ineficiencia del conjunto empresarial, como por la falta de comprensión y la falta de liderazgo del propio gobierno central, ha existido una doctrina política común y bajo "con zig-zags sombríos, siempre orientada a un rumbo

Al referirse a las soluciones para los problemas que atingen a la Empresa Pública boliviana como tal, dijo que una solución profunda y radical tendría dos fases: Una fase coyuntural o inmediata y otra institucional o permanente.

Habló luego de la creación del Consejo Superior de la Empresa Pública, que sería un alto organismo de cúpula que tendría como misión exclusiva y permanente la dirección de la Empresa Pública, dependería directamente del Presidente de la República y tendría nivel ministerial.

Más adelante se refirió a la revisión de la Ley General del Trabajo y la Reorganización del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral.

Al respecto, dijo que el proceso económico y social boliviano de las últimas décadas, debería haber afectado también en forma paralela y proporcional al pensamiento sindical boliviano, y, por tanto, a su desenvolvimiento, pero "curiosamente, igual que lo que ocurrió en el campo de lo económico, no lo ha hecho".

Aseguró que "Debería haberlo afectado en sentido de que, pese a que en Bolivia existen hoy claramente diferenciados dos sistemas económicos en relación al concepto capitalista, vale decir un sistema que corresponde a la concepción socialista y bajo cuyo molde debería caer toda la empresa pública y otro a la concepción capitalista bajo cuyo molde estaría todo el resto, o sea la industria y el comercio privados".

La parte estatal es la parte grande y masiva, la parte de la libre empresa es la parte menor, dijo.

Sanciones para quienes no respeten el Himno Nacional

El Ministerio del Interior emitió una resolución que dispone la aplicación de penalidades a todos aquellos ciudadanos que no respeten los símbolos patrios. El texto de la mencionada resolución fue proporcionada, por la Secretaría General de Informaciones, cuyo contenido es el siguiente:

VISTOS:

La necesidad de incentivar las normas de conducta que insuflan respeto a los Símbolos Nacionales, como principio de veneración a la Patria y decisión para defender en momentos de peligro,

CONSIDERANDO:

Que el Ministerio del Interior, Migración y Justicia, interpretando los fines y objetivos del Gobierno de Reconstrucción Nacional, está en el deber de supervigilar el cumplimiento de las normas de respeto a los símbolos patrios y de defensa de la soberanía nacional.

Por tanto,

SE RESUELVE:

- Dispónese que en todo el territorio de la República, se guarde el respeto y veneración consiguientes a uno de los símbolos patrios fundamentales, por lo que cada vez que públicamente se entone el sacrosanto Himno Nacional, la ciudadanía circundante permanezca de pie y se destoque. Los infractores de la presente disposición serán pasibles a un arresto por la Policía Nacional de 24 horas y a 7 días de acuerdo a la gravedad de la ofensa".

Festival estudiantil

Un festival estudiantil de gimnasia, danzas y coros se ofrecerá el próximo sábado en el Instituto Americano de La Paz, en homenaje a las Bodas de Oro de la Dirección General de Educación, se anunció oficialmente.

En las actuaciones, que comenzarán a horas 9.00, intervendrán "los mejores números de las demostraciones zonales" que se realizaron anteriormente, añadió el informe de la Dirección General de Educación.

En Cochabamba:

Presidente entregará nuevo local a FOMO

Mañana, en Cochabamba, el Presidente Gral. Luis García Meza, entregará al Ministro de Trabajo y Desarrollo Laboral, Gral. Augusto Calderón, las instalaciones del Instituto Tecnológico, que dependerá del Servicio Nacional de Formación de Mano de Obra (FOMO).

El Instituto Tecnológico ocupa una extensión de 12.306 metros cuadrados y una superficie construida de 4.191 metros cuadrados según la información proporcionada por la oficina de Relaciones Públicas del Ministerio de Trabajo.

Según el anteproyecto de construcción el Instituto Tecnológico, desarrollaría las siguientes actividades: construcción y madera, electricidad, metalmecánica, administración, servicios comunes.

Según la información, la construcción y equipamiento de ese centro regional de FOMO, representa un total de 924.588 dólares.

La adquisición del inmueble, que era de propiedad de la Conferencia Episcopal de Bolivia, demandó una erogación de 304.000 dólares, cantidad que corresponde al valor del terreno. Las obras civiles, la maquinaria y herramientas fuerón transferidas en calidad de donación.

VENTAJAS

El informe del Ministerio del Trabajo señala que la adquisición del Instituto Tecnológico, para realizar las labores de formación de mano de obra calificada en Cochabamba, presenta las siguientes ventajas:

Disminución en el monto original del crédito destinado a las obras civiles; reducción de plazos de ejecución de proyectos, incremento del activo fijo de FOMO con los valores provenientes de las donaciones, capacitación del trabajador en forma inmediata; mayor cantidad de trabajadores capacitados por año.

Añade que se logrará una mayor asimilación por parte de los trabajadores debido a las óptimas condiciones técnico-pedagógicas del centro.

Agrega: "Teniendo en cuenta la importancia del Instituto Tecnológico de Cochabamba y la amplitud y comodidad de esas dependencias, en cuanto a infraestructura civil como de equipamiento se refiere, y frente a los problemas que se presentan a los jóvenes licenciados del servicio militar, se ha previsto que un contingente de soldados pueda ser capacitado en las diferentes especialidades del centro".

Para el efecto, la Dirección Nacional de Planificación y Operaciones de FOMO ha preparado un perfil de proyecto denominado Capacitación y Autoempleo cuyo delineamiento final deberá ser implementado con la supervisión de las Fuerzas Armadas de la Nación, en labor conjunta con el Instituto Nacional de Cooperativas (INALCO) y la dirección de FOMO).

Convenio entre el SNDC y CORDEOR

El Servicio Nacional de Desarrollo de la Comunidad (SNDC) y la Corporación de Desarrollo de Oruro (CORDEOR) ejecutarán obras de riego para incrementar la producción agrícola en ese Departamento. Un convenio en ese sentido fue suscrito por el Director interino del SNDC, Ing. Hugo Tejada y el Presidente de CORDEOR, Cnl. César Cardona.

Dos obras se realizarán en la localidad de Caracollo, durante la próxima gestión y se explicó que, para llevar adelante el programa, se cuenta con medio millón de dólares y los servicios de 13 técnicos especializados en riegos.

En la fotografía, las autoridades que firmaron el mencionado documento.

En seminario económico fueron analizados problemas nacionales

La situación económica nacional, sus causas principales y las acciones que deben tomarse para superar la crisis, fueron analizadas en el Seminario sobre Temas Económicos Nacionales IV que fue inaugurado ayer y clausurado el mismo día, luego de disertaciones de representantes del gobierno y del sector privado nacional y de los EE.UU.

La reunión fue inaugurada por el Presidente de la Cámara Americana de Comercio de Bolivia, David Mitchell, a las 8.30 horas, quien dio la bienvenida a los casi 200 participantes, especialmente el Representante del Consejo de las Américas, de los EE.UU. Alberto Díaz Masvidal, que es, a la vez, Vicepresidente de American Express Internacional, entidad vinculada a la banca norteamericana.

El seminario se desarrolló en el salón principal del Hotel Sheraton en donde también se sirvió un almuerzo en honor del Presidente de la República, Gral. Luis García Meza.

DISERTACIONES

Luego de la presentación de los moderadores del seminario, José A. Ursic, y Fernando España, miembros de la Cámara Americana de Comercio de Bolivia, se inició la primera disertación a cargo del Presidente del Consejo Nacional de Legislación (CONAL) Gral. Juan Lechín Suárez, sobre el tema "Aspectos Generales de la Empresa Pública en Bolivia".

En la parte central de su exposición dijo que Bolivia no logrará bienestar y progreso si no soluciona primero los problemas de los campesinos, al plantear la necesidad de la reestructuración de las empresas públicas y la creación del Consejo Nacional de Empresas Públicas.

El Ministro de Finanzas, Gral. José Sánchez Calderón, habló sobre la "Estructura Económica del País" en la que se refirió a las principales causas de la crisis económica, señalando que la gestión correspondiente a este año, será "la más crítica de la historia económica nacional".

Proporcionó cifras, sobre el descenso progresivo del Producto Interno Bruto, desde 1976, que era del 6.8 por ciento, indicando que en 1980 la tasa del PIB "no llegará ni al 1%".

Marcelo Diez de Medina en representación del Presidente del Banco Central de Bolivia, Marcelo Montero, se refirió a la "Política Monetaria, la Deuda Externa y Perspectivas para el Sector Privado".

El Vicepresidente de American Express Internacional, Alberto Diaz Masvidal, expuso el tema "La Decisión 24, el Pacto Andino, y sus Efectos en los Inversionistas Norteamericanos".

Diaz Masvidal que también representó al Consejo de las Américas que constituye una asociación de empresarios norteamericanos expuso el pensamiento de esa entidad sobre lo que constituye el "clima de inversiones".

Habló sobre las limitaciones que pone a los inversionistas estadounidenses y, en general, a todos los inversionistas, la Decisión 24, del Grupo Andino.

Señaló que los inversionistas norteamericanos disponen de recursos financieros que corresponden a ahorros de personas, entidades y otro tipo de organizaciones que esperan ingresos por "el uso del dinero que entregan".

Dijo que los inversionistas prefieren invertir capitales en países que utilicen esos fondos en proyectos que tengan productividad y en donde no sean discriminados.

El Ministro de Industria y Comercio, Tcnl. Mario Guzmán Moreno, habló sobre la nueva Ley de Inversiones y su efecto dentro del Sector Privado Internacional.

Dijo que el capital privado externo conforme a esa nueva Ley, recibirá todas las garantías de parte del Estado, pudiendo "repatriar" el pago de dividendos, y la amortización de capitales e intereses, en la moneda que se realizó la inversión.

El Dr. Raúl España Smith, Secretario General de la Asociación de Mineros Medianos, y Fernando Romero, de International Machinery, Co. disertaron sobre el tema "Preocupaciones del Sector Privado en el Campo Económico y Social".

El seminario fue clausurado, a las 17 horas, por el Presidente de la Cámara Americana de Comercio de Bolivia, David, Mitchell, quien agradeció la participación de autoridades del Gobierno, de delegados de la Empresa Privada y del Vicepresidente de American Express International, Alberto Díaz Masvidal, a quien entregó una placa recordatoria de su visita al país.

DISERTACIONES.- Expositores del sector público y privado analizaron ayer la situación económica nacional en el desarrollo del Seminario sobre Temas Económicos, realizado ayer en las instalaciones del Hotel Sheraton.

En el "Mes Forestal"

En diciembre, se ejecutará un plan nacional de arborización

En homenaje al "Mes Forestal", que se conmemora en diciembre, el Centro de Desarrollo Forestal pondrá en marcha un plan nacional de arborización, para mejorar el medio ambiente y contribuir al equilibrio ecológico, se anunció ayer oficialmente.

El programa de plantaciones forestales, según el informe, ha sido preparado teniendo en cuenta las características climáticas de las diferentes regiones del país y las posibilidades de adaptación de especies forestales.

El plan, elaborado por técnicos del Centro de Desarrollo Forestal, incluirá asimismo, la creación de nuevos viveros forestales para atender las exigencias del programa.

Las plantaciones, según se adelantó, serán ajecutadas con la cooperación de núcleos escolares y comunidades campesinas.

En el departamento de La Paz, el programa a ejecutarse en diciembre, comprenderá la distribución de 330.000 plantas en las siguientes provincias: Omasuyos 80.000, Los Andes 50.000, Manco Kapac 30.000, Ingavi, 30.000, Murillo 30.000, Pacajes 30.000, Sud Yungas 30.000, Camacho 20.000, Larecaja 20.000 y Loayza 10.000 plantas.

En el departamento de Oruro, el plan de arborización comprende la distribución de 20.000 plantas en la provincia Abaroa y 5.000 en la ciudad de Oruro.

En el departamento de Cochabamba, el programa de plantaciones se iniciará el 15 de diciembre y comprenderá la distribución de 150.000 especies.

En el departamento de Santa Cruz, se distribuirán 500.000 especies forestales con la colaboración del Instituto Naional de Alimentación y Nutrición (INAN).

En Chuquisaca se realizarán plantaciones en varias provincias, también con la colaboración de INAN, pero no se suministró el número.

En el departamento de Tarija, el informe oficial señala que, hasta el 31 de diciembre de 1980, debe haber 60 hectáreas de plantaciones en San Jacinto, 10 hectáreas en Yacuiba, 10 hectáreas en Entre Ríos y 10 hectáreas en Emborozu.

En el departamento del Beni, se instalará un vivero forestal y en Potosí, el Centro de Desarrollo Forestal y la Corporación de Desarrollo de Potosí (CORDEPO), iniciará la plantación de árboles, de acuerdo al Programa de Conservación de la Comunidad.

El principal acto de celebración del "Mes Forestal", se realizará, según el informe, el [illegible] de diciembre en la localidad de Huancané, provincia Los Andes del departamento de La Paz con asistencia de autoridades de gobierno.

Se firmó nuevo convenio para reforestación

El Centro de Desarrollo Forestal, el Instituto Nacional de Alimentación y Nutrición (INAN) y el Programa Mundial de Alimentos (PMA), firmaron ayer un nuevo convenio para apoyar los trabajos del Programa Nacional de Plantaciones Forestales (PRONAPLAF), en los departamentos de La Paz, Cochabamba y Chuquisaca, se informó oficialmente.

De acuerdo al convenio, el PMA suministrará alimentos a la población rural de los citados departamentos para promover la reforestación y la recuperación de suelos.

De esa forma se pretende crear un "ambiente favorable para aumentar la producción agrícola-forestal, establecer una solución permanente para la erosión y generar nuevos ingresos para los campesinos, a través de plantaciones forestales que produzcan leña, callapos y madera barata para construcción de viviendas.

Fue condecorada la Dirección de Educación Urbana

El Ministro de Educación y Cultura, Cnl. Ariel Coca, condecoró ayer a la Dirección Departamental de Educación Urbana de La Paz con la Gran Orden Boliviana de la Educación, en el grado de Comendador, por sus 50 años de labor educativa.

La ceremonia se cumplió en la Casa de la Cultura "Franz Tamayo" en presencia de las autoridades educativas, ex Directores Distritales de Educación y maestros.

El Prof. Raúl Bravo ex Director Distrital, hizo una reseña de la educación en los últimos 50 años, desde la creación de las direcciones distritales, en 1930, cuando en principio, se las denominó Jefaturas de Distrito Escolar.

Por su parte, la Directora general de Educación, Prof. Nila Auza, rindió homenaje a las Bodas de Oro de la Dirección Distrital y destacó su contribución a la educación.

El Ministro Coca, a tiempo de imponer la condecoración de la Gran Orden de la Educación Boliviana al estandarte de la Dirección Distrital, pidió "continuar la tarea de 50 años con la más viva dedicación, con esfuerzos renovados y la mente puesta al servicio de los más nobles intereses de la patria".

Por último, la Prof. Bertha Escalante, actual Directora Distrital, agradeció al gobierno y entregó diplomas de reconocimiento a docentes y administrativos, por servicios distinguidos.

Nuevo gerente del FNEM

Ayer fue posesionado el gerente general del Fondo Nacional de Exploración Minera (FNEM) Cnl. DEMA Osvaldo Arroyo Soria Galvarro, que reemplaza en esas funciones al Dr. Jaime Villalobos.

El acto se realizó en el despacho del Ministro de Minería y Metalurgia y contó con la presencia de las principales autoridades de esa repartición estatal.

El Dr. Villalobos ocupó la gerencia del Fondo Nacional de Exploración Minera durante 3 años.

En su discurso destacó la colaboración del personal técnico del FNEM con quienes -dijo- "hemos logrado convertir a esta institución de sólo un proyecto en 1977 en una realidad pujante y tangible en el sentido de una empresa pública de fomento y cuyas actividades están bien organizadas".

"Con mi gestión ha concluido la etapa de arranque del FNEM, ahora viene la etapa de consolidación y expansión" afirmó.

Deseó éxito al nuevo gerente y exhortó al personal técnico a cooperar a la nueva autoridad.

Subsecretario de Previsión Social

El Tcnl. Dr. Enrique Gutiérrez Estevez, fue posesionado ayer como Subsecretario de Previsión Social, en reemplazo del My. Dr. Oscar Escalera. La posesión estuvo a cargo del Ministro de Previsión Social y Salud Pública, Cap. de Frag. Avelino Rivero, quién pidió al nuevo funcionario todo su concurso para llevar los beneficios de la seguridad social a las mayorías nacionales. El Tcnl. Dr. Gutiérrez Estevez, por su parte, prometió dedicación y esfuerzo en la tarea de ampliar la seguridad social. "Pondré todo mi empeño y esfuerzo para el logro de los objetivos y filosofía que persigue la seguridad social", dijo. En la fotografía, un aspecto de la posesión del nuevo funcionario, efectuada en el auditorio del Ministerio de Previsión Social y Salud Pública.

Asesoría en seguros

Patrick Dawson, asesor en seguros petroleros de la Compañía Reaseguradora Segdwick Group de Londres comenzó a analizar ayer, en la Compañía de Seguros y Reaseguros "Bolívar" S.A., los 14 items que contiene la licitación de seguros de Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos (YPFB) que busca asegurar su activo para los próximos cinco años.

Patrick Dawson (foto, primero de la derecha), es uno de los principales agentes sobre seguros internacionales, cuya compañía con sede en Londres, busca adjudicarse el reaseguro contra incendio, robo, atentados a pozos petrolíferos, oleoducto y gasoducto, accidentes de los vehículos y aviones, que desea contratar YPFB para los próximos cinco años.

De acuerdo al informe del Gerente General de Seguros y Reaseguros "Bolívar" S.A. Sr. Freddy Oporto, "la reaseguradora Segdwick Group de Londres es una empresa solvente, seria, y responsable". Patrick Dawson vino exclusivamente a asesorar a su compañía dentro del campo técnico.

Diagnóstico y estrategia del sector minero -- metalúrgico

(ANF).- Un estudio sobre el "diagnóstico y estrategia del sector minero-metalúrgico" ha sido elaborado por el Ministerio del ramo para la planificación del sector extractivo, tanto en el plan quinquenal 1981/ 85 como en el plan estratégico global 1981/ 90.

Dicho estudio ha sido comunicado al sector privado de la minería a fin de que lo analice y así llevar a cabo un plan "de desarrollo concertado" entre la minería del sector público y la del privado.

La Cámara Nacional de Minería comenta el hecho como un paso importante "para implementar una nueva política minero-metalúrgica, sobre la que, en reiteradas oportunidades, la minería pequeña ha reclamado su urgente implementación".

Por su parte, dicha Cámara ha respondido a un cuestionario propuesto por el Ministerio citado, en el que se hacen las sugerencias del interés para que la minería chica logre sus máximos rendimientos, según informa la "Carta Semanal" de la citada Cámara.

Las diversas proposiciones de la minería chica serían tratadas con el Ministerio de Minería, según anuncia dicha publicación.

"Dentro del marco de la planificación concertada, definida para el sector privado, la estrategia sectorial está orientada a impulsar la reactivación en los niveles de producción, tanto de la minería mediana como de la minería chica, a través de un programa que consulte los intereses, tanto del país como de los industriales mineros", señala.

Sugerencias.- La "estrategia sectorial" comprende los siguientes criterios básicos.

1.- Incrementar la asistencia financiera a través del Banco Minero de Bolivia, y el fondo nacional de exportaciones mineras.

2.- Aumentar la asistencia técnica a través del servicio geológico de Bolivia y del Instituto de Investigación minero-metalúrgico.

3.- Facilitar la compra de maquinaria y equipo minero a través del Banco Minero de Bolivia.

4.- Realizar estudios de factibilidad para la instalación de Plantas regionales de concentración y beneficio de minerales.

5.- Crear incentivos para la producción de minerales de estaño de baja ley para incrementar la producción.

6.- Establecer un régimen especial para las inversiones nuevas, destinadas al incremento de la producción minera.

7.- Garantizar un clima de estabilidad política para el desarrollo de las actividades mineras dentro del marco de las leyes de la República..

Simulacro de salvamento en buque boliviano

La tripulación del buque boliviano "Libertador Bolívar", realizó un simulacro de salvamento propio, en aguas del oceano Atlántico, según informó la Secretaría General de Informaciones, que, a su vez, recibió un despacho de su enviado especial.

El buque navega en aguas territoriales brasileñas, luego de haber zarpado de Montevideo el sábado pasado. La información señala que la tripulación y cadetes navales que participan en un crucero de instrucción mantienen activo ritmo de trabajo a bordo, dentro del ciclo de aprendizaje práctico.

La operación denominada "zafarrancho de abandono" se cumplió con éxito, luego de la instrucción teórica impartida por los comandantes Miguel Alvarez Delgado y Rolando Herrera Alba, según la información.

El Comandante del buque, declaró emergencia a bordo, mediante la señal de alarma. Toda la tripulación se embarcó en sólo treinta segundos, en los botes de salvamento, equipados con salvavidas, y otros implementos, en un simulacro para lanzarse al mar.

Esas prácticas continuarán realizándose hasta alcanzar óptimos resultados, en tiempo y eficiencia, según anunció el Comandante Alvarez.

COSSMIL construirá pabellón hospilatario

La Corporación de Seguro Social Militar (COSSMIL), construirá un pabellón en el Hospital Militar de Cochabamba para la atención del servicio pasivo y activo de los militares, dijo el Cnl. Humberto Cayoja Riart, al entregar el cheque que corresponde al 20 por ciento del valor de la construcción a la empresa INAS.

El arquitecto Oscar Cobarrubias, gerente general de la empresa constructora INAS, a tiempo de recibir el cheque, dijo que "la empresa cumplirá con el contrato establecido y que, dentro de los 180 días, se hará entrega del pabellón.

El costo de la inversión será de $b. 4.200.000; los desembolsos posteriores se realizarán de acuerdo al avance de la obra.

El Cnl. Cayoja dijo que se ha programado, para la gestión de 1981, la construcción de otros centros hospitalarios, militares en las ciudades de Santa Cruz y Oruro, con el objeto de mejorar la atención médica que brinda el Seguro Militar a sus asegurados.

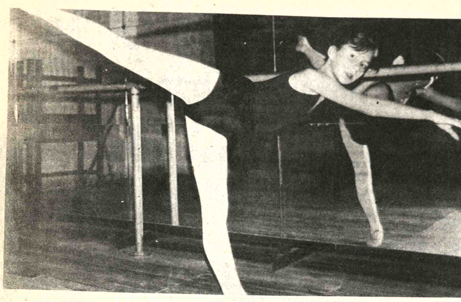
Ministro Arce Gómez visitó el Cementerio de Arlington

La Secretaría General de Informaciones distribuyó ayer una información que da cuenta de la visita que realizó el Ministro del Interior, Cnl. Luis Arce Gómez, al Cementerio de Arlington en Washington. La información dice:

"Bajo el título de "Bolivianos desafían a Estados Unidos con una relampagueante ofrenda floral", el Washington Post registra un artículo en su edición del miércoles 26 de noviembre, y en el mismo se refiere a la actividad cumplida por el Ministro del Interior, Cnl. Luis Arce Gómez, en sus tres días de visita no oficial al país del norte.

La referida publicación cita expresamente la visita que el Ministro Arce realizó al Cementerio de Arlington, donde al advertir la presencia del dignatario de Estado boliviano, un funcionario de la policía norteamericana dijo: "es muy corajudo".

Por otra parte, el Washington Post, destaca las declaraciones formuladas en una conferencia de prensa por dicho dignatario de Estado, fundamentalmente aquellas referidas a las relaciones entre los Estados Unidos y Bolivia, habiendo manifestado que las mismas "entrarán en un nuevo ciclo bajo la administración del Sr. Reagan".



TEMPORADA DE LA ACADEMIA NACIONAL DE LA DANZA. *Bajo la dirección de Jeannette Inchauste, la citada Academia —dependiente del Instituto Boliviano de Cultura— ofrece una temporada en la Casa Municipal de Cultura "Franz Tamayo", con motivo de la clausura del año académico 1980. En el programa figuran obras nacionales y del repertorio internacional. Resalta "Juego para cinco" pieza elaborada en base a la música del compositor boliviano Alberto Villalpando. El ciclo de la Academia de la Danza durará hasta el lunes 1º de diciembre*

"El desafío mundial" de Servan Schreiber

MADRID, 27 (NOV (EFE).- Jean-Jacques Servan Schreiber presento hoy en Madrid su libro "El desafío mundial" publicado simultáneamente en dieciseis países.

Según se hizo constar en el acto, la obra es el resultado de las reflexiones de un grupo de personas procedentes de Europa, Japón y países árabes. Este grupo se denomina "El grupo de París" y fue creado en el verano de 1979 por Servan Schreiber.

En el libro presentado se expone en primer lugar la historia de la crisis del petróleo, subrayando la importancia capital de la reunión de TAIF. en la primavera de 1980. A partir de la crisis del petróleo, Servan-Schreiber expone su teoría de que el mundo está pasando de la actual sociedad industrial - "consumidora de recursos naturales" a la sociedad informatizada" creadora exponencial de bienes materiales y del desarrollo de las facultades humanas."

Jean-Jacques Servan-Schreiber analizó, tanto durante el almuerzo de presentación, como en una posterior reunión informativa, el ufuturo de los diversos países del mundo dentro del nuevo esquema de "sociedad informatizada".

El autor francés afirmó, entre otras cosas, que "ya se han descubierto los sectores del futuro y comprobado que existe un futuro feliz, a pesar de este momento sombrío en el que todo parece difícil"

También se refirió al cambio que se ha operado en los últimos diez años respecto a las potencias dominantes del globo. Hace una década -dijo- Estados Unidos dominaba como potencia en todo el mundo. Sin embargo, en los últimos años han ido creciendo otras potencias, como la URSS y los países árabes, cada uno en su parcela determinada"

Respecto al desarrollo tecnológico, Servan-Schreiber insistió en el cambio que se está operando, y afirmó que esta revolución de la informática "no es una revolución de la máquina, sino de la inteligencia del hombre".

Otras ideas expuestas por el autor de "El desafío mundial", se refirieron a la necesidad de continuar con el proceso de unidad europea, el fin de la sociedad industrial, la participación de los diversos grupos sociales y grupos de países en el desarrollo informático.

HERNANDO SANABRIA FERNANDEZ EN LA ACADEMIA BOLIVIANA DE LA LENGUA.- **Hernando Sanabria Fernández, autor de "En busca de El Dorado", "Ñuflo de Chávez", "El idioma guaraní en Bolivia" y otros importantes obras, ingresó como miembro de número a la Academia Boliviana de la Lengua. La solemne sesión se realizó ayer en la sede de la Academia Nacional de Ciencias. En la presentación del recipiendario, Juan Quirós -director de la Docta Corporación- dijo: "Por la superficie de sus obras transitan temas que han sido largamente meditados, con muchas informaciones que han sido recogidas en pesquisas trabajosas y constantes. Usa el bagaje de su erudición con tanta naturalidad que se le convierte en una especie de paseo, matizado con sorpresas, de descubrimientos, de cosas divertidas o de otras que estimulan y edifican. El círculo de su vida literaria dista mucho de cerrarse". Luego, Sanabria Fernández [dio] lectura a su erudito estudio titulado "Cervantes y el Quijote en la literatura boliviana". ¿Fue conocida la obra cervantina en el país de Charcas, siquiera fuese entre sus hombres de pluma?, se preguntó el recipiendario, para luego afirmar: "Tuvo acá un centro cultural del primer orden dentro de las posibilidades de la América colonial. Se estaba punto menos que al corriente del pensamiento y la literatura de la época, no obstante la restricción impuesta por el régimen en punto a circulación de libros. Así las cosas, cabe dentro de lo probable que los escritos del Príncipe de los ingenios españoles hubiesen entrado en el país, acaso al mismo tiempo o poco después que en el Perú de los Virreyes". En base a estas apreciaciones, el recipiendario desarrolló el tema de la influencia de Cervantes en la literatura nacional y ofreció finalmente una minuciosa información sobre libros, folletos y artículos publicados en Bolivia en torno al escritor español. La respuesta al recipiendario estuvo a cargo del académico Mario Frías Infante.**

OBRAS DEL NOBEL DE LITERATURA EN SU PAIS NATAL

VARSOVIA, 27 (NOV (EFE).- Un libreto de Lírica del ganador del Premio Nobel de Literatura de este año Czeslaw Milosz se ha convertido en un "best seller" en Polonia

Milosz es polaco de nacimiento y vive en los Estados Unidos, donde es profesor de eslavística en Berkeley.

El libreto de poesias ha sido publicado por la Organización Católica "Znak" en Cracovia donde se han formado largas colas ante las librerías para adquirir esas obras, que hasta el galardonamiento de Milosz, estaban prácticamente proscritas de las tiendas

Algunas de sus obras habian sido impresas clandestinamente, así como poesías, que habían sido recogidas en antologías.

Las autoridades dieron recientemente el visto bueno a la edición de 20.000 ejemplares del volumen "Dónde sale el sol y cuándo se pone"

Dado que la edición se ha agotado, el presidente de "Znak" ha solicitado la edición posterior de la obra

SAJAROV PIDE JUICIO PUBLICO

MOSCU 27 NOV (EFE).- En una carta dirigida a Antoly Alexandrov, presidente de la Academia de Ciencias de la URSS, el Premio Nobel de la Paz, Andrei Sajarov, pidió un "juicio público" en Moscú

En la misma carta, enviada a algunos medios de prensa occidentales por Elena Bonner, esposa de Sajarov, el disidente soviético condena la intervención de la URSS en Afganistán, como "un ejemplo del pensamiento expansionista geoestratégico soviético"

El mensaje de Sajarov dice también que son necesarias reformas políticas y económicas en la URSS, pero se oponen a ellas "sectores de la burocracia dominante" y en especial el "complejo militar industrial soviético y la KGB" que "según el disidente "gana cada vez más fuerza y pueden llegar a estar fuera de control"

Sajarov considera que las autoridades soviéticas han actuado ilegalmente desterrándole a la ciudad de Gorki, donde actualmente reside y, refiriéndose a su juicio afirma que con ello no busca clemencia, sino justicia

"TEMATICA DE LA VIDA".- Con el auspicio del Ateneo Femenino de Bolivia, el pasado martes fue presentado —en la Casa Municipal de Cultura— el poemario "Temática de la vida", de la Sra. Elvira Delgado de Bedregal. El libro en sus tres primeras partes (Ofrenda, Tributo a la Patria e Intimas) ofrece la producción poética de la autora. En la parte final, bajo el título de "Expresiones benévolas y confortantes", han sido incluidas algunas apreciaciones, de entidades y personas, sobre la obra de Elvira Delgado de Bedregal.

ACTIVIDAD CULTURAL EN LA PAZ

GALERIA 348.- Exposión permanente de obras de arte, Local: Calle Belisario Salinas, Esq. Ecuador.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Viernes 5 de diciembre horas 19.oo puesta en escena de la pieza "El animador" de Rodolfo Santana. La represntación estará a cargo de Teatro Tiempo. La segunda función tendrá lugar el sábado 6 a la misma hora y en el mismo escenario.

GALERIA EMUSA.- Exposición de óleos , acrílicos y témperas del artista boliviano Gustavo Lara Local Av. 16 de Julio Nº. 1607.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA.- Exposición de pinturas de Norah Beltrán.

SALON MUNICIPAL. Exposición de óleos de Silvia Peñaloza Roa, Calle Colón.

MUSEO NACIONAL DE ARTE.- Muestra de cerámicas, de Ronald Roa Balderrama, Calle Comercio esq. Socabaya.

TEATRO MUNICIPAL .- Miércoles, 3 de diciembre presentación del baterista Fernando Sanjinés, que será acompañado por este concierto de jazz por Omar León, Daniel Mendoza y Eduardo Ortíz.

GALERIA EMUSA. Martes 2 de diciembre, horas 19.oo, inauguración de una exposición colectiva de artistas bolivianos, con motivo del sexto aniversario de actividades de la Galería de la Av. 16 de Julio Nº. 1607.

CASA MUNICIPAL DE CULTURA. Temporada de la Academia Nacional de la Danza, dependiente del Instituto Boliviano de Cultura. El ciclo durará hasta el lunes 1º de diciembre.

CINE 16 DE JULIO. Mañana a horas 9 y 30 a.m., proyección de la película "Tiburón", del cineasta norteamericano Steven Spielberg. Auspicio del Cine Club Juvenil "La Paz".

PARROQUIA DE LA SANTISIMA TRINIDAD. Hoy a horas 19.oo actuación de la Estudiantina Municipal de La Paz (Calle Máx paredes)

TEATRO MUNICIPAL. Jueves 4 de diciembre, tanda y noche, actuación del Grupo "Kollamarka"

TEATRO MUNICIPAL.- Lunes 10. de diciembre, inauguración de la temporada del Ballet Español Pinto.

CINEMATECA BOLIVIANA.- Directores norteamericanos. "Atrapado sin salida", de Milos Forman; "Tarde de perros", de Sidney Lumet, y "La chica del adiós", de Neil Simon. Local: Calle Pichincha, esq. Indaburo.

CONFERENCIAS.- Martes 2 de diciembre, horas 18.oo, "Ciencias del hombre", por Felipe Albino. Martes 9, "La religión", por Luis Ibáñez. Martes 16, "Ciencia y tecnología", por Carlos Ponce S. Auspicio del Club de Yoga Puma Wara. Local: Calle México Nº. 1790.

"Poesía secular" de Selomó Ibn Gabirol

Por ROBERTO RIOJA (Agencia EFE)

La colección "Clásicos Alfaguara" aspira a ofrecer un amplio espectro de valores, de formas, de creaciones y modalidades humanas en un intento de volver a una concepción dinámica y crítica de la cultura como proceso.

Dicha colección pretende también abrir las fronteras nacionales y aproximar no sólo los clásicos de Europa, sino de América Asia y Africa. Por ello se han consagrado varios volúmenes a las civilizaciones árabe, hebrea, china, japonesa e india y se publican, claro está, autores del Este y del Norte de Europa junto a ellos. De otra parte, la presentación de cada clásico -el prólogo, las notas, el estudio crítico- intenta clarificar y hacer más accesible al lector la tarea interpretativa de cada obra. Con ello, "Clásicos Alfaguara" propone no sólo el mero consumo de una serie de prestigiosos objetos artísticos e intelectuales, sino la activa participación del lector en esta amplia tarea de revalorización y descubrimiento.

Selomó Ibn Gabirol (nacido en Málaga hacia el año 1022 y muerto en Valencia hacia el 1053), poeta y filósofo, fue una de las figuras más señeras de la Escuela Hebraico-Española de poesía, que floreció en Al-Andalus en los siglos XI y XII como espléndido resultado de la simbiosis de las culturas árabe y judía.

Los poetas de esta Escuela adoptaron, por una parte, formas y paradigmas, temas, géneros y modos retóricos de la poesía árabe, y por otra, hicieron uso -con decidido propósito de renacimiento- de la lengua y el estilo de hebreo bíblico.

Con tales coordenadas, los poetas hebraico-españoles produjeron no sólo poesía religiosa, sino también, y por primera vez en hebreo, una poesía de tema exclusivamente secular con una variada temática: cantos a la naturaleza, poemas filosóficos, sátiras, etcétera.

Selomó Ibn Gabirol, de aspecto poco agraciado y aquejado de una grave dolencia de la piel, vivió una vida corta y conflictiva. Huérfano desde muy joven, hubo de estar siempre supeditado al amparo y protección de los mecenas, situación esta que chocaba con su acusada altivez.

Su poco apacible carácter y sus libros de contenido filosófico -alguno de los cuales fue considerado herético- le acarrearon no pocos enemigos y contrarios entre sus propios correligionarios, lo que le llevó a entrar en frecuente pugna con su ambiente y a permanecer aislado en medio de una sociedad hostil.

Escribió poesía tanto de contenido religioso (en la que alcanzó cumbres literarias difícilmente superadas y que fue incorporada a la liturgia sinagogal) como de contenido secular, en la que desarrolló toda la gama de géneros que ya habían cristalizado en la Escuela citada durante las dos generaciones que le precedieron.

FLASH SOBRE EL PROLOGUISTA

Dan Pagis (nacido en Bukovina en 1930) emigró a Israel en 1946 y allí se doctoró en la Universidad de Jerusalén, donde es profesor de Literatura Medieval Hebrea.

Durante los años 1968 y 1975 fue profesor invitado en la Universidad de California. Ha publicado diversos libros y artículos sobre teoría literaria y literatura hebrea -en España e Italia- durante la Edad Media y el Renacimiento.

También tiene publicados en hebreo varios libros originales de poesía, así como traducciones de numerosos poemas, la mayoría procedentes de lengua germánica.

FLASH SOBRE LA TRADUCTORA

Elena Romero, que ha realizado la selección, traducción y notas de esta obra, estudió Filosofía y Letras (sección de Filología Demítica) en la Universidad Complutense de Madrid y siguió cursos de especialización en lengua y literatura hebrea en la Universidad Hebrea de Jerusalén.

Es también colaboradora científica del Instituto "Arias Montano" de Estudios Hebraicos y Sefardíes, ocupándose del estudio de la literatura sefardí en judeoespañol, campo en el que ha publicado diversos artículos sobre teatro sefardí aljamiado y sobre poesía de carácter patrimonial.

Revolución en las comunicaciones

Por PEDRO LAZARO

(Agencia EFE)

La mayor amenaza con que se enfrentan hoy día las empresas informativas, así como las informáticas, en Estados Unidos, es la posibilidad de que la industria telefónica pueda pasar a utilizar tecnología ya existente para ofrecer a sus abonados servicios distintos de los tradicionales, . Por ejemplo, transmisión de boletines informativos, "páginas amarillas" comerciales, servicios bancarios, etc., De momento, una legislación ya anticuada, de 1956, prohíbe a "Ma Bell", nombre familiar con que se designa a AT/T (American Telephone/Telegraph), que controla el 85 por ciento de los teléfonos del país, o a General Telephone/Electric, la segunda empresa del ramo, el poder dedicarse a estas actividades.

Sin embargo, las presiones para eliminar estas trabas legales son muy fuertes,. Se ha calculado que la industria de la información por teléfono pudiera representar, para finales de siglo, un mercado de unos 500.000 millones de dólares. Esta ley está destinada, en principio, a proteger a las múltiples industrias que proveen servicios adicionales, como llamadas de larga distancia, abonados ausentes, etc.. Recientemente, la Comisión Federal de Comunicaciones dio su visto bueno para que Ma Bell pueda ofrecer al público todos los servicios que la tecnología permite hoy y los que se vayan descubriendo. Inmediatamente, la Asociación de la Industria de Computadoras y Comunicaciones ha apelado tal decisión ante los tribunales.

Existe en la actualidad un proyecto piloto, puesto en práctica por la cadena periodística Knight-Ridder y AT/T, que proporciona servicio a 160 abonados telefónicos de Coral Gable, en Florida. El proyecto requiere que el usuario, aparte de su instalación telefónica normal, tenga un televisor adaptado, un control electrónico, una consola, y algún que otro adminículo. Utilizando esta combinación, se pueden obtener en casa, en la pantalla, dos periódicos y un servicio de agencia, un servicio de compras a domicilio, informaciones sobre viajes y espectáculos, servicio bancario domiciliario, aparte de los juegos electrónicos y otros "gadgets" que ya hoy día están al alcance de cualquier teleespectador. En cualquier momento, se puede añadir un servicio de alarma doméstico, otro de grabación y emisión de recados telefónicos, etc.

Las enormes sumas empeñadas son, una vez más, el motor de la situación. Los propietarios de empresas informativas, por ejemplo, perderían aproximadamente 4.000 millones anuales de dólares si se le diera la luz verde a AT/T y a GT/E. Solamente las "páginas amarillas" podrían proporcionarle a la primera unos 2.000 millones anuales. La gran ventaja que tiene AT/T ante esta posibilidad de expansión es que los nuevos servicios utilizarían los cables telefónicos ya existentes. Los 500.000 millones de dólares en que se calcula el mercado para dentro de 20 años están basados en el supuesto moderado de que sólo el 25 por ciento de las casas de Estados Unidos, estarán para entonces equipadas con el material necesario.

Ma Bell lleva luchando tres años en el Congreso para conseguir la anulación de las leyes que le impiden el acceso a esta parcela del mercado. Hasta ahora, las industrias que se ven amenzadas en tal caso han conseguido impedir que la tesis de AT/T triunfe. Sin embargo, es cada vez más posible que la gigantesca empresa cuasimonopolista acabe por llevarse el gato al agua dentro de poco. Aunque para ello tenga que resolver antes otra cuestión importante.

Esta vez, se trata de un problema técnico, que enfrente a cadenas de televisión y a la industria constructora. Los primeros están a favor de implantar un sistema francés de transmisión de "teletextos", como se llama ya al material visual transmitido vía el teléfono. El sistema, llamado "Antiope", permite al parecer más flexibilidad para la transmisión informativa. Los fabricantes objetan que el sistema británico Ceefax-también conocido como Oráculo- es preferible, por necesitar de circuitos menos complicados y más baratos. Se supone que una decisión de la Comisión Federal de Comunicaciones podría solucionar el conflicto. Pero la comisión, al menos de momento, no ha dicho esta boca es mía.

EXPOSICION DE ARTESANIAS.- En la Casa M[unicipal] de Cultura fue abierta en los pasados días una de l[as más] atractivas exposiciones de artesanías de los últimos m[eses. Se] trata de una variada y excelente serie de piezas elabor[adas en] mimbre por un grupo de artesanos, entre los que cabe [citar a] Antonia Vertiz de Espinoza, Primo Chávez y Teófilo [...] muestra es una variante de las exhibiciones que habitu[almente] tienen lugar en el citado centro cultural. aunque tam[bién en] esta ocasión el visitante, podrá encontrar tallados en m[adera y] otros objetos de valor.

HOMENAJE. Como un homenaje a la Sra. Florinda de Peñaranda (a la izquierda en la fotografía), el Alcalde de Potosí ha dado el nombre de la folcloróloga citada a la "Sala de Etnografía y Folclore" de la Municipalidad de la Villa Imperial. La Sra. Florinda de Peñaranda ha realizado valiosas contribuciones en materia de artesanía y folclore, según la información recibida de Potosí. En el gráfico el Alcalde Waldo Tapia descubre la placa con el nombre de la investigadora, en la Sala de Etnografía y Folclore.

Fue inaugurada Sala de Cultura

LA PAZ, 27 (ANF).- La Dirección Nacional de Educación inauguró una "Sala de la cultura" en homenaje a los cincuenta años de creación de esa entidad.

La mencionada infraestructura se encuentra ubicada en la planta baja del Edificio "Lazarte" y a decir de las autoridades de Educación "es un nuevo aporte para los artistas y para la actividad cultural de la ciudad y el país".

La refacción de ese inmueble se efectuó con los aportes de los empleados de dicha dirección y con el respaldo de la actual directora nacional de Educación, Profesora Nila Auza.

SILVIA PEÑALOZA, uno de los valores de [la plás]tica nacional, presenta una exposición de pintu[ra en el] Salón Municipal "Cecilio Guzmán de Rojas", de [la calle] Colón. La muestra está integrada por cuadros r[epresen]tativos de diversos períodos de la producción de [la artis]ta boliviana. La exposición estará abierta a[l público] hasta el domingo 30 del mes en curso.

AVISO

NOMBRE	REFERENCIA O GARANTE
Carlos Marcos Arab	Laura Arab Villalba
Teófilo Avila Cordero	Francisco Foronda
Edgar Alberto Romero	Manuel Quispe
Wálter Alanes Mamani	Gabriel Agle Nº. 1274
Roberto Ames Rosello	Santa Ana de Yacuma
Mario Arauz Ampuero	C. México Nº. 1540
Freddy Ardaya Calderón	Calama Nº. 575 tel: 351158.
Felipe Antelo Roca	Jaime Zudañez Nº. 1024
Elsa Carpio de Bravo	Quintanilla Zuazo Nº. 1352
Jorge Barrientos Antezana	Bismar Barrientos Antezana
BAZAR C'EST CI BON	Víctor Bravo Rojas-Plaza Sucre
Wilma Carreño de Bellido	Linares Nº. 88 POTOSI
Filiberto Colque Ortuño	Silvestre Molina Alcalá
Eduardo Cárdenas Pinto	Obrajes calle 17 s/n
Gonzalo Cornejo Hernández	C. Canónigo Ayllón
Javier Chuquimia Luna	C. Satélite
Ceferino Calle Quispe	Ramón Renjel Carrión
Armando Condori Castro	Francisco Ala Moreno
Guillermo Clavijo Clavijo	Barrio Petrolero C. tel: 351815
Victoria de Callisaya	QUIME
COBIMCO S.A.	David Pacheco C.- Emilio Guachalla Riveros
Domingo Capriles Rada	Renán Capriles Sanjinés
Martha Pérez de Chambi	Max Paredes Nº. 935
Coop. 16 de Octubre	Milton Sanjinés López Videla
Mario Chacón Aguilar	Tejada Sorzano Nº. 1185
Freddy Cruz Alarcón	Francisco Torrejón
Jaime Choque Aduviri	Alto Chijini Nº. 220
Felipa de la Borda	Ceja El Alto s/n
José Luis Encinas V.	Av. 6 de Agosto Nº. 2780
Héctor Escalier Morales	Gral. Lanza Nº. 1825
Emp. Min. Argentífera	Edif. Petrolero 8vo. piso of. 4
Ricardo J. Escalier Rodríguez	Zenón Campero Maldonado
David Goyzueta Mariaca	Alfonso Gonzáles Nº. 2529
Rolando Guevara Alcoreza	Seguencoma Nº. 100 tel: 786064
Elsa Gutiérrez López	Celso Gutiérrez Rodríguez
Antonio Hurtado San Martín	Edmundo Linares Zambrana
Valentín Huanca Quispe	Angel Gonzáles Saire
Néstor Iturri Arias	CARANAVI
Hernán López Huanca	Evaristo López Huanca
Johnny López Barba	Freddy Aramayo Fuentes
Yolanda de Loza	C. Panamá Nº. 252
Adolfo Llanos Martínez	Calacoto Calle 26 C. 265
Jaime Limachi Lecon	Federico Menacho Nº. 1514
Jorge Lara Arce	C. Cdte. Caballero s/n Irpavi
Lenny Guevara de Nalar	Alto Seguencoma C. 2 Nº. 928
Rosario Valda de Marañón	Wálter Marañón Altamirano
Moto Dealer	Reynaldo Sanjinés
Graciela de Miranda	Alfredo Koya Aviles-Zoilo Flores Nº. 1129
Santos Marín Mamani	Los Andes
María Gladis Medina	Carmen Roca Machicado
Andrés Mamani Lazo	Núñez del Prado Nº. 1566
Julio Mamani Quispe	Av. Eduardo Avaroa
Waldo Monje Verástegui	Plaza Sucre Nº. 1424
Nicolás Medrano Rodríguez	Alto Chijini
Dayzi Ortíz Aponte	Carlos Machicado Chávez
Emilio Orellana Veizaga	Barrio Petrolero - C. Guadalquivir Cochabamba
Rolando Portillo Rodríguez	Bolívar Nº. 1128
Bertha de Prieto	Pje. Tumusla Nº. 636
Sebastián Patzi Paco	Plaza Líbano
Julia Quisbert Silva	CARANAVI
María Ramos Quispe	Boquerón Nº. 180
Vicente Quispe	Pascual Patzi Ventura
Martha Rodríguez Linares	Graneros Nº. 352
Gregorio Romero Morales	A. Obrajes Nº. 287
Eulogio Roque Flores	Mario Roque Flores
Octavio Rocha Cáceres	Daniel Salamanca Nº. 235
Clemente Ramos Lequispe	Cristóbal Condori
Jorge Rocha Siles	C. México Nº. 1782
Virginia Laura de Román	Silverio Menacho - La Paz
Freddy Rocabado Zurita	Oscar Fernández Herbas
Gonzalo Simbrón García	Belisario Salinas Nº. 333
Armando Segura	Nicolás Acosta Nº. 617
Modesto Santos Luna	Julio Llanos Rojas
Héctor Sandoval Zegarra	Obrajes Calle 10 Nº. 526
Zacarías Saavedra Huaycho	V. la Vieja s/n
Alberto Tacone Gangale	Edif. Santa Isabel Bloque 12
Transportes Moto Méndez	Alejandro Beltrán
Teófilo Vera García	Andrés Mario Rojas

Se les ruega apersonarse a la Sección Legal de nuestra firma en calle Mercado esq. Yanacocha Edif. Hansa.

La Paz, Noviembre 28 de 1980

XVII CONGRESO INTERAMERICANO DE INGENIERIA SANITARIA Y AMBIENTAL

7-12 DICIEMBRE DE 1980

Sede: La Paz - Hotel Sheraton

INVITAN A LOS INGENIEROS Y TECNICOS BOLIVIANOS A PARTICIPAR EN EL CONGRESO.

INSCRIPCIONES: 6º. piso, Oficina 608, Edf. Conavi. (Guachalla esq. 20 de Octubre).
Telf. 321038 Casilla 20926

Organizan: Asociación Boliviana de Ingeniería Sanitaria A.B.I.S.
Asociación Intermericana de Ingeniería Sanitaria y Ambiental A.I.D.I.S.

1981 - 1990 DECADA INTERNACIONAL DEL ABASTECIMIENTO DE AGUA Y SANEAMIENTO.

La Paz, 27 de noviembre de 1980

COMISION DE R.P. y Propaganda

GERENTE O ADMINISTRADOR

LA COOPERATIVA DE AHORRO Y CREDITO "ASUNCION LTDA." de la localidad de LLALLAGUA, requiere un GERENTE o ADMINISTRADOR; los interesados deben enviar curriculum y pretensiones de sueldo, al correo central de este distrito.

MISAS

T.G.M.

El día sábado 29 del presente se ha de celebrar una misa de Requiem Vigiliada, en la Basílica de San Francisco, a horas 9.30 a.m. recordando los 6 meses de su llorado fallecimiento del que fue Sr. Cap. Prof.

SR. TITO GARCIA MERCADO
(Q.E.P.D.)

Matilde Rocabado v. de García, esposa; Gladys G. de Postigo, Ruth G. de Dávila, Ing. Jorge García, Shirley G. de Meruvia, Norma de Castro, hijos; My. Edmundo Postigo, Prof. René Dávila, Waldo Meruvia, Hernán Castro, hijos políticos, Enrique, Armando, Alberto Rocabado, hermanos políticos; Stael, Hugo. Roque García, hermanos (ausentes); nietos, sobrinos y demás familia, ruegan a Ud (s) concurrir a encomendar el alma del extinto en dicha ceremonia

Favor que comprometerá la eterna gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, noviembre de 1980

En la ciudad de Sucre, ha dejado de existir, el que en vida fue, incomparable esposo, padre, hijo y hermano:

Sr. NEVEN VLADISLAVIC V.G.
(Q.E.P.D.)

Miriam de Vladislavic, esposa; Yasmina y Galita, hijas; Amalia de Vladislavíc, madre; Angel Fernandez y Mary Contreras, padres políticos; Mila de Castillo y Ana María de Zamora, hermanas; Ing. Gastón Zamora, Dorly de Toro, Teresa de Núñez, Hugo, Dávid e Indira Fernández, hermanos políticos; tios, primos y sobrinos; agradecen profundamente a los familiares, amigos, instituciones y demás personas, que nos acompañaron en nuestro dolor, al mismo tiempo invitan a las misas que en sufragio de su alma y recordando los 8 días de su llorado fallecimiento se efectuarán, el día sábado 29 a horas 12 en la Iglesia San Miguel de la Ciudad de Sucre y a horas 8 a.m. en la Capilla del Colegio San Calixto en La Paz.

Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1980

La familia del Señor

SR. HERNAN BARRIGA ANTELO
(Q.E.P.D.)

Invita a sus parientes y amigos a la misa que recordando el mes de su sentido fallecimiento se oficiará en la Capilla de la Inmaculada Concepción (Montículo) el día de hoy viernes 28 a horas 11.30.

Será favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1980

María Toledo vda. de Coello, esposa; Carmen de López, Remedios Coello T., Cap. José Coello Toledo y Sbtte. Jaime Coello Toledo, hijos; Cnl. Luis López, María Cecilia de Coello y Rosario de Coello, hijos políticos, los nietos y demás familia, tienen el sentimiento de participar el fallecimiento del que en vida fue admirable esposo y padre

Cnl. San. (r) Don LUIS COELLO LORINI
Benemérito de la Patria
(Q.E.P.D.)

ocurrido el día 25 del mes en curso.
Sus restos mortales recibieron cristiana sepultura en la ciudad de Cochabamba, el día de ayer.

La Paz, Noviembre de 1980

Bertha Vera vda. de Concha, esposa; Mery Concha, hermana; Cristina Concha E. sobrina, del que en vida fue:

Arq. Don JOSE O. CONCHA MANGUDO
(Q.E.P.D.)

invitan a sus amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el primer mes de su llorado fallecimiento se mandará oficiar el día SABADO 29 DE NOVIEMBRE a Hrs. 11:30 a.m. en la Basílica de San Francisco.
Agradeceremos profundamente su asistencia.
El duelo se despedirá en la puerta del Templo.

La Paz, Noviembre de 1980

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Blanca v. de Riveros, esposa; Luz v. de España, Miguel y Martha Riveros, hijos; Samuel, Hernán, Cristina Riveros T., hermanos; Víctor, Antonio, Angel y Betzabé Trujillo, tios; hermanos políticos, primos, sobrinos, nietos y demás familia del que en vida fue, ejemplar padre, hermano y amigo, fallecido a consecuencia de un percance de Tránsito:

Cap. Sr. ADOLFO RIVEROS TRUJILLO
(Q.E.P.D.)

expresan su profundo agradecimiento al Ministerio de Finanzas, Tesoro Nacional, Promoción Bodas de Cristal del C.T.S., amigos y personas piadosas por sus ofrendas florales y condolencias que nos hicieron llegar en momentos de dolor por tan irreparable pérdida, e invitan a la misa de 8 días que se mandará a oficiar el día sábado 29 del presente a horas 11:15 a.m., en la Capilla Privada del Colegio San Calixto.
Su asistencia a este acto de piedad cristiana, será eternamente reconocida por la familia doliente.

La Paz, noviembre de 1980

Recordando el primer año de la irreparable pérdida del que fue ejemplar esposo, padre y hermano

Dn. JOSE LUIS AGUIRRE CALDERON
(Q.E.P.D.)

la esposa, hija y demás familiares invitan a sus amistades, instituciones cívico-culturales, firmas comerciales y clubes a los que perteneció, a la misa que se oficiará en el Templo de María Auxiliadora (El Prado) el día de hoy viernes 28 a horas 11:30 a.m.
Su asistencia será agradecida por la familia doliente.

La Paz, noviembre 1980

FALLECIMIENTO

En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica, ha dejado de existir el que en vida fue:

YSAC MACIAS VISCARRA
Benemérito
(Q,E.P,D.)

Ernestina Troche de Macías esposa; Luis, Zenobia, Beniso Adolfo, Teófilo, Benigna, hijos; Teresa de Macías, Julio Espinosa, Lina de Macías, Olga de Macías, hijos políticos Hipólito Macías hermano; los nietos, primos, sobrinos y demás familiares, ruegan a sus amistades personas piadosas, en forma especial a los beneméritos de la guerra del Chaco, Hospital Obrero, a los residentes de Combaya, se dignen asistir a la trasalción de los restos mortales del extinto al Cementerio General el día de hoy viernes 28 del presente a horas 16 p.m.
El cortejo fúnebre partirá de la Av. Chacaltaya callejón Murillo.
SERVICIOS DE FUNERARIA VALDIVIA Of. Graneros esq. Figueroa Tel. 325254-324290.

La familia doliente de la que en vida fue ejemplar y abnegada madre

SRA. ROSA VAZQUEZ V. DE FERRUFINO
(Q.E.P.D.)

ruega a sus familiares, amigos y personas piadosas se dignen asistir a la misa que en sufragio de la extinta se mandará a oficiar recordando un año de su llorado fallecimiento el día de hoy viernes 28 de los corrientes a las 18 y 30 en el Templo de San Agustín (lado de la H. Alcaldía Municipal).
El duelo se despide en la puerta del Templo.

La Paz, noviembre 1980

AGRADECIMIENTO E INVITACION

Quien por ser sierva preferida
fue llamada por DIOS, fue su voluntad
Hoy se encuentra junto a su CORAZON
Anunciando la vida ETERNA
¡ESTA CON DIOS!

La familia de la que en vida fue:

SRA. ELISA PABON ALBORTA
(Q.D.D.G.)

Hace llegar sus profundo agradecimiento a todas las personas que nos acompañaron en los momentos de dolor ante la irreparable pérdida, y se permite invitar en forma muy especial a la Dirección y personal docente de los colegios "AMERICAN SCHOOL" y Nal. "BOLIVAR" (ciclo intermedio), a la misa que se celebrará en sufragio del alma de la extinta, recordando los 8 días de su llorado fallecimiento el día de hoy viernes 28 del Pte. a Hrs. 18.30 en el templo de Nuestra Sra. de Remedios (Av. Saavedra, Miraflores).
Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del templo.

La Paz, noviembre de 1980

Isabel, Gonzalo, José, Franklin, Mery Paz, Sonia Salas M., hijos; Carlos Duchen M., Alfredo Augsten, Ana Ma. Kock de Salas, Rosario Rodríguez de Salas, (ausente) M. Angélica T. de Salas, hijos políticos; hermanos, primos, sobrinos, nietos y demás familia del que en vida fue abnegado y ejemplar padre:

Dn. MANUEL SABINO SALAS S.
(Q.E.P.D.)

ruegan a Ud.(s) se digne(n) asistir a la misa de réquiem que en sufragio del alma del extinto y recordando el primer año de su llorado fallecimiento, se mandará a oficiar el día de hoy viernes 28 del presente a horas 11 a.m. en el templo de San Pedro.
Su asistencia a este acto de piedad cristiana comprometerá la gratitud de la familia doliente.

El duelo se despide por tarjeta.

La Paz, noviembre de 1980

El personal docente y administrativo del "Instituto Arrieta" al que en vida fue digno y ejemplar director:

Lic. JULIO BENAVIDES MANZANEDA
(Q.E.P.D.)

invitan a los alumnos y ex alumnos de este establecimiento, parientes y amigos, se dignen asistir a la misa que recordando el 1er. año de su sensible fallecimiento mandarán a oficiar el día de hoy viernes 28 de noviembre a horas 18:00 en la Catedral Metropolitana. El duelo se despide POR TARJETA.

La Paz, Noviembre de 1980

Julio, Oscar Ramiro y Juan Carlos Benavides, hijos; María Teresa Laguna de Benavides, hija política, Mercedes Benavides, Cristina B. de España (ausente) y María Paz B. de Irusta, hermanas; Aida T. vda. de Benavides, Alberto Irusta, hermanos políticos, María Lourdes, Nelly Alejandra, Nietas; primos, sobrinos y demás familia del que en vida fue: ejemplar padre y director del "Instituto Arrieta":

Lic. Don. JULIO BENAVIDES MANZANEDA
(Q.E.P.D.)

invitan a sus amigos, en especial a los socios del Club 16 de Julio, Asociación de Contadores, Ateneo de la Historia, Fraternidad Hogamis, Universidad Mayor de San Andrés, Universidad Católica, Ministerio de Planeamiento y Coordinación, Fraternidad Yoga "S.R. de la Ferriere" y demás instituciones a las que perteneció, asistir a la misa que recordando el 1er. año de su doloroso fallecimiento, mandarán a oficiar el día viernes 28 de noviembre a horas 18:00 en la Catedral Metropolitana. Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.

La Paz, Noviembre de 1980

"AÑO DE LA HEROINA JUANA AZURDUY DE PADILLA"

INVITACION

PEDIDO	MATERIAL	FECHA DE VENCIMIENTO
KTI-251/80	Lámparas de radio y repuestos	26-12-80 Hs. 11.30 a.m.

Habiendo sido declarada desierta la Convocatoria de referencia, se invita a los señores representantes y firmas proveedoras, a recoger el pliego de especificaciones de la Secretaría de la Junta de Adquisiciones, 4to. piso, Edificio Central, de horas 8.30 a 11.30 a.m.

La Paz, 27 de noviembre de 1980

ORIGINAL FIRMADO
GONZALO CHIAPPE ZAMBRANA
SUBGERENCIA DE ADQUISICIONES
GR-894/80

LOS INDUSTRIALES Y VECINOS DE LA ZONA DE PURA - PURA HACEN PRESENTE SU RECONOCIMIENTO AL SR. RAUL SALMON DE LA BARRA, ALCALDE MUNICIPAL DE LA PAZ, POR LA REINICIACION DEL ADOQUINADO DE LA AV. VASQUEZ

"AÑO DE LA HEROINA JUANA AZURDUY DE PADILLA"
CORPORACION MINERA DE BOLIVIA
CONVOCATORIA A PROPUESTAS

Se convoca a propuestas para la provisión de los siguientes pedidos:

PEDIDO Nº.	MATERIALES
34053 - AAAC-227/80	FERROMANGANESO ALTO TENOR CARBONO
34072 - AAAC-229/80	ALAMBRE DE ACERO DURO REDONDO
34051 - AAAC/230/80	MECHA DE SEGURIDAD (GUIA)
34050 - AAAC-231/80	FERROSILICIO ATOMIZADO ESFEROIDAL
34054 - AAAC-232/80	ACERO EN PLANCHA

Los pliegos de especificaciones se encuentran a disposición de los interesados en la Secretaría de la Junta de Adquisiciones 4to. piso Edificio Central de horas 8.00 a 11.30.a.m.

El plazo para la presentación de propuestas fenece a horas 11.00 a.m. del día viernes 2 de enero del siguiente año.

La Paz, noviembre 25 de 1.980
SUBGERENCIA DE ADQUISICIONES
GR-886/80

LUCHE
CONTRA EL CANCER

BANCO MERCANTIL A:
LUIS FONTENOY, JAIME PEDREROS
GUILLERMO NUÑEZ
EDICTO

EL DR. RIGOBERTO PAREDES ENCINAS JUEZ SEGUNDO DE PARTIDO EN LO CIVIL DE LA CAPITAL, ETC.

HACE SABER, QUE POR EL PRESENTE EDICTO, que notifica, cita, llama y emplaza a LUIS FONTENOY, JAIME PEDREROS Y GUILLERMO NUÑEZ, para que por si o mediante apoderado asuman defensa dentro del proceso civil ejecutivo seguido por el Banco Mercantio, sobre cobro de dólares americanos, y cuyas providencias son las siguientes:----------

MEMORIAL CURSANTE A FOJAS NUEVE DE OBRADOS).------- Señor Juez de Partido.--- Proceso ejecutivo.-- otrosies.------ Banco Mercantil S.A., legalmente representado por el Dr. Sergio Palacios de Vizzio, ante usted respetuosamente dice:.-------La letra de cambio Nº 535640 por la suma de Dos mil Cuatrocientos 00/100 Dólares de los Estados Unidos de Norte America ($us. 2.400) que se acompaña, aceptada por Promotora Andina Ltda. legalmente representada por el señor Jaime Pedreros, girada por el señor Luis Fontenoy Q. y avalada por los señores. Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez, debidamente protestada y que tiene fuerza de Ejecución de acuerdo a lo dispuesto por los Arts. 487 inciso 3) del Procedimientoto Civil y 580 inciso 2) 582 y 587 del Código de Comercio, acredita que Promotora Andina Ltda. y los señores Luis Fontenoy Q., Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez, nos adeudan la suma liquida y exigible antes indicada.---- En consecuencia protestando de nuestra parte reconocer justos y legitimos pagos, planteamos el presente proceso ejecutivo contra Promotora Andina Ltda. y los señores Luis Fontenoy Q. Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez, exigiendo el pago de la indicada suma o capital, intereses devengados y por desvengar hasta su total cancelación, más gastos y costas del juicio, pidiendo a usted, señor Juez, tenga a bien dictar el correspondiente Auto de Intimación, ordenando el embargo de los bienes de la parte ejecutada hasta el monto de la cantidad adeudada, más intereses y costas en la forma ya indicada, para lo que dispondrá se libre el respectivo mandamiento de embargo de acuerdo a lo dispuesto por los Arts. 491 y 497 del Procedimiento Civil.-------------

Otrosi 1º.- En cumplimiento a lo dispuesto por el Art. 329 del Procedimiento Civil, se presente el testimonio Nº 256 del poder especial y bastante otorgado por el Banco Mercantil S.A. en favor del Dr. Sergio Palacios de Vizzio, mayor de edad, abogado, mandatario del mismo banco, vecino de esta y hábil por derecho, con el mismo domicilio, para los fines de este juicio, que el que se señala para el Banco en el otrosi 6º.---

Otrosi 2º.----. " A los fines del inciso 4) del Art. 327 del Procedimiento Civil, se informa que Promotora Andina Lttda. tiene domicilio señalado en el Edificio Camiri 5º piso de esta ciudad y su representante legal señor Jaime Pedreros es mayor de edad, vecino de esta ciudad y hábil por derecho y tiene el mismo domicilio señalado de la firma a la que representa, el señor Luis Fontenoy Q. es mayor de edad vecino de esta ciudad y hábil por derecho y tiene domicilio señalado en el Centro Comercial de San Miguel, 2º piso, Telefono 793061 de ésta ciudad y los señores Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez son mayores de edad, vecinos de esta ciudad y hábiles por derecho y tienen domicilio señalado en el Edf. Camiri 5º piso de esta ciudad.----------

Otrosi 3º.- Tenga a bien ordenar la retención de fondos de los ejecutados en los Bancos de la localidad e interior de la República y sea hasta la suma adeudada y a la orden del Banco Mercantil S.A.---------

Otrosi 4º.- En cumplimiento del Art. 35 del Reglamento del Registro de Comercio tenga a bien disponer que la demanda sea registrada en el registro de Comercio mediante el testimonio o copia legalizada de lo actuado hasta el presente./////.

Otrosi 5º.- Tenga a bien disponer la inscripción de la demanda en el Registro de Derechos Reales.-----

Otrosi 6º.- Domicilio, nuestra Gerencia, Ayacucho esquina Mercado. Será justicia.----La Paz, 28 de octubre de 1980.-----Firmado.- Dr. Sergio Palacios de Vizzio./ Abogado .---- y apoderado.-----AUTO CURSANTE A FOJAS DIEZ.-----

Resolución Nº 368/80 Juzgado Segundo de Partido en lo Civil, dentro del proceso civil ejecutivo seguido por el Banco Mercantil S. A. contra Promotora Andina Ltda. y otros, sobre cobro de dólares americanos.----- Auto.-----A, 17 de noviembre de 1980.-----

Vistos: La fuerza ejecutiva de la letra de cambio que se acompaña la competencia del Juzgado, la personeria de las partes, la liquidez y exigibilidad de la obligación y el plazo vencido intimese de pago a Luis Fontenoy, Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez y a Promotora Andina Ltda, representada legalmente por Jaime Pedreros, para que dentro de tercero dia den y paguen al Banco Mercantil S.A. la suma de Dos Mil Cuatrocientos 00/100 dólares americanos.--- ($US. 2.400) o su equivalente en moneda nacional, más intereses, bajo apercibimiento de pago de costas o en su caso de pago de daños y perjuicios.-----

Sin perjuicio de ello trábese embargo de los bienes propios de los ejecutados hasta cubrir la cantidad del monto adeudado. debiendo al efecto expedirse el correspondiente mandamiento de embargo, todo de conformidad a lo dispuesto por los Arts. 486, 487, 491 del Código de Procedimiento Civil y 1470 del Código Civil.----Al otrosi 1º.- y 2º.- Téngase presente.--- Al otrosi 3º.- Dirijanse oficios a los diferentes Bancos de la localidad e interior de la República al fin solicitado.----Al otrosi 4º.- Dirijase Oficio de Registro de Comercio al fin impetrado.----Al otrosi 5º.- Procédase a la anotación preventiva solicitada por ante la Oficina de Registro de Derechos Reales y sea con la entrega de testimonio de ley por Secretaria. Al otrosi 6º.- Por señalado el domicilio.----Tómese razón.---- Firmado.- Dr. Ml. Rigoberto Paredes Encinas.- Juez Segundo de Partido en lo Civil.----Firmado.- Ante Mi.- Antonio A. Santamaria PP.- Secretario del Juzgado Segundo de Partido en lo Civil.---

MEMORIAL CURSANTE A FOJAS TRECE DE OBRADOS.---- Señor Juez Segundo de Partido en lo Civil.- Notificación por edicto.-- Banco Mercantil S. A., legalmente representado por el Dr. Sergio de Vizzio, dentro del juicio ejecutivo seguido contra Promotora Andina Ltda, legalmente representada por los Sres, Luis Fontenoy Q., Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez, por cobro de dólares americanos, ante Ud. respetuosamente dice: .----- En base al juramenteo prestado por el Dr. Sergio Palacios de Vizzio, representante del Banco Mercantil S.A., cuya acta cursa en obrados, solicitamos a su autoridad se sirva disponer la notificación de los ejecutados Luis Fontenoy Q., Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez mediante Edictos a publicarse en la prensa local todo ello de conformidad a lo prescrito en el Parágrafo III) del Art. 124 del Procedimiento Civil.-----Justicia, etc. La Paz, 21 de noviembre de 1980.- Firmado.- Dr. José Enrique Uriona Balanza.-----Firmado.- Dr. Sergio Palacios de Vizzio.- Abogado .----AUTO CURSANTE A FOJAS TRECE VUELTA DE OBRADOS.-----A, 22 de noviembre de 1980.---- Vistos: La solicitud que antecede, el acta de juramenteo de desconocimiento de domicilio cursante a fs. 12 de obrados, en su mérito notifiquese a Luis Fontenoy, Jaime Pedreros y Guillermo Nuñez con el memorial de demanda de fs. 9 y auto de fs. 10, mediante edictos publicados en la prensa local, todo de conformidad a lo dispuesto por el Art. 124 y 125 del Código de Pdto. Civil.-----Firmado.- Dr. Ml. Rigoberto Paredes Encinas.- Juez Segundo de Partido en lo Civil.-----Firmado.- Ante Mi.- Antonio A. Santamaria PP.- Secretario del Juzgado Segundo de Partido en lo Civil.-----Es librado en la ciudad de La Paz, a los veintisiete dias del mes de noviembre de mil novecientos ochenta años.----

P.O. del Sr: J. 2º de P. en lo C.

(sello) Antonio A. Santamaria PP. Secretario del Juzgado 2do. de Partido en lo Civil.

Historietas

DRAMAS CLASIFICADOS

DANIEL EL TRAVIESO

DIVULGUELO

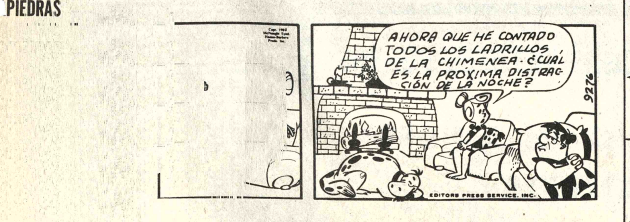
STERIX

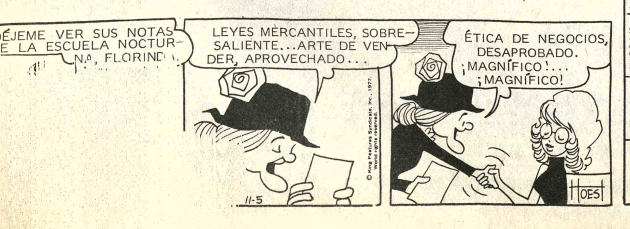
RIA DE ORO

RIA PARKINS

K TRACY

PIEDRAS





s - ECONOMICOS - ECONOMICOS - ECONOMICOS - ECONO

Revistas Libros

BETSELLERS MUNDIALES EN ARGOS VERGARA

FRENCH: Mujeres
IRVING: Mundo según Garp
GONZALEZ F.: Operación Guernika
LACAZE: El Túnel
MAILER N.: La canción del verdugo
PIO II: Asi fui Papa
ROTH P.: La visita al maestro
SCOTT J.: El cazador de barcos
TUCHMAN: Un espejo lejano
VALKOFF V.: La reconversión

LOS AMIGOS DEL LIBRO
Cochabamba, Casilla N° 450 La Paz, Calle Mercado N0. 1315.

INGLES A DOMICILIO Dominio del idioma en 6 meses con un método muy distinto novedoso, práctico. Cualquier nivel, profesionales, universitarios, medismos de actualidad, profesor de amplia experiencia Teléfono 362040 (28-30/P.M.)

IMPRIMIMOS Almanaques y Calendarios y Tarjetas navideñas al dia- Variedad de motivos- Precios Bajisimos- Descuentos especiales para empresas y Sindicatos. "RENACIMIENTO" Linares 926 Fono 340057 (26-30/133613)

OFERTA ESPECIAL DE "ROCHAS" Para la Industria Comercio y Pequeños Negocios Ofrecemos- Calendarios, Almanaques y Tarjetas navideñas- Diferentes Tamaños Hindos motivos- Precios de liquidación- Llámenos y se convencerá. Linares 926-973 Fono 340057 (26-30/133613)

¡PARA UDS. DUEÑOS DE NEGOCIOS! ¿Todavia no tiene sus almanaques y calendarios? Llámenos y solucionaremos con nuestro gran surtido de calidad. "ROCHAS" Linares 926-973 Fono 340057 (26-30/133613)

24 DIAS PARA LA NAVIDAD ¿Ya tiene sus tarjetas navideñas? ¿No? Llámenos y vea nuestro gran surtido a precios super económicos. "RENACIMIENTO" Linares 926 Fono 340057 (26-30/133613)

LUIS PALAU Obsequia su librito "La Caida del Siglo XX", teléfonos -785531 - 785459 (18-2/132821).

NOVEDADES TARJETAS navideñas con estampados en tela pedidos 378357 (26-29/133603).

COMPRO EL LIBRO La Muerte del Ché Guevara" publicado en China, autor Alfredo Candia, pago bien. Academia Indianápolis Telefono 328783 (25-1-Dic. 133574).

ALEMAN clases a domicilio (todo nivel) teléfono 375154 (27-1/Dic/133630)

Profesores Academias

INSCRIPCIONES PARA VACACIONES estudie curso intensivo de DACTILOGRAFIA con Taquigrafia o Caligrafia, PALMER gratis (un cuatrimestre), contabilidad auxiliares (un semestre) con ortografia o caligrafia gratis- Anexo, test. para 4to. bimestre para básico intermedio, medios Ciencias, Naturales, sociales, matemáticas etc. Instituto Comercial EVA PERON Yanacocha esq. Indaburo, teléfono 322148 (22-28/132987)

CURSO Chofer profesional, particular, Relojeria, pura práctica, Calle Sagárnaga 363 (5-8 Dic./132298).

Departamentos Habitaciones

ANTICRETICO necesito departamento independiente, céntrico con todo confort para 3 personas adultas, ofrezco buena suma en dólares. Teléfono 350948 (26-27/133600).

INMOBILIADORA PARIS Ofrece dos habitaciones cocina y baño en anticrético; San Pedro. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel. 32-9748 (12-20/132574)

ANTICRETICO 2 dormitorios y dependencias. Sopocachi $b. 150.000.- Comercial Alas teléfono 329734 (25-10/133585).

INMOBILIADORA PARIS. Ofrece departamento de dos dormitorios para estrenar en alquiler Miraflores. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel. 32-9748 (16-28/132806)

ALQUILO HERMOSO Departamento en Obrajes, otro anticrético misma zona. Tel. 363074 y 373701 (26-30/133614).

ANTICRETICO Alto Sopocachi, departamento tres dormitorios dependencias 250.000.- Boquerón 1440 (28/133771)

VENDO DEPARTAMENTO 2 dormitorios y dependencias, precio económico Ref. Teléfono 794897 (26-5/133601).

PRECISAMOS ALQUILER, ANTICRETICO, DEPARTAMENTOS DOS, TRES DORMITORIOS PARA MATRIMONIOS SOLVENTES HONORABLES GARANTIZADOS. COMERCIAL MORALES. 371569. EVARISTO VALLE 151. (28-29)

ALQUILO 3 habitaciones para depósito Boquerón 1440 (28/133771)

ALQUILER 2 habitaciones,cocina, Landaeta, 2.500.- Habitación amoblada. 1.700.- otras 3.000.- 800 Boquerón 1440 (28/133771)

SE ALQUILA Departamento en calle Estados Unidos 912 (28-1/133761)

ANTICRETICO OFRECEMOS DEPARTAMENTO DOS DORMITORIOS DEPENDENCIAS ALTO OBRAJES 150.000 COMERCIAL MORALES. 371569.- EVARISTO VALLE 251 (28-29)

ALQUILO 2 HABITACIONES amplias cocina, baño, lavanderia, terraza lleno de sol matrimonio solo ó personas mayores Referencias 322202 (25-27/133588).

ALQUILAMOS HABITACION AMOBLADA BAÑO PRIVADO CERCA HOSPITAL METODISTA OBRAJES.- COMERCIAL MORALES.-371569 (28-29)

INMOBILIARIA PARIS. Ofrece dos habitaciones cocina y baño en anticrético San Pedro. Ref. Edificio Paris, Of. 15 Tel. 32-9748.

INMOBILIARIA PARIS Ofrece departamento de tres dormitorios dos terrazas, en anticrático, Los Pinos Ref. Edificio Paris Of. 15 . Tel. 32-9748.

INMOBILIARIA PARIS. Ofrece departamento de un dormitorio amoblado en alquiler, Sopocachi a una cuadra de plaza España. Ref: edificio Paris, Of. 15 Tel. 32-9748

INMOBILIARIA PARIS Ofrece departamento de dos dormitorios y dependencias en alquiler , Sopocachi Ref: Edificio Paris, Of. 15 Tel. 32-9748

INMOBILIARIA PARIS. Ofrece departamento hermoso de cinco dormitorios en anticrético en San Pedro, Ref: Edificio Paris, Of. 15.Tel. 32-9748.

DOS HABITACIONES Anticrético 40.000.- vacías. Ciudad Satélite . Comercio 1036 Oficina 3. Teléfono 354793 (26-27/133616).

EN VENTA DEPARTAMENTO 3 dormitorios y dependencias con teléfono y stores; Edificio Santa Isabel, bloque A. Ref. Teléfonos 320434-323887 (27-1-Dic/133634)

HABITACIONES OFREZCO ANTICRETICO diferentes zonas. Comercio 1036 Oficina 3 Teléfono 354793 (25-28/133593).

ALQUILO MODERNA habitación amoblada con hermosa vista panorámica cerca colegio alemán por temporada Teléfono 341963 (28-30/133767)

ALQUILO Habitacion persona sola Calle Bolivar 1055 (25-29/133573).

SE TRANSFIERE en contrato anticrético 2 habitaciones más su cocina , Villa Fátima Barrio Petrolero, C. José Miguel Aguirre N°. 506 Referencias al teléfono 311045 (27-30/A.F.)

INMOBILIADORA PARIS. Ofrece departamento de un dormitorio y dependencias amoblado, en alquiler, Sopocachi calle Vincenti. Ref: Edificio Paris, Of. 15 Tel. 32-9748 (16-28/132806)

ANTICRETICO SAN PEDRO HABITACIONES 20.000, 25.000, 30.000, 70.000, 80.000, 85.000, 100.000, Boquerón 1440 (27-29/133753).

INMOBILIADORA PARIS. Ofrece departamento de dos dormitorios y dependencias en alquiler; Sopocachi. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel. 32-9748 (16-28/132806)

ALQUILO PIEZA para una o dos personas zona San Pedro , Referencias calle Nicolas Acosta N°. 651 (27-10-Dic/LAM)

DOY ANTICRETICO 1 habitación amplia Alto Obrajes, Ref. Teléfono 782110 mañanas (27-28/133638)

INMOBILIADORA PARIS.- Ofrece dos habitaciones , cocina y baño en anticrético; San Pedro. Ref: Edificio Paris Of: 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

ALQUILO DEPARTAMENTO CONFORTABLE en Plaza Uyuni. referencias teléfonos 350125-v 362310 (25-31/133595).

INMOBILIADORA PARIS. Ofrece hermoso departamento de cuatro dormitorios y dependencias en anticrético. San Pedro Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel. 32-9748 (16-28/12

VENTA O ANTICRETICO Cuatro departamentos Pasaje 94 Avenida República Teléfonos 343468 - 327233 (11-20/132479).

VENDO CASA como terreno, agua, alcantarillado, luz, próximo gasolinería, Sopocachi alto, Calle Adolfo Gonzales 2448 (26-28/133609).

INMOBILIADORA PARISOfrece casa junta de tres dormitorios, garage y teléfono en anticrético $b. 65.000.– Rio Secro Ref: Edificio Paris Of: 15 Tel: 32-9748 (12-20/132574).

ANTICRETICO doy 2 habitaciones, baño, cocina, Alto Obrajes, Ref. Teléfonos 782078 tardes (27-28/133638)

OFREZCO UN DEPARTAMENTO en anticretico Parque Libano, subir Julio Sanches, José A. Acha 1313 Teleifono 350463 (25-30/1333566).

INMOBILIADORA PARIS Ofrece dos habitaciones, cocina y baño en anticrético, San Pedro. Ref: Edificio Paris Of: 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

Casas

CASA EN VENTA final calle 14 cerca centro Erick Boulter N° 10, Obrajes (28-3 Dic/131799)

NECESITO ALQUILAR casa 3 dormitorios zona Sopocachi o adyacentes Ref. Teléfono 326614 (27-28/133636)

EN VENTA UNA casa en Villa Victoria calle Rojas N°. 389 preguntar familia Chavez por las tardes (27-29/133639)

OCASION VENDO CASAS Miraflores, Obrajes 2 en Villa Copacabana, San Miguel, Sopocachi, Achumani, Lindos Departamentos en Obrajes calle 1 plaza del Estudiante, 6 de Agosto. etc. Referencias fono 322202 (27)

RECIBIMOS EN CONSIGNACION CASAS, TERRENOS, DEPARTAMENTO OFICINAS ATENCION DILIGENTE . VISITENOS !!!! EDIF. TOBIA 3er. PISO EMIBOL 360688

ALQUILAMOS LINDA CASA CON GARZONIER PARA VIVIENDA OFICINAS, MIRAFLORES CENTRAL: COMERCIAL MORALES, 371569. EVARISTO VALLE 251 (28-29)

EN CASA DE familia pieza con pension a Señoritas que trabajen o estudien Ref. Posnasky 1195 Teléfono 323565 (17-28/1.B)

CASA Antigua vendo Av. América esquina Unión 351927 (23-30/133557)

"INMOBILIARIA PARIS" OFRECE CASA JUNTA de tres dormitorios, garaje y teléfono en ANTICRETICO $b. 65.000 Rio Seco, Referencias Edificio Paris, Of. 15 teléfono 32-9748 (14-25/132662).

ALQUILO CASA nueva todo confort. Teléfono 792375 (26-2-Dic/133598).

CASA SE VENDE Següencoma inmejorable ubicación tres pisos/tres departamentos precio 150.000 mil dólares Tel. 363074 - 373701 (26-30/133614).

INMOBILIARIA PARIS" OFRECE CASA JUNTA de tres dormitorios, garaje, y teléfono en ANTICRETICO $v. 65.000.00 Rio Seco Referencias Edificio Paris, Of. 15 teléfono 32-9748 (14-25/132662).

CASA EN VENTA EN ACHUMANI teléfono 793676 (25-10/133585).

Propiedades Terrenos

INMOBILIADORA PARIS. Ofrece terrenos en venta a precios de promoción en Cotacota. Ref: Edificio Paris Of: 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

POR VIAJE VENDO TERRENOS sin intermediarios 220M2. urbanización Santiago Segundo (El Alto), camino a Oruro, Referencias Figueroa 788 3do. piso Of. 13 (Correo última hora) (27-1°/133647).

INMOBILIARIA PARIS. Ofrece terrenos en venta en El Alto y Achumani Ref. Edificio Paris, Of. 15 Tel. 32-9748.

VENDO TERRENO 600 Mts. 2 en Irpavi tiene alcantarillado,luz,agua y teléfono, teléfono 795368 (28-4/133766)

SE PERMUTA Terreno en Villa Adela por automóvil Ref. Teléfono 379538 (28-30/133770)

INMOBILIARIA PARIS Ofrece terreno en venta en Koani, Ref: Edificio Paris, Of. 15 Tel. 32-9748)

INMOBILIARIA PARIS. Ofrece Terrenos en venta a precios de promoción en ,Cotacota Ref: Edificio Paris, Of. 15 Tel. 32-9748.

VENDO o Permuto Terreno Achocalla 357246 (25-29/133567).

VENDO DOS LOTES 300 M: cada uno en Achumani, urbanizacion Los Rosales Ref Teléfono 378618 (26-29/R.V.)

INMOBILIADORA PARIS Ofrece terrenos en venta de 300 Mts.2 en El Alto. Ref. Edificio Paris Of. 15 Tel. 32-9748 (30-7/132151)

MOTIVO DE VIAJE, Vendo terreno alto Següencoma 350 M2. papeles al dia con linea nivel teléfono 363840 (27-29/133627)

INMOBILIADORA PARIS Ofrece terrenos en venta en el Alto Ref: Edificio Paris Of: 15 Tel: 32-9748. (12-20/132574).

TERRENO SE VENDE Urbanización La Colina zona Calacoto 500 metros. Tel. 363074 y 373701 (26-30/133614).

SE VENDE UN HERMOSO TERRENO 200 Mts. 2 en zona CHASQUIPAMPA Referencias teléfono 368419 (20-25/R)

TERRENOS EN VENTA en Cota Cota. Ref: teléfono 793676 (25-10/133585).

INMOBILIADORA PARIS Ofrece terreno cercado en venta buena ubicación Achumani. Ref. Edificio Paris. Of. 15 Tel. 32-9748 (30-7132151)

Negocios $

FOTO ESTUDIO "RIOS" Beltrán 2646 teléfono 389412 ATENCION EXCLUSIVA PARA EL ALTO (27-31/133757).

PRESTO DINERO sobre joyas. Ref. Fono 375906 (26-30/133620).

PRESTAMOS DINERO SOBRE JOYAS, HIPOTECARIOS: TAMBIEN PRECISAMOS DISTINTAS SUMAS,CAPITALISTAS NO PAGAN COMISION COMERCIAL MORALES. 371569. EVARISTO VALLE 251 (28-29)

PRESTO DINERO SOBRE PRIMERA HIPOTECA EDIF. TOBIA 3er. PISO "EMIBOL" 360688

OFICINAS

ALQUILO LOCALES PARA OFICINA en el Alto Villa Dolores teléfonos 810269-811202 (28-7/133591)

Teléfonos

VENDO Teléfono zona San Pedro. Referencias 322240 (26-30/133608).

PERMUTA TELEFONOS. PERMUTA TELEFONO LA PAZ POR TELEFONO COCHABAMBA Ref. La Paz Teléfono 363756. En Cochabamba teléfono 23097 (26-29/133626)

EN VENTA linea telefónica zona central Ref. 330789 (27-29/133642)

TELEFONO VENDO zona central Ref. Teléfono 321680 (26-28/133607).

Vehículos

COMPRA Y VENTA DE VEHICULOS EDIF. TOBIA 3er. PISO "EMIBOL" 360688.

BRASILIA 1977 Documentos en orden 150.000.- vendo Nicolás Acosta 420 (28-2/133765)

DE OCASION VENDO CAMIONETA Fiat-74 en buenas condiciones. Referencias teléfono 363026 (5/13/R.

BLAZER CHEVROLET Vendo 12.000 Km. nueva, llantas balón, por viaje, Calacoto Sánchez Bustamante 389 esquina calle 10 (28-3/133759)

VENDO GAVOGONETA OPEL ALEMAN 68 perfectas condiciones, impuestos pagados al dia, más su ruguera 788 3do. piso Of. 13 (Correo última hora) (27-1°/133647).

os - ECONOMICOS - ECONOMICOS - ECONOMICOS - ECONOMICOS - Eco

Animales

COCKER SPANIEL Cachorros rubios y negros vende CASA DE REGALONES Saavedra 1541 (26-28/133624)

ASTOR ALEMAN CAHORROS POLICIA vende SA DE REGALONES. avedra 1541 (26-28/133624)

BERMAN PINCHER NDE CASA DE RELONES. Saavedra 1541 28/133624)

NITOS MARTIN VEN- CASA CHAMPION (26- 33624)

KINESES BLANCOS DOS REGALONES de casa "CHAMPION" vedra 1541 (26-28/133624)

TORRITOS AU- ALIANOS VENDE CASA HAMPION" (26- 33624)

ROS HABLADORES PAGAYOS vende casa de alones. Saavedra 1541 28/133624)

ODLE MI- ATURISIMOS bellos chorros vende CASA AMPION Saavedra 1541 Skobol (26-28/133624)

Empleados

SE OFRECE EM- EADAS DOMESTICAS N GARANTIA. Tel. 32-

NDEDOR AMBULANTE n garantía, facil venta ra navidad. Teléfono 357 (26-29/133603).

SE NECESITA EÑORITA RESPON- ABLE para atención de ienda comercial. Ref. teléfonos 363262 y 811937 (27-29/133756).

Tocadiscos TV-Radios

COMPRO TE- LEVISORES USADOS 12" 17" 21" y equipos de tres en no en mal estado y otros Referencias Chuquisaca 464 25-30/R).

TELEVISORES Vendo or viaje de 23 y 19' radiola rundig estereo, ropa para eñora. Calacoto Sánchez ustamante 389 esquina lle 10 (28-3/133759)

MOTIVO VIAJE Liquido uipo Nivico para dis- teca, central, telefónica, alanza, mostrador, estan- es metálicos, Fernando uachalla 785 (27- Dic./133628)

O COMPRAMOS OJO ompramos televisores, adios, radiolas, 3 en 1 mplificadores grabadoras a medio uso y en mal stado, recojemos a do- micilio Fono 364665 (26-2 Dic/ 604)

Muebles

OCASION VENDO CRITORIO Metálico, a giratoria, Reloj grande, aplatos y varios. Coroico 9 (25-29/133590).

MPRO Muebles en ge- ral y antiguedades Pichin- a 552 (25-2-Dic/133570).

MOTIVO VIAJE regalo edor vitrina suelta, al- o departamento per- as mayores. Ref. 325116 29/133764)

Antiguedades

ANTIGUEDADES todo guo compro, monedas de gramo $b. 950 plata, ueles, fotografías, pin- as, armas, sables, re- es, muebles, Etc. Etc. ficio Ayacucho piso 11 cina 1111 Camacho es- na Loayza (28-30/133769)

Técnicos

PARAMOS Re- geradores heladeras, inas gas, eléctricas. Fono 64 (26-5-Dic/133605).

OMERO hace ins- ciones y reparaciones en eral. Teléfonos 379639 - 44 (26-29/133610).

CINAS GAS. CA- FONES Reparamos lim- mos. Plomeros, Elec- cistas, Técnicos es- cializados. Teléfonos 819-810648 (25-28/133596).

TV REPARAMOS TELEVISORES color blanco y negro tres en uno cuadrafónicos, equipos Stereofónicos, radiolas, grabadoras, cambio de ciclajes. TRABAJOS A DOMICILIO CON GARANTIA a cualquier zona de la ciudad TELEFONO 311031 (25-4DIG/133584).

SERVICIO TECNICO a domicilio refrigeradores, heladeras, cocinas, eléctricas, lavadoras y otros con garantía por un año teléfono 311787. (23-29/133555)

ELECTRICISTA Instalaciones electricas telefono 363920 (25-28/133569).

MECANOGRAFO Repara máquinas de escribir, coser a domicilio Ref: Teléfono 373661 (23-29/132991)

ELECTRICISTA Instalaciones reparaciones de todo artefacto eléctrico Ref. fono 340308 (27-7/133752)

REPARAMOS Refrigeradores, cocinas gas, eléctricas. lavarropas.786250 -368617 (26-5-Dic/133605).

CALEFONES ELECTRICOS REPARAMOS limpiamos, técnicos especialistas, teléfonos 810648 y 362819)

AUTORADIOS Radiocassets, repara especialista, traer desarmadas, Bueno 435 Nelson (27-29/133641)

TECHOS Cambiamos, modificamos, refacciones en general Telefono 329030 (25 - 4 Dic./133571).

IMPERMEABILIZACION de terrazas goteras en general materiales importados Telefono 329030 (25-4-Dic./133571).

ELECTRICISTA MECANOGRAFO ofrecemos servicios instalaciones reparaciones llamar fonos. 322148 - 357577 (22-28/132980)

REPARAMOS Televisores color, blanco, y negro, betamax, equipos, stereofónicos, cuadrofónicos, amplificadores, tres en uno, cambio de ciclajes, toda marca, todo trabajo en su domicilio, un año de garantía, técnico especializado en el exterior, teléfono 367344-379639. (18-28/132841).

PINTOR Empapelados y Letreros, Teléfono 323778 (18-4/132834).

REFRIGERACION se reparan refrigeradores, embobinado de motores y todo artefacto electrodoméstico, teléfono 370844 (22-1/132972)

PLOMERO SE HACEN INSTALACIONES y reparaciones teléfono 354306 (24-29/132562)

PLANOS DE CONSTRUCCION aprobados por Alcaldía teléfono 300469 (24-31/132563)

TV SERVICE TV. COLOR negro blanco, Zenith, Colorado, Philips, Hitachi, Nec, Admiral, Reparamos equipos, stereos, cuadrafónicos, 3 en 1 y otros Betamax servicio a DOMICILIO CON GARANTIA teléfono 361123 (31-30 Nov/132153)

TV. SERVICE TV. COLOR NEGRO BLANCO. Zenith, Admiral, Sony Hitachi, EQUIPOS STEREOFONICOS 3 en 1 Betamax, Otros cambio de ciclaje cualquier marca reparamos servicio DOMICILIO con garantia (no confunda con similares). Ref. Teléfono 361123 (31-30 Niv./132153)

ALBAÑIL PINTOR Teléfono 370844 (22-1/132971)

REPARACION TRASMISORES televisores, color. Betamax, cuadrafónico, amplificadores alta fidelidad. Ex técnico Philips atención domicilio teléfono 369182 (15-30/132680)

CONSTRUCCIONES SE EFECTUAN de viviendas económicas y en hormigon armado en cualquier tipo teléfono 300469 (24-31/132563)

Ofertas especiales

VENDO Máquina corta aluminio compresora, portátil, ventiladora, Ref. Colón 555 fotocopias (28-29/133768)

VENDO Taladro radial 12 velocidades automático, rectificadora de válvulas, aditamento para rectificar superficies en torno, aros de rueda para Dodge de 6 huecos, winche para Jeep Toyota, ver en Av. 6 de Agosto Nº. 2353 (28-1/133758)

SE VENDE Banco de prueba Universal para bombas de inyección con equipo completo de accesorios ver en Av. 6 de Agosto Nº. 2353 (28-1/133758)

ASPA EMPRESA CONSTRUCTORA OFRECEMOS INSTALACIONES DE CALEFACCION CENTRAL, AGUA CALIENTE, VAPOR, INSTALACIONES DE EQUIPOS CON QUEMADORES A GAS LICUADO CONSULTE TELEFONOS 354832-341411- CASILLA 1714 LA PAZ. (26-1º/133618)

QUEMADORES A GAS LICUADO OFRECEMOS QUEMADORES A GAS PARA INDUSTRIA CON VENTILADORA INCORPORADA, CUALQUIER CAPACIDAD CONSULTE ASPA CONSTRUCTORA TELEFONOS 354832-341411 (26-1º/133618)

CALEFON 80 galones vendo Fono 323629 (27-6-Dic/133577)

CALEFONES A GAS CALEFONES DE 12 LITROS POR MINUTO, CON BOTONERAS Y PILOTO DE LLAMA INCORPORADA CON REGULADOR. ASPA EMPRESA CONSTRUCTORA GALERIA LUZ 3º. TELEFONOS 354832-341411 (26-1º/133618)

CALDERAS A VAPOR OFRECEMOS CALDERA A VAPOR CUALQUIER CAPACIDAD PARA ALTA O BAJA PRESION AUTOMATICAS. ASPA CONSTRUCTORA CASILLA 1714 TEL. 354832 (26-1º/133618)

ACCESORIOS PARA CALDERAS O QUEMADORES OFRECEMOS CUALQUIER ACCESORIO PARA CALDERA O QUEMADORES A GAS LICUADO O DIESEL OIL. ASPA EMPRESA CONSTRUCTORA GALERIA LUZ 3º. CASILLA 1714 TELEFONOS 354832-341411 (26-1º/133618)

Orquestas

ORQUESTA "Los Tropicales", Luis Callejo (18-20 Dic. /132819).

ORQUESTA "MACONDO" TELEFONO 786103 (20-22 DIC /132892)

ORQUESTA STAR 5 (Teléfono 353220 (18-4/132827).

DISCOTECA MOVIL UNLIMITED LIGHT AND SOUND, el sistema ilimitado de luz y sonido. Teléfono 310190 (26-1º/133623).

CARLOS ROJAS ORGANISTA Teléfono 364206 (10-30 Nov./131488).

JUVENIL SANTANERA TELEFONO 351308 (7-7 DIC./132259).

GRUPO ORQUESTAL Bicolor Telefono 352801 (25-14-Dic./133568)

JUVENIL "SANTANERA" Teléfono 351308. (7-7 Dic. /132259)

MALVA Conjunto orquestal, teléfono 366769 (9-10 Dic./ 132456)

ORQUESTA "Sol Tropical", teléfono 365374 (6-8 Dic/132387).

LOS DANTES grupo orquestal teléfono 359452 (27-11/133643)

ORQUESTA Electrónica Bicolor Telefonos 352801 (25-14-Dic./133568).

"COSMOS" Conjunto orquestal, teléfono 364374. (5-6 Dic./132363).

GRUPO ORQUESTAL "VIENTO" TELEFONO 373172 (28-4/133775)

CARLOS ZURITA "ORGANISTA)" Teléfono 810727 (27-29DIC/133646).

ORQUESTA "BICOLOR" Teléfono 352801. (8-8/132432)

CANO Y SU COMBO Teléfono 331116 (27-3-Dic/133640)

ORQUESTA Stereo Teléfono 364581 (27-6-Dic/133635)

Instrumentos Musicales

PRODUCCIONES C.M. OFRECE guitarras, sintetizadores, micrófonos, congas, amplificadores, para guitarra, bajo, voces, sintetizador de bateria Evaristo Valle 150 Of. 1 interior (28-4/133763)

VENDO PIANO Hans Kindt 837 Miraflores (18-28/132832).

SUCRE

EN SUCRE SE alquila casa junta amoblada, con garaje y teléfono en zona residencial de la ciudad. Referencias La Paz. Tel. 356910 Sucre Tel. 3647 0(28-29/133760)

EN SUCRE se alquila dos cines Capital y Ling buena ubicación, Referencias Sucre Teléfono 1156-1697 Casilla Nº. 203 (28-12 -Dic. /E.H.)

Ropas

ROPA Medio Uso vendo, abrigos, vestidos, pantalones, maxis, etc. calle 2 Obrajes Nº. 380 a partir de las 11 a.m. (27-28/133633)

LIQUIDO ropa usada, para niñas y jóvenes Aspiazu 739 altos (26-30/133611).

COCHABAMBA

EN COCHABAMBA VENDO Embotelladora Auto Apeed (16" asesoramiento técnico, fórmulas fabricación gratuitas, opción entrega actual local funcionamiento, mínimo alquiler San Martín 6225 esquina Sucre oficina 3 Teléfono 29995 CBB. (28-7/131974)

VENDO LOTE DE 300 metros en el Alto "URBANIZACION HUAYNA POTOSI" con papeles al día llamar al teléfono 355662 (7-20/R).

EN COCHABAMBA CALLAPOS maderas, grilletes, grandes cantidades, vendemos, por mayor y menor. Pedidos "EMABOL" teléfono 40045 Domicilio, y 41551 Oficina (7-10/DIC/132418)

EN COCHABAMBA POR VIAJE CASA EN VENTA consta de dos amplios departamentos sótano dependencias para servicio, garaje, etc. etc. S/700 M2. ubicada a una cuadra Av. Heroinas S. Aurelio Melean esquina Colombia. Ref. teléfono 24176 (24-31/131978)

EN COCHABAMBA COMPRO TERRENO zona el Castillo camino Sacaba Referencias teléfono 790507 La Paz (27-31/133649)

VENDO En Cochabamba camionetas L-350, volquetas Dodge, volquetas Inter 6 Línea R185, motores Inter 8 en V, cabinas, tolvas, motoniveladoras, tractor, f-500, teléfono 25864. (21-30/132896)

EN COCHABAMBA POR VIAJE VENDO casa sobre 1.000 Mts2 ubicada en el Km 3 a Quillacollo. Villa Antofagasta. Referencias teléfonos 41104 de horas 8 a 15 p.m. 21902 de horas 19 a 22 COCHABAMBA (25-30/133594).

TARIJA

EN TARIJA De ocasión se vende casa nueva, céntrica, de 2 plantas amplia lado centro de salud. Ref. Ballivián 603 La Paz Ruth Martínez Sucre 1483 (27-30/133629)

VENTA DE LOTE EN TARIJA 242 metros al contado. Referencias al Teléfono 2375 ó 2123 (TARIJA) (26-29/133625).

EN TARIJA Vendo hermosa propiedad de 5 hectáreas, zona San Luis, 5 kilómetros distancia, ciudad, con viñedo y frutales en producción, con luz, agua permanente, acepto sociedad,. Ref. Gran Hotel, pieza 22, teléfono 323738, en Tarija calle Sucre 725, teléfono 3784. (21-28/132873)

SANTA CRUZ

EN SANTA CRUZ Vendo terreno 372 M2. próximo estación ferrocarril Referencias Teléfono 784801-785890 (27-2-Dic./133597)

EN SANTA CRUZ VENDEMOS LINDO LOTE CERCA EQUIPETROL PRECIO OCASION.- 371569-369299 (28-29)

EN SANTA CRUZ Alquilo granja avícola Ref. Teléfono 29370 (28-2/C.M.)

EN SANTA CRUZ en venta a escasos Kms. de la ciudad con 17.500 M2 papeles en orden apto para hotel, balneario, fábricas, Km 4 sobre carretera a Cochabamba, Ref. Teléfono 28215 (26-1-Dic/129638).

AGROFORESTAL BOLIVIANA LTDA. Calle Sara esquina Buenos Aires Teléfonos 41016 26425 21806 Vende una hectárea sobre cuarto anillo zona Nor Oeste 10 hectáreas a dos km carretera a Cochabamba sobre camino a Camiri (21-22 DIC/129625)

AGROFORESTAL BOLIVIANA LTDA. Calle Sara esquina Buenos Aires teléfono 41016-26425-21806 vende lotes sobre cuarto anillo Circunvalación U.V. 91 con planos aprobados 4 hectáreas carretera al norte km. 10 lado este (21-22 DIC/129625)

POTOSI

EN TUPIZA SE VENDE CASA situada en la calle Chorolque Nº 141. Más referencias llamar al teléfono 359012 (19-30/R).

ORURO

EN ORURO, VENDO Casa céntrica moderna 3 dormitorios dependencias Ref. Teléfono en La Paz 377821 en Oruro 53823 (27-30/133754)

ORURO VENDO Negocio, juegos electrónicos (similar juegos Monte Carlo) Ref. Telefono 55497 (25-30/133572).

EN ORURO Vendo futbolines con automático Ref. Bolívar 584 (27-28/133637)

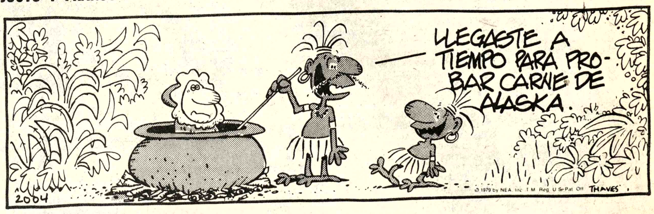
ORURO CHIJCHI KOLLA el verdadero reconstituyente vitalizador de los Incas y eficaz restaurador sexual. Farmacias Nelson y San Agustín (26-13 Dic/132857).

BANCO DE LA VIVIENDA S.A.M. BANVI
LO ESPERA
PERO NO LE HACE ESPERAR
PRESTAMOS HIPOTECARIOS AL 16% ANUAL
BANVI
OFICINA CENTRAL: Calle Loayza 131
AGENCIA COCHABAMBA: Calle Bolivar 3441 | AGENCIA SUCRE: Calle Estudiantes No.6 | AGENCIA TRINIDAD: Calle Calama s/n. | AGENCIA SANTA CRUZ: Calle Sucre No.49

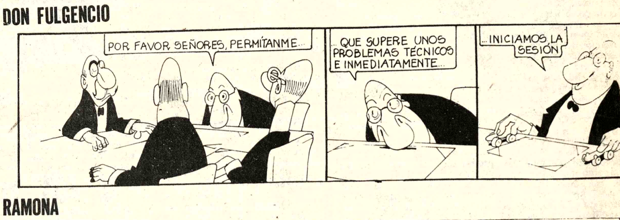
en Navidad regale la moda

Historietas

JUSTO Y FRANCO



DON FULGENCIO



RAMONA

Con una resolución aprobada...

(Viene de la página 1)

"1.- Tomar nota del informe anual que incluye la consideración de la situación de los derechos humanos en Chile, El Salvador, Paraguay y Uruguay, y de los informes especiales sobre la situación de los derechos humanos en la Argentina y Haití.

Expresar su más firme apoyo a la labor realizada por la comisión y reafirmar la importancia que sus informes tienen para la promoción y defensa de los derechos humanos.

"2.- Tomar nota de las observaciones, poosiciones y comentarios de dichos gobiernos y de las informaciones sobre las medidas que por su propia y libre iniciativa han tomado y continuarán tomando para afianzar los derechos humanos en sus países, expresando la importancia de que, dentro de esa libre y propia iniciativa, se adopten nuevas medidas que persigan iguales propósitos, particularmente las que atienden recomendaciones contenidas en el informe.

"3.- Instar a los gobiernos de los estados miembros que aún no lo han hecho a que adopten y pongan en práctica las medidas necesarias para preservar y asegurar la plena vigencia de los derechos humanos, y hacerlo especialmente en aquellos casos que se refieren a la situación de los detenidos sin el debido proceso, a las personas desaparecidas, al retorno de los exiliados, y a la derogación de los estados de emergencia.

"4.- Recomendar a los estados miembros que, teniendo en cuenta el capítulo seis del informe anual de la comisión, continuen adoptando y aplicando las medidas y disposiciones legislativas correspondientes para preservar y mantener la plena efectividad de los derechos humanos, de conformidad con la declaración americana de los deberes y derechos del hombre.

"5.- Reiterar la necesidad ee evitar, y en su caso poner inmediato término, a las graves violaciones a derechos humanos fundamentales, en especial los derechos a la vida, a la integridad, y a la libertad personal, y reafirmar que la ejecución sumaria, la tortura y la detención a largo plazo sin debido proceso constituyen violaciones de los derechos humanos.

"6.- Recomendar a los estados miembros que aún no lo han hecho que restablezcan o perfeccionen el sistema democrático de gobierno, en el cual el ejercicio del poder derive de la legítima y libre expresión de la voluntad popular, de acuerdo con las características y circunstancias propias de cada país.

"7.- Compartir la preocupación de la comisión en destacar la importancia de los derechos económicos, sociales y culturales, en un contexto de los derechos humanos para el desarrollo integral de la persona humana.

"8.- Reafirmar que la protección efectiva de los derechos humanos debe abarcar también los derechos sociales, económicos y culturales, y señalar, en tal sentido, a los gobiernos de los estados miembros, la responsabilidad de efectuar los máximos esfuerzos posibles a fin de participar plenamente en la cooperación para el desarrollo hemisférico, por cuanto es una via fundamental para aliviar en América la extrema pobreza, especialmente la que padecen los países y regiones más necesitadas.

"9.- Tomar nota con satisfacción de la decisión de los gobiernos de los Estados miembros que han invitado a la comisión a visitar esos países y exhortar a los gobiernos de los estados miembros que todavía no han aceptado o que todavía no han convenido fecha para esa visita, a que lo hagan a la brevedad posible.

"10.- Solicitar que la comisión continúe observando la situación de los derechos humanos en los estados miembros que ella considere apropiados y que incluya sus conclusiones en su informe al undécimo periodo ordinario de sesiones de la asamblea general.

11.- Invitar a los gobiernos de los estados miembros que todavía no lo han hecho, a que consideren la conveniencia de firmar o ratificar la convención americana de derechos humanos que ha sido objeto de adhesión o ratificación por parte de BOLIVIA, Colombia, Costa Rica, Ecuador, El Salvador, Granada, Guatemala, Haití, Honduras, Jaiamca, Nicaragua, Panamá, Perú, República Dominicana y Venezuela.

"12.- Destacar la necesidad de que en aquellos países dond ocurra, se ponga fin inmediatamente a toda práctica que conduzca a la desaparición de personas de instar asimismo a que se lleven a cabo los esfuerzos necesarios para determinar la situación de las personas cuya desaparición ha sido denunciada.

"13.- Recomendar a los gobiernos en relación con el párrafo anterior, el establecimiento de registros centrales en los cuales se lleve el control de todas las personas que hayan sido objeto de sanción, para permitir a sus familiares y otras personas interesadas tomar conocimiento en un periodo corto de tiempo de cualquier detención que haya ocurrido solicitar asimismo, que las detenciones se lleven a cabo juntamente por autoridades competentes debidamente identificadas y que se ubique a los detenidos en lugares destinados a ese propósito".

"14.- Exhortar a todos los gobiernos a que continuen prestando a la comisión l

Escepticismo sobre pronta...

(Viene de la página 1)

Susangerd, 50 kilómetros al noroeste de Ahvaz, capital de la provincia de Khuzistan, y Abadán, 137 kilómetros al sur de Susangerd.

Los dos países mencionaron intensos combates al norte y este de Abadán. Irán sostuvo haber forzado un retroceso de diez kilómetros de la avanzada iraquesa durante la última semana de lucha en los alrededores de esa ciudad.

Abadán está junto al estuario de Shatt al Arab, el único acceso acuático de Irak al Golfo Pérsico. Irak desconoció un tratado firmado en 1975 que fijó el límite entre las dos naciones en la linea media del estuario y exigió a Irán que reconozca la soberanía iraquesa sobre todo el pasaje y una superficie de 320 kilómetros cuadrados en litigio.

Irán ha dicho que las tropas iraquesas deben abandonar los territorios capturados, unos 20.000 kilómetros cuadrados según Bagdad, antes de que se pueda considerar una tregua.

El ex Primer Ministro sueco socialista Palme, sin embargo, dijo que los dos países acordaron permitir la partida bajo bandera de la Cruz Roja de 63 barcos comerciales aislados por la guerra en Shatt El Arab.

Aún no se fijó fecha para la partida. En Beirut se dijo que habría un alto el fuego temporario con ese fin.

Gestión económica de 1980...

(Viene de la página 1)

agravante de que las cifras correspondientes a ingresos, están normalmente sobreestimadas, en tanto que las cifras de funcionamiento, son gradualmente reforzadas, incluso por sobre los niveles inicialmente aprobados..."

"Esta aflictiva situación, evidentemente, tiende a agravarse en la medida en la que no se cuenta con recursos externos, para los sectores público o privado, que suplan o complementen los magros recursos internos" dijo el Ministro.

Afirmó que el Presupuesto de 1980, con relación al de 1979, ha representado un incremento del 47% que sólo se explica por la necesidad de justificar, contablemente, "los grandes aumentos salariales, desencadenados por las medidas devaluatorias, del 29 de noviembre del pasado año, a los que no se suman los sueldos extraordinarios y bonos compensatorios otorgados en mayo de este año".

CREDITOS FISCALES

Dijo que en los últimos años, el Tesoro General de la Nación, ha tenido que confrontar nuevos requerimientos por parte de las empresas e instituciones públicas, las que teóricamente, cuando menos, debían autofinanciarse.

Anotó que, de un Presupuesto aprobado en 1979, para el Tesoro General de la Nación de $b. 11 mil millones en el ingreso proyectó para 1980 en $b. 13.400 millones, con un incremento de casi el 22% más.

Aclaró que en los Egresos se produjo una "distorsión inexplicable desde el punto de vista económico, porque estos fueron estimados en 1979, en $b. 13.200 millones y para la presente gestión los egresos subieron a $b. 20.300 millones, aumentando en 54% este Capítulo".

Dijo que la "deuda flotante" para la presente gestión alcanzará el orden de los $b. 3 mil millones, a los que se debe sumar el crédito fiscal concedido al Tesoro General de la Nación, por el Banco Central de Bolivia, de $b. 4.446 millones.

MEDIDAS

El Ministro de Finanzas, dijo que "estas cifras, comparadas con los ingresos efectivos, indudablemente han llevado al gobierno de las FF.AA. a una profunda preocupación sobre el devenir económico y social del país".

Afirmó que la "nación no puede seguir por ese rumbo" y que, el Gobierno, consciente de esta situación, "está estudiando las medidas adecuadas para congelar el Capítulo de Funcionamiento, (del Presupuesto) y particularmente de Gastos, buscando los correctivos más adecuados para que, especialmente, las empresas del sector público analicen las causas de sus permanentes pérdidas, y éstas sean disminuídas o eliminadas en el más breve tiempo".

Señaló que después de cuatro meses de consideraciones técnicas, se ha llegado a "la conclusión de que estas cifras son el resultado de las presiones políticas y sociales que han venido sufriendo los diversos gobiernos temporales e interinos, que ha tenido el país, quienes, por una política de corto plazo, aplicando soluciones de coyuntura a problemas de fondo, han preferido recurrir a créditos de corto plazo, que han empezado a presionar sobre nuestra balanza de pagos, al extremo de subir los índices de la relación deuda externa y exportaciones niveles del 30% o más".

Añadió que las medidas y acciones que estudia el Gobierno, "tienden a reconstruir la estructura financiera del país, en un marco de mediano y largo plazo".

Mal tiempo dificulta rescate...

(Viene de la página 1)

"Aquellos que han fracasado deben ser castigados", dijo.

Tanto los partidos políticos de izquierda como de derecha se han unido en sus ataques contra el gobierno. Las más recientes críticas provinieron del poblado de Calitri, donde un funcionario dijo que la ayuda había sido inexistente.

"Tenemso 6.000 desamparados. Estamos aislados. No tenemos luz ni agua y el 70 por ciento de nuestras viviendas están destruidas o dañadas", dijo el funcionario.

El comisionado especial para tareas de salvataje, Giuseppe Zamberletti, dijo que había transcurrido demasiado tiempo hasta que los soldados arribaron a la región a causa de que los dos tercios del ejército italiano está apostado en el área norte del país. cercano a la frontera con Yugoslavia.

Pero afirmó que las demoras podrían haberse evitado si se hubiera contado con planes de emergencia para un desastre de la magnitud del terremoto del domingo.

Pertini dijo que luego del terremoto de Friuli en 1976, que dejó más de un millar de víctimas, se habían esbozado algunos planes de ese tipo, pero que desde entonces no se había hecho nada porque "la memoria es corta".

Algunos funcionarios del comando central de ayuda a la zona de desastre instalado en Nápoles, dijeron que serán destinados a las operaciones de rescate entre 1.500 y 2.000 vagones ferroviarios que se enviarán a Salermo para ayudar a los que quedaron sin viviendas.

En Bonn, un vocero del Ministerio de defensa dijo que el gobierno de Alemania Federal enviará un batallón de ingenieros del ejército para auxiliar en las tareas de rescate.

El vocero dijo que aviones de la Fuerza Aérea, de Alemania Federal habían efectuado hoy cuatro vuelos a Nápoles, transportanto mantas, carpas y personal médico a bordo.

Marcelina v. de Iglesias, esposa; José, Freddy, Yolanda, Renato, hijos; Angel, Eufronia Iglesias, hermanos; Ana v. de Vilchez, hermana política; Daysi, Dora, Teresa y Jorge, hijos políticos; primos, sobrinos, nietos y demás familia del que en vida fue abnegado padre, ejemplar esposo y leal amigo:

GERMAN IGLESIAS ARROYO

Benemérito de la Patria y Heroe Nacional de Cañada Strongest.

(Q.E.P.D.)

invitan a sus amistades, personal de Comibol Comando de Ingeniería del Ejército, Grupos de Oración de la Renovación Carismática, Directivos de la Junta de Vecinos del Plan 266, Residentes Potosinos y personas piadosas, asistir a la Misa ...iam que se mandará a oficiar en el Templo de Santo Domingo el día de ...28 de los corrientes, a Hs. 10.45, recordando el primer mes de su ...iento.

...del templo.

Empresa privada debe...

(Viene de la página 1)

Acelerar el crecimiento económico, mediante la utilización óptima de los recursos que posee el país, y el aprovechamiento eficaz de las oportunidades financieras y tecnológicas, que existen en el mundo y que sean aplicables a nuestra realidad.

Transformar el gran porcentaje de la actual economía primaria, en una economía industrial y exportadora.

Lograr un crecimiento autosostenido del producto interno bruto. Consolidar la estabilidad política que viabilice el desarrollo y afiance la soberanía nacional.

La industria boliviana, salvo excepciones, se caracteriza por el predominio de unidades de producción pequeñas, fundamentalmente orientadas a la sustitución de importaciones de bienes de consumo no duradero, y al mismo tiempo, altamente dependientes de insumos importados.

Una serie de obstáculos han limitado de mandera significativa, un mayor proceso de industrialización del país. Entre estos se destacan: el reducido mercado interno, la vulnerabilidad a los mercados externos y su dependencia, la deficiencia de los mecanismos crediticios, y de asistencia técnica y sobre todo la inestabilidad política y social en la que se desenvolvió el país a lo largo de toda su historia.

Es por eso que buscamos la transformación de un gran sector de esa actividad, de manera que no sea más, un consumidor de divisas, que tanto sacrificio le cuesta conseguir al Estado, antes bien, será preciso que generen las suyas propias a través de un programa de acciones, articulado a un plan global de desarrollo, tendiente a lograr resultados proyectados a corto y mediano plazo, para ello será necesario:

Otorgar condiciones necesarias de estabilidad política, económica y social para que de esta manera la libre iniciativa, incremente sus inversiones.

Formular políticas de desarrollo, que impulsen los sectores productivos tradicionales y no tradicionales.

Suprimir las liberaciones de excepción a los diferentes sectores, ya que este implica una fuerte salida de divisas y un bajo nivel de recaudaciones aduaneras como ingreso estatal.

Por otra parte, el sistema arancelario cumplirá funciones de política económica no sólo recaudadora, sino también, de balanza de pagos y de protección a la industria local, tratando en lo posible de contrarrestar distorsiones, en la relación de precios internos y externos, buscando una mayor eficiencia en el aparato productivo privado.

Estamos convencidos que el estancamiento del país no podrá recuperarse fácilmente mientras no sea erradicado el contrabando.

Mi gobierno esta empeñado en emplear los medios más eficaces, para eliminar este lastre que impacta grandemente en los ingresos nacionales y desalienta a la industria. Sin embargo, considero que sólo con el desarrollo de una industria privada nacional fuerte, puede enfrentársele con éxito. La clave para ello, son precios competitivos y productos de calidad similar o mejor a los importados.

Se tenderá a un proceseo acelerado de sustitución selectiva de importaciones, basado en las ventajas comparativas, incentivando la inversión en industrias que vayan dirigidas a este fín.

Se dará mayor importancia a las exportaciones no tradicionales, para lo que se necesitan mayores incentivos y políticas de fomento al sector privado, desde la preinversión hasta la exportación. Al efecto el Supremo Gobierno, en un plazo no mayor a los 30 días, dictará una nueva ley de fomento a las exportaciones.

El Gobierno de Reconstrucción Nacional, ha creado las bases fundamentales como el orden y la tranquilidad, para que la inversión pueda desarrollarse, y que el enfrenamiento entre los sectores humanos que intervienen en la producción se conviertan en diálogo constructivo.

Estas bases, serán complementadas por instrumentos legales en materia arancelaria, monetaria, crediticia y tributaria, que canalicen la inversión nacional y atraigan el flujo de capitales extranjeros, que constituyen el motor principal para los países en vías de desarrollo, como el nuestro.

La nueva Ley de Inversiones tendrá como filosofía, la inversión protegida y libre, para todos aquellos sectores que no formen parte de la defensa nacional o de nuestros intereses estratégicos.

Creemos que la política gubernamental, con la gama de sus instrumentos, puede alterar positivamente las deficiencias que se presentan en los mecanismos del mercado, e incentivar indirectamente el comportamiento de los entes empresariales o de la iniciativa privada, hacia actividades económicas, que además de generar rentabilidad privada, puedan también obtener rentabilidad social.

Entendemos que en el campo de la minería, con la adopción de medidas tributarias se amplió su horizonte económico; sin embargo, conscientes de su rol y la importancia del sector en la economía, se esta revisando el Código de Minería, de manera de atraer capitales de riesgo y permitir la optimización del uso del capital, en actividades de prospección y exploración.

Se efectuará asimismo, una revisión de la legislación sobre reservas fiscales y concesiones, buscando el uso racionalmente económico del subsuelo, en beneficio del desarrollo minero.

En el sector de la industria, antes que continuar con una política de refugio a la ineficiencia, se buscará una verdadera protección a través de una rebaja de costos e incremento de la tecnología, de manera que el producto nacional, sea competitivo en precio y calidad con el similar importado.

La política del gasto público, coordinada con la crediticia, y apoyada por la política arancelaria, fomentará, dentro del mercado de consumo, las inversiones privadas nacionales, que complementen a las inversiones del sector estatal.

Es firme propósito dinamizar el sector de la construcción, mediante adecuados refinanciamientos, a través de la red bancaria nacional.

El sector industrial de transformación de producción agrícola primaria, será altamente favorecido, así como aquellas, que buscan la sustitución de importaciones.

En cuanto al sector agropecuario, por su importancia estratégica en el desarrollo nacional, el gobierno le asigna máxima prioridad. Una vez definido el horizonte agropecuario, buscará a la conjugación de las capacidades efectivas de explotación y producción industrial con capacidad de exportación, y los incentivos, para la exportación de productos no tradicionales, mediante créditos oportunos y sistemas fiscales atractivos.

Por otra parte, se dará mayor celeridad al funcionamiento del mercado bursátil, a través de la Bolsa de Valores, por cuanto este instrumento, permitirá estimular el ahorro interno, democratizar el capital accionario de las empresas, y finalmente posibilitará a la industria obtener financiamiento interno en mejores condiciones que las usuales.

Señores empresarios:

Hemos planteado las bases de una política donde la empresa privada genere y redistribuya los beneficios de la producción.

El rol del Estado en la producción, estará orientado hacia los sectores estratégicos, sin menoscabar la acción generadora de la empresa privada.

Exhorto a los hombres de negocios y emprearios privados, a asumir con responsabilidad histórica la actual coyuntura y observar las disposiciones legales vigentes destinadas a proteger socialmente a los trabajadores, y, demando de ustedes solidaridad con los principios de justicia social, que propugnan las Fuerzas Armadas.

En la encrucijada de un año que termina y otro que comienza, encadenamos ambas fechas llenas de significado, para expresarles que Bolivia cuenta con una clase trabajadora productiva y una juventud llena de esperanza.

Bolivia, que cuenta, con un extenso territorio con ricos y abundantes recursos naturales estratégicos localizados, los convoca a unirse a los grandes objetivos nacionales, para trabajar por una patria próspera, respetada y digna.

Muchas gracias.

El movimiento laboral...

(Viene de la página 3)

huelgas más prolongadas fueron las de Coresa y Enlozados Cóndor, que duraron exactamente 59 días. Los trabajadores retornaron a sus labores sin obtener conquistas significativas.

Lo hicieron obligados por las disposiciones del plan laboral que autoriza a los patrones a contratar nuevo personal después de 60 días de huelga. En la práctica, ello significa la cesantía.

Otras huelgas como las de Metalúrgica Talmet, Textil Matesa, Instituto Chileno Norteamericano de Santiago, Industria Inapis, Café Astoria de Concepción y Giglio, duraron entre 58 y 44 días. Por tratarse de sindicatos con 100 afiliados como promedio, no obtuvieron éxito en sus demandas.

Una huelga importante que se mantenía hasta el 24 de noviembre era la de la Industria Textil Panal que afecta a mil 478 trabajadores y que en esa fecha cumplió 47 días de paralización sin que se vislumbrara un acuerdo.

Las Textiles Panal, Yarur y Caupolicán, se integraron hace dos meses en una sola industria, la "Manufacturera Chilena de Algodón S.A." formando un importante monopolio en el sector. En la nueva empresa, trabajan unos seis mil 500 empleados y obreros.

Según los dirigentes, la experiencia básica del período fue que los trabajos deben reforzar la unidad por encima de toda otra consideración, porque la división del movimiento laboral incentivada por la creación de sindicatos paralelos y divisionismo de algunos dirigentes progubernamentales, favorece a los empresarios.

cine ★ t.v. ★ cine ★ t.v. ★ cine ★ t.v. ★ cine

MONJE CAMPERO Tel. 323333
Matinée, Tanda Hs. 3.30, 7.00 EL FRANCOTIRADOR. Noche suspendida. Largo metraje. May. 18 años.

6 DE AGOSTO Tel. 323829
Matinée, Hs. 15.30 Tanda Hs. 18.45, EL AGENTE 007 MOONRAKER MISION ESPACIAL. Actualidades Mundiales. Noche suspendida.

16 DE JULIO Tel. 377099
Matinée, Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.000 VIAJE AL CENTRO DE LA TIERRA todo público.

UNIVERSO Tel. 342660
Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 MOONRAKER MISION ESPACIAL. T.P. Noticiero alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

PARIS Tel. 32970
Matinée, Tanda y Noche HURACAN. Noticiero alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

MONUMENTAL ROBY Tel. 362135
Matinée, Tanda y Noche LA NAVE DEL TERROR. Noticiero alemán EL MUNDO AL INSTANTE.

MURILLO Tel. 352647
Matinée, doble LOS MONSTRUOS DE LA ISLA DEL DIABLO y YETY EL GIGANTE DEL SIGLO XX. T.P. Tanda doble May. 21 años. TODOS SUEÑAN CON EL PARAISO y LOS MONSTRUOS DE LA ISLA DEL DIABLO. 21 años.

BOLIVAR Tel. 325051
Matinée, Tanda y Noche EL GRAN EXTASIS. May. 21 años.

SCALA Tel. 323535
Matinée, Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30, Noche Hs. 20.30 MI BELLA MADRASTRA. May. 21 años. Noticioso EL ESPEJO DE ALEMANIA.

ROXY
Matinée, Tanda dobles CACTUS JACK EL VILLANO y ALAS DE NOCHE.

FANOLA Tel.
Matinée doble NOSFERATU y LOS ULTIMOS HOMBRES RUDOS. Tanda doble NOSFERATU y LOS ULTIMOS HOMBRES RUDOS.

AVENIDA Tel. 325409
Matinée, Hs. 15.30, Tanda Hs. 18.30 Noche Hs. 20.15 CHISPIRITO EN EL CHANFLE. Todo público.

TESLA Tel. 353803
Horario Especial Matinée Hs. 15.30, Tanda Hs. 19.00 APOCALIPSIS YA. Prohibida menores 21 años. Noticiero EL ESPEJO DE ALEMANIA.

CINEMATECA BOLIVIANA Tel. 325346
Matinée Hs. 15.30 Tanda Hs. 19.000 CONTACTO EN FRANCIA 2da. parte. J. Frankenheimer.

MEXICO Tel. 351205
Matinée, Tanda y Noche EL CHAVO DEL OCHO EN EL CHANFLE.

ESMERALDA Tel. 352454
Matinée, Tanda dobles EJECUTORES DE SHAOLIN y DEL INFIERNO A LA VICTORIA.

PACAJES Tel. 810499
Tanda doble EL GENDARME Y LOS EXTRA TERRESTRES y EL TIGRE DE PAPEL.

VARIEDADES Tel. 324071
Matinée doble LA CRUZ DE HIERRO y EL MUNDO ESTA LOCO LOCO LOCO. Tanda doble DISCOTECA CLUB PRIVADO y AL SORDO CIELO May. 21 años.

IMPERIO Tel. 340451
Matinée, Tanda dobles ESCLAVOS Y MITCHEL.

SANTA CRUZ

CASA DE LA CULTURA.
Noche 21.15 RECITAL DE BALLET (Academia de Danza de la Casa de la Cultura).

PALACE
Vermouth, 16.30 HANK EL CABALLO SALVAJE. Noche doble 19.30. HANK EL CABALLO SALVAJE y TRINITY Y SUS DOS COMPINCHES.

MARTINEZ
Vermouth, 16.30, LAS AVENTURAS DE LAS MIL Y UNA NOCHE Noche doble 19.30 LAS AVENTURAS DE LAS MIL Y UNA NOCHE y AQUI VIVE EL HORROR.

CITY HALL
Vermouth, 16.30 POR MIS DERECHOS. Noche doble 19.00 POR MIS DERECHOS y LAS AVENTURAS DEL POSEIDON.

SANTA CRUZ
Vermouth, 16.30 Tanda 19.00 y Noche 21.00 MOONRAKER MISION ESPACIAL.

CAMBAO
Vermouth, doble 16.00 y Noche doble 19.30 MANDIBULAS y AHORA ME LLAMAN EL MAGNIFICO.

RENE MORENO
Vermouth, doble 15.30 EL EXTRANJERO y EL COLECCIONISTA. Tanda doble 19.00 EL COLECCIONISTA y EL EXTRANJERO.

METROPOLITANO
Vermouth, 16.00 Noche 19.30 LO BUENO, LO MALO Y LO FEO.

24 DE SEPTIEMBRE
Vermouth 16.30, ADIOS GRINGO. Tanda 19.000 Noche 21.00 REVELACIONES SEXUALES DE LAS MUJERES.

COCHABAMBA

AVAROA Tel. 21285
Matinée Tanda YO MANDO TU OBEDECES.

COCHABAMBA Tel. 24219
Matinée doble AQUELLOS AÑOS LOCOS ... BOOGIE. Tanda ... ROLLE... DAMA DEL ... Noche ...

CAPITOL Tel. 21...
Matinée Tanda ... SHOW DEBE SE...

BUSTILLO
Matinée, doble EL ... y UN PEQUEÑO ... Tanda y Noche 7 ...

VICTOR
Matinée doble LA NOCHE DE RINGO y JALISCO NO TE RAJES ... y Noche OPERACION ...

Aventura, Emoción, Suspenso y Mist... en el Fantástico Mundo Revelado por JULIO VERNE!!

LA PELICULA MAS ESPECTACULAR DE LA NOVELA DE JULIO VERNE

VIAJE AL CENTRO DE LA TIE...

KENNETH MORE · PEP MUNNE · IVONNE SENT... · FRANCK BRAÑA · JACK TAYL...
JUAN PIQUER · FRANCISCO ARIZA · ANDRES BE...

HOY GRAN ESTRENO | cine 16 DE JUL...

COMPRO TODO

ORO y PLATA en joyas usadas, brazaletes, aretes, dentaduras, monedas, pedazos, etc. como estén, recogemos empeños de Joyas. Consulte precios y venga a visitarnos sin compromiso. Superamos cualquier oferta. Somos la OFICINA CENTRAL DE COMPRA DE JOYAS T.A.F.U. Pagamos mejores precios al contado. Edif. Libertad (J. Sanjinés, esq. Potosí) 3er. Piso. Of. 304. Todos los días de 9 a 12.30 y de 2. a 7.30 p.m. Fono. 365557

JOYAS COMPRO

Exacto todas las joyas que tenga se las compramos al contado y a buenos precios, no importa el estado en que se encuentren, monedas le pagamos hasta 900 el gr. visítenos en El Prado. Ed. Alameda, Mezzanini Of. 2b. Todos los días, en hrs. de oficina.

en Navidad regale la moda ... la moda Lady Manhattan®

2a. Semana

HOY Gran Suceso en Santa Cruz CINE MARTINEZ HO...

UN VIAJE HACIA OTRO MUND... EN EL TIEMPO, HACIA UN MUNDO DE MARAVILLAS, MAGIA Y MISTERIO!

Las Aventuras de Las Mil y Una Noche...

Todo Público
special guest appearances PETER CUSHING · CAPUCINE and MICKEY ROONEY
Directed by KEVIN CONNOR
EMI Films present A JOHN DARK · KEVIN CONNOR production "ARABIAN ADVENTURE" starring CHRISTOPHER LEE · MILO O'SHEA and OLIVER TOBIAS

MUSICA CULTA EN CRISTAL

Hs. 22.00.- F. M.

- Danza sinfónica Rachmaninow
- Sinfonía Nº. 3 Tchaikovsky

Lufthansa
Líneas Aéreas Alemanas

LA DEFINITIVA CONSAGRACION DE MARIA JOSE CANTUDO

INCOFISA 1980

MARCADA POR LOS HOMBRES

cine SCALA PROXIMO GRAN ESTRENO

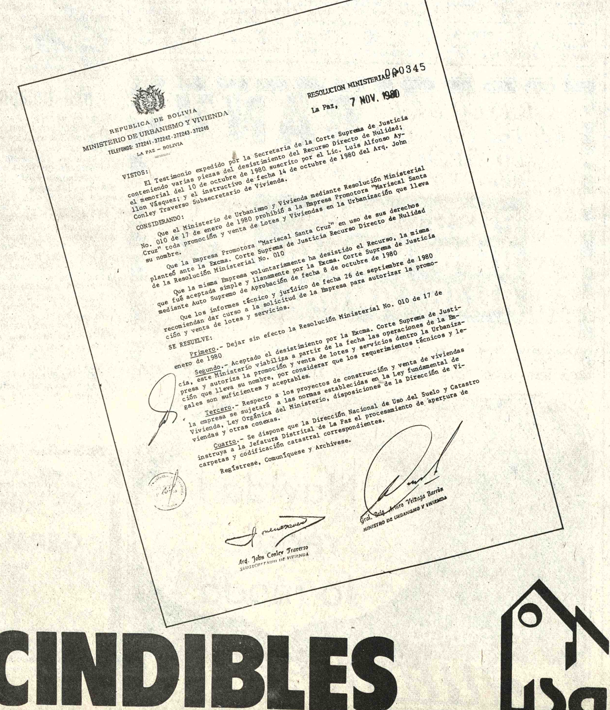
TOME AMANCAY ESTOMACAL

Adquiera en Farmacias

COMPRO

Joyas de oro y plata, monedas 600 $b. gramo, aros matrimoniales, pulseras, aretes, dentaduras, etc., como estén. Pago instantáneo. Socabaya 413. Esq. Potosí, Of. 5, horas de oficina.

NO SOMOS IMPRESCINDIBLES



REPUBLICA DE BOLIVIA
MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA
TELEFONOS: 372241 - 372242 - 372243 - 372246
LA PAZ — BOLIVIA

RESOLUCION MINISTERIAL Nº 000345

La Paz, 7 NOV. 1980

VISTOS:

El Testimonio expedido por la Secretaria de la Corte Suprema de Justicia conteniendo varias piezas del desistimiento del Recurso Directo de Nulidad; el memorial del 10 de octubre de 1980 suscrito por el Lic. Luis Alfonso Ayllon Vásquez; y el instructivo de fecha 14 de octubre de 1980 del Arq. John Conley Traverso Subsecretario de Vivienda.

CONSIDERANDO:

Que el Ministerio de Urbanismo y Vivienda mediante Resolución Ministerial No. 010 de 17 de enero de 1980 prohibió a la Empresa Promotora "Mariscal Santa Cruz" toda promoción y venta de Lotes y Viviendas en la Urbanización que lleva su nombre.

Que la Empresa Promotora "Mariscal Santa Cruz" en uso de sus derechos planteó ante la Excma. Corte Suprema de Justicia Recurso Directo de Nulidad de la Resolución Ministerial No. 010

Que la misma Empresa voluntariamente ha desistido el Recurso, la misma que fué aceptada simple y llanamente por la Excma. Corte Suprema de Justicia mediante Auto Supremo de Aprobación de fecha 8 de octubre de 1980

Que los informes técnico y jurídico de fecha 26 de septiembre de 1980 recomiendan dar curso a la solicitud de la Empresa para autorizar la promoción y venta de lotes y servicios.

SE RESUELVE:

Primero.- Dejar sin efecto la Resolución Ministerial No. 010 de 17 de enero de 1980

Segundo.- Aceptado el desistimiento por la Excma. Corte Suprema de Justicia, este Ministerio viabiliza a partir de la fecha las operaciones de la Empresa y autoriza la promoción y venta de lotes y servicios dentro la Urbanización que lleva su nombre, por considerar que los requerimientos técnicos y legales son suficientes y aceptables.

Tercero.- Respecto a los proyectos de construcción y venta de viviendas la empresa se sujetará a las normas establecidas en la Ley fundamental de Vivienda, Ley Orgánica del Ministerio, disposiciones de la Dirección de Viviendas y otras conexas.

Cuarto.- Se dispone que la Dirección Nacional de Uso del Suelo y Catastro instruya a la Jefatura Distrital de La Paz el procesamiento de apertura de carpetas y codificación catastral correspondientes.

Regístrese, Comuníquese y Archívese.

Arq. John Conley Traverso
SUBSECRETARIO DE VIVIENDA

Gral. Brig. Arturo Velzaga Barrón
MINISTRO DE URBANISMO Y VIVIENDA

No somos imprescindibles pero ... muy necesarios. Le damos la posi... lidad de tener un lote de terre... con servicios incluídos y grandes ... cilidades de pago.
Por esta Resolución Ministerial U... comprenderá que sí somos nece... rios.

URBANIZACIO...
Mariscal Santa Cruz

Curso para niños dictará la Asociación paceña de ajedrez

Dentro su plan de promoción nacra y teniendo que realizarse en 1981 el Torneo Estudiantil con 30.000 escolares colegiales la Asociación de Ajedrez de La Paz, invita a todos los niños, jóvenes y señoritas de nuestra capital, a participar del curso de ajedrez y VACACIONES a diversos niveles, que se dictará durante tres meses en su local del 5° piso del Estadio "La Paz", desde el próximo lunes 1° de diciembre de 1980 a Hrs. 10.00 a.m.

Este curso que estará a cargo de varios profesores de la Asociación, se dictará de lunes a viernes, en horas de la mañana y de la tarde; así mismo el costo total del curso será de $b. 200.– por alumno participante; las inscripciones estarán a disposición de los interesados hasta momentos antes de comenzar el curso, en las mañanas de 9 a 12 y en la tarde desde Hrs. 17.00.

CUARTA CATEGORIA

El torneo de cuarta categoría en ascenso 1981 se iniciará el lunes 1° de diciembre de 1980 a Hrs. 19.00 en el local de la Asociación. Los interesados en participar pueden inscribirse hasta momentos antes de iniciarse el torneo; en este torneo participarán los ajedrecistas que no están registrados en el ranking departamental.

CONFERENCIA

Una interesante conferencia será dictada el sábado 29 de noviembre a Hrs. 15.00 en la Casa Argentina, a cargo del maestro Carlos Mérida Bello, quien abordará temas relacionados con estrategia y tactica superior de ajedrez. Todos los aficionados locales están invitados a escuchar esta charla y la entrada es libre.

TORNEO INFANTIL

El jueves 4 de diciembre comenzará un torneo infantil de ajedrez, para niños y niñas hasta los 12 años; el torneo se denominará "Navidad 80" y se efectuará de lunes a viernes desde Hrs. 17.00 en el 5° piso del Estadio "La Paz"; el derecho de participación por jugador será de $b. 20. Las inscripciones se recibirán a cualquier hora, en el mismo local, hasta momentos antes de iniciarse el torneo.

SE NECESITA

Sra. o Srta. como asistente responsable para acompañar Sra. en convalecencia postoperatoria. Vivienda y alimentación como parte de la familia, más remuneración. Interesados llamar Tel. 322470 después de las 20.

BANCO MINERO DE BOLIVIA
AVISO DE REMATE

El Dr. J. Antonio Portillo, Juez 1° de Partido en lo civil de la Capital, etc.

Hace saber al público en general, que por providencia dictada dentro del juicio coactivo seguido por BANCO MINERO DE BOLIVIA contra WALDO SARMIENTO HELCURERO sobre cobro de dólares americanos, ha señalado el día viernes 19 de diciembre de 1980, hs. 15.30 para el remate en subasta pública de la concesión minera "SAN JUAN" de 200 Has. sobre vetas de estaño y otros minerales, sita en la jurisdicción de Quime. Prov. Inquisivi de este Departamento y en casa en la misma población de Quime, situada en la calle Bolivar, sobre la base de dólares americanos dos mil quinientos cincuenticuatro 41/100 ($us. 2.554.41).

Los mencionados bienes fueron dados en garantia hipotecaria de la obligación demandada y son de propiedad de Waldo Sarmiento U. y Mery Sarmiento, respectivamente.

ANTE MI

Los interesados en dicho remate, pueden ocurrir el día y hora señalados a la Tribuna de Remates del Palacio de Justicia Ordinaria, previo empoce del 5% de ley en Secretaría.

La Paz, 26 de noviembre de 1980

P.O. del Sr. J.1°. de P.en lo C.

Daniel Torrico Cardozo
Secretario del Juzgado de Partido en lo Civil

MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL
DIRECCION NACIONAL DE FISCALIZACION DE FONDOS Y PATRIMONIOS SINDICALES
COMUNICADO
EMPADRONAMIENTO DE EMPRESAS

En cumplimiento de la Resolución Suprema N°. 193524 de 12-11-80 que dispone el "EMPADRONAMIENTO GENERAL DE CONTRIBUYENTES", todas las empresas fabriles, comerciales de régimen especial, artesanales, constructoras, gráficas cinematográfica, prensa, ferrocarriles de la Red Oriental y Red Occidental, Teléfonos, Luz Eléctrica, y otros servicios tienen la obligación de inscribirse en el "PADRON GENERAL DE CONTRIBUYENTES" de la Dirección Nacional de Fiscalización de Fondos y Patrimonios Sindicales y en el interior del pais en las Oficinas Regionales, en el término de sesenta dias a partir del 1° de diciembre de 1980 al 30 de enero de 1981.

Para este efecto los contribuyentes deberán recabar el "FORMULARIO DINAFFS E.G.E. 80" de las oficinas ubicadas en la Avenida 16 de Julio N°. 1800 - Edificio Cosmos 6to. piso, o en las oficinas regionales de cada departamento.

Transcurrido este plazo el incumplimiento a estas disposiciones serán sancionados conforme a disposiciones legales en vigencia.

La Paz, noviembre de 1980

V. Eduardo Ruiz Garcia
Director Nacional de Fiscalización de Fondos y Patrimonios Sindicales
Ministerio de Trabajo y D.L.

MINISTERIO DE TRABAJO Y DESARROLLO LABORAL
DIRECCION NACIONAL DE FISCALIZACION DE FONDOS Y PATRIMONIOS SINDICALES
DINAFFS
A LA INDUSTRIA FABRIL, MADERERA, GRAFICA, CINEMATOGRAFICA, EMPRESA NACIONAL DE FERROCARRILES, TELEFONOS, LUZ ELECTRICA Y OTROS SERVICIOS

Para su conocimiento, cumplimiento y facilitar su correcta interpretación y aplicación damos a conocer los alcances de los Decretos Supremos y Resolución Suprema, dictados por el Supremo Gobierno de Reconstrucción Nacional de las Fuerzas Armadas de la Nación, en beneficio de la clase trabajadora del pais.

DECRETO SUPREMO N° 17789 de 13-11-80.

Articulo 1°.- Se dispone que a partir de la fecha todos los recursos provenientes de los recargos del 0.30 %, 0.45 %, 0.50 %, 1.20 % y 2 % Pro-Sedes Sociales, Campos Deportivos y Asistencia Laboral deben ser depositados directamente en las Cuentas Corrientes del Banco Central de Bolivia, abiertas para el efecto por la dirección Nacional de Fiscalización de fondos y Patrimonios Sindicales y Oficinas Regionales en el Interior del Pais.

Articulo 2°.- Se determina que las empresas que fueron facultadas para las retenciones, actualicen sus liquidaciones y efectuen los depósitos relacionados con los recargos del 0.30 %, 0.45 %, 0.50 %, 1.20 % y 2 % debiendo sancionarse su incumplimiento de conformidad a disposiciones legales en vigencia.

Articulo 3°.- Quedan derogadas todas las disposiciones contrarias al presente Decreto Supremo.

DECRETO SUPREMO N° 17791 de 13-11-80

Articulo 1°.- Autorizase a la Dirección Nacional de Fiscalización de Fondos y Patrimonios Sindicales dependiente del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, percibir, administrar y fiscalizar todos los fondos provenientes por concepto de contratos anticréticos y de alquiler o locación de inmuebles, campos deportivos y otros pertenecientes a las organizaciones sindicales del sector laboral del pais.

Articulo 2°.- Los fondos provenientes por los conceptos referidos, deducidos exclusivamente los gastos que demandarán su arbitrio en un porcentaje no mayor del 10 %, serán destinados preferentemente para el mantenimiento, refacción y remodelación de los referidos inmuebles.

RESOLUCION SUPREMA N° 193524 de 12-11-80

1°.- Autorizase a la Dirección Nacional de Fiscalización de Fondos y Patrimonios Sindicales dependiente del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, proceder en un plazo no mayor de sesenta dias a partir de la presente fecha y con carácter nacional, al EMPADRONAMIENTO GENERAL DE CONTRIBUYENTES de todas las empresas;

2°.- Condonar recargos, intereses y multas en un 100 % y por tiempo de cinco años a la fecha del empadronamiento a todas aquellas empresas que por diferentes motivos no se encuentran registrados al presente en las oficinas de la Dirección Nacional de Fiscalización de Fondos y Patrimonios Sindicales y Oficinas Regionales en el Interior del Pais.

3°.- Transcurridos los sesenta dias, el incumplimiento o renuencia de las empresas será sancionado conforme a disposiciones legales en vigencia.

La Paz, noviembre de 1980.

V. Eduardo Ruiz Garcia
Director Nacional de Fiscalización
de Fondos y Patrimonios Sindicales
Ministerio de Trabajo y D.L.

The Strongest realiza elecciones desde el 11

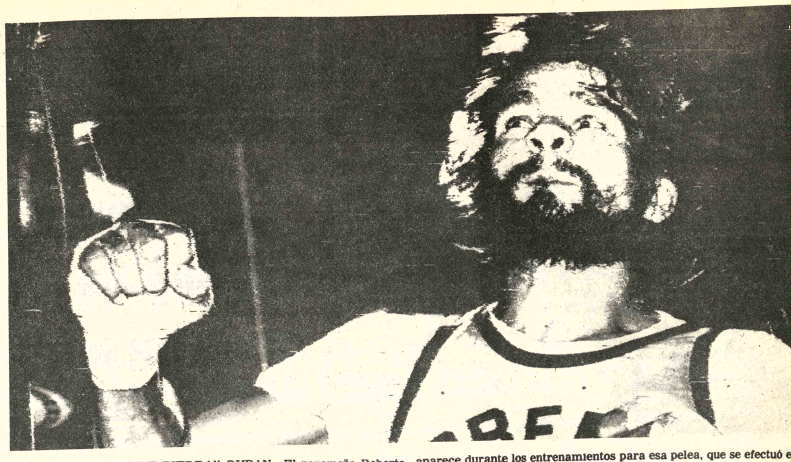
Los días 11,12,13 y 14 del próximo mes se realizarán las elecciones para designar a los nuevos dirigentes del club The Strongest de acuerdo a lo que se aprobó anoche en la reunión de la directiva de la entidad que preside Jaime Pando Gómez.

Por otra parte se dijo que en los próximos días se hará conocer la nómina del Comité Electoral, que se encargará de normar el acto plebiscitario en la entidad "atigrada".

Ayer en la reunión de la actual directiva fue posesionado el Comité Consultivo de la entidad el mismo que, en un principio, estará integrado por los siguientes ex presidentes del club: Antonio Asbún, Néstor Dávila y Adrian Caro. A estos tres se sumarán otros ex titulares de la institución.

LA DEFINITIVA CONSAGRACION DE **MARIA JOSE CANTUDO**

MARCADA POR LOS HOMBRES
cine SCALA PROXIMO GRAN ESTRENO



ROBERTO "MANO DE PIEDRA" DURAN.- El panameño Roberto Durán, que perdió el título mundial de los Welter frente a Ray Leonard, aparece durante los entrenamientos para esa pelea, que se efectuó e Nueva Orleans (RADIOFOTO DE AP).

Relación de encuentros del básquet de ascenso

El Comité Técnico de la Sección Divisiones Inferiores de la Asociación de Básquetbol de La Paz hizo conocer ayer la relación completa de sus actividades deportivas a partir de hoy y hasta el 4 del próximo mes.

La programción oficial es la siguiente:

VIERNES 28 CANCHA "A" COLISEO CERRADO: Hrs. 18.00 JUVENIL VARONES: UNIVERSITARIO vs. GIMNASIA Y ESGRIMA.

SABADO 29 de Noviembre de 1980:
CANCHA DISTRITO POLICIAL N°. 2- Calle Loayza: Hrs. 14.00 JUVENIL VARONES: Est. JUNIORS vs. Naval. 15.00 JUVENIL DAMAS: MUNICIPAL vs. AMERINST. 16.00 JUVENIL VARONES: GIM. Y ESGRIMA vs. SAN MARTIN. 17.00 Ira. ASC. VARONES: R.A.CH. vs. EST. JUNIORS.
FISCAL: CELTAS.

DOMINGO 30
CANCHA "B" COLISEO CERRADO: Hrs. 9.00 2da. ASC. VARONES: MENDEZ ARCOS vs. SAN CALIXTO. 10.00 Ira. ASC. DAMAS: M. AUXILIADORA vs. HURACAN. 11.00 Ira. ASC. VARONES: WHITE STAR vs. CELTAS.
FISCAL B. SAAVEDRA.

CANCHA COLEGIO NAC. BOLIVAR - Av. 20 de Octubre esq. Conchitas.
Hrs. 9.00 JUVENIL DAMAS: WHITE STAR vs. SIMON BOLIVAR. 10.00 JUVENIL DAMAS: GIM. Y ESGRIMA vs. SAN MARTIN. 11.00 JUVENIL VARONES: COLONIA vs. SIMON BOLIVAR.
FISCAL: EST. JUNIORS.

LUNES 1°
CANCHA "A" COLISEO CERRADO: Hrs. 18.00 JUVENIL VARONES: INGAVI vs. CELTAS.
FISCAL: COLONIA.

MARTES 2
CANCHA "B" COLISEO CERRADO: Hrs. 18.30 2da. ASC. DAMAS: LEALTAD vs. THE LAW. 19.30 Ira. ASC. DAMAS: SAN MARTIN vs. SIMON BOLIVAR. 20.30 Ira. ASC. VARONES: R.A.CH. vs. WHITE STAR.
FISCAL: SEGUENCOMA.

MIERCOLES 3
CANCHA "A" COLISEO CERRADO: Hrs. 18.00 JUVENIL DAMAS: MUNICIPAL vs. COLONIA

UNA COMISION ESPECIAL PARA LA REVISION DE DOCUMENTOS DE BENEMERITOS ESTABLECERA LA LEGALIDAD DE LAS DECLARATORIAS

La Comisión Especial para la Revisión de Documentos de Beneméritos, creada por Decreto Supremo N°. 15497 de 26 de mayo de 1978, ha iniciado sus labores, a fin de establecer la legalidad o ilegalidad de las declaratorias de Beneméritos de la Patria que, conforme a anteriores revisiones efectuadas, podia sobrepasar a los 6.000 casos observados en todo el pais, lo que significaria que el Tesoro Nacional, viene erogando enormes sumas mensualmente, en los pagos de la "Pensión Vitalicia" a Beneméritos que no son tales, por haber conseguido sus titulos por medios ilicitos.

La Comisión Especial, que está formada por Delegados de los Ministerios de: Finanzas, Defensa Nacional, Previsión Social y Salud Pública y Confederación Nacional de Ex combatientes, tiene absoluta autonomia para cumplir con sus funciones especificas y no aceptará presiones ni recomendaciones de ninguna naturaleza, procediendo a la revisión e investigación de los centenares de casos denunciados, de acuerdo con las facultades que le señala el indicado Decreto Supremo.

Las primeras disposiciones de la Comisión Especial, se refieren a la inmediata organización de las Sub-Comisiones Departamentales; pedido a la Jefatura del Estado Mayor General de las FF.AA., para que por intermedio del Departamento Quinto Histórico, se haga una relación de los expedientes observados y luego enmendados con certificaciones ajenas a sus archivos; igual solicitud al Ministerio de Defensa Nacional.

Se ha aprobado, mediante Resolución Ministerial, el Reglamento Interno para el desarrollo de las actividades de la Comisión Especial, que tiene carácter reservado y que servirá para que todos los Comisionados, tanto de la oficina nacional, cuanto de las distritales, sujeten sus labores a las normas que se ha establecido, después de profundos estudios y análisis, en torno a los trámites de declaratorias de Beneméritos.

La Paz, 26 de noviembre de 1980
RELACIONES PUBLICAS COMISION ESPECIAL

Blooming derrotó a Wilsterman por 4-1

SANTA CRUZ, 27 (PRESENCIA).- Blooming sorprendió a Wilsterman de contragolpe, en el segundo tiempo, y lo derrotó en forma contundente por 4 a 1, en partido amistoso jugado la noche del miércoles en el Estadio Tahuichi Aguilera de esa ciudad. El público salió muy satisfecho del espectáculo que brindaron ambos equipos y aplaudió los goles de excelente factura que fueron anotados.

En los primeros minutos fuera de los "celestes" los que impresionaron mejor por su futbol veloz y bien corrdinado, llegando inclusive a ponerse en ventaja con un disparo violento de Reveiiz a los 6 minutos. Despues el campeón nacional fue ensamblando su juego de mediocampo y las acciones fueron equilibradas, con un futbol prolijo y atildado en ambos bandos.

A los 20, llegó el empate con maniobra personal de Jairzinho, quien se sacó de encima a Onishi y luego batió a Arispe, pegando previamente el balón en la pierna de Edgar Vaca. Despues el crack brasileño se perdió una gran oportunidad para aumentar, cuando inclusive había gambeteado al arquero, pero su disparo se fue alto.

En el segundo tiempo las acciones se pusieron al rojo vivo cuando el defensa Gallardo, con remate sorpresivo desnivelé y puso a 1 el marcador tras cumplirse un tiro libre. El golero Issa nada pudo hacer para evitar la caida de su valla. Despues se produjo un incidente desgradable que terminó con la expulsión, de Jairzinho y Gallardo.

Wilsterman empezó a dominar con insistencia y estuvo muy cerca del empate, inclusive un cabezazo de Taborga hizo que pelota regara en el tarvesaño, pero en rápido contragolpe Reveiiz aumentó en los 39 y el juvenil Hilton Meigar dio cifras finales a los 45 minutos. Los dos equipos salieron aplaudidos por 5.460 espectadores que dejaron en boleterias la suma de 228.730 pesos.

El campeon nacional quedó sorprendido por el juego veloz de Blooming, mientras en las tribunas la gente aplaudió sin retaceos la conquista del equipo local que volvió a imponer supremacias sobre el conjunto cochabambino, aunque esta vez se trató simplemente de un compromiso amistoso.

Renovación en cuadros directivos

Por: Armando Moreno Palacios

La biologia enseña que los conjuntos humanos, no son tables, y sufren mutaciones periódicas como una necesidad sus funciones especificas.

En este fenómeno vital es lógico que se involucre al dep te, porque existen multitudes dirigidas por grupos minoritar que deben saber que esas masas están conducidas corr tamente evitando dispersión y beligerancia de fuerzas mora y materiales que son un todo indivisible. En deporte este f damente es determinante por su heterogeneidad, cantidad anhelo de cambio en espera de otras corrientes, vivenc originales y nuevos hombres que satisfagan esa ansia innata no repetir lo conocido.

"Renovarse es vivir" asi lo manda incontrovertiblemer la humanidad. Lo contrario vulnera las leyes de la naturale porque, se corre el riesgo de la desaparición de ideales procura de progreso de los pueblos.

Se observa, con sorpresa que muchos dirigentes deporti son vitalicios, con programas obsoletos. Un alarmante quilosamiento de figuras y perspectivas. Un afán desmedido figuración o usufructo de situaciones que lindan con la m torpe falta de pundonor. Se desoye a la crítica cordial o viol ta. Se desatiende las reiteradas solicitudes de renuncia y no quiere advertir el creciente descontento del ambiente.

La perpetuidad conlleva a la formación de camarill obsecuentes, hábitos perjudiciales, desaciertos incontrolad posturas dictatoriales que paulatinamente alejan a elemen de valia a los que se cierra el camino de una lógica alt nabilidad en funciones de imortancia.

Los años, en el hombre, no pasan en vano. Hay un mome fatal en que las fuerzas -en la amplitud del concepto- no cede la voluntad y se doblegan ante la realidad; continuar es prudente más si se ha culminado un ciclo con eficiencia, triotismo y lealtad esperando gratitud al retirarse op tunamente "con la satisfacción del deber cumplido".

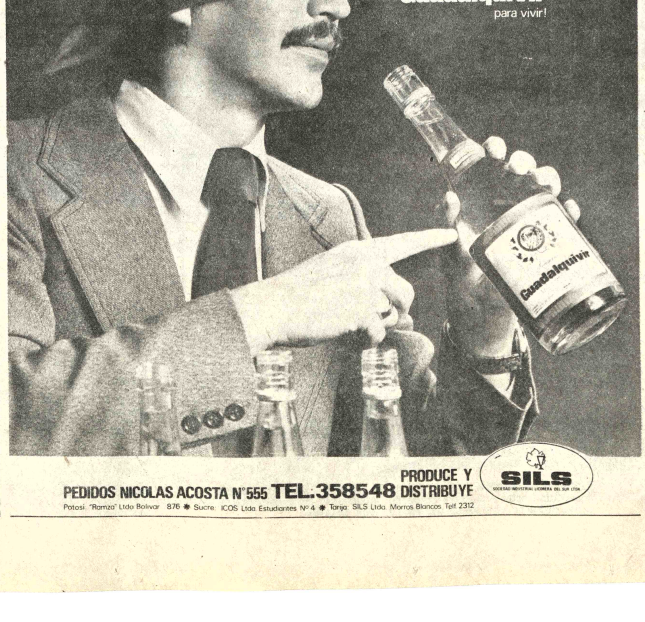
Tenemos dirigentes deportivos que no admiten la pro ción de jóvenes valores que es actitud normal y tonifica Otros han perdido autoridad y anulado su personalidad, per resisten alanar el campo a generaciones que esperan, derecho, su turno después de haber ejercido cargos menore les asiste la opción de aspirar a ascensos, porque el tiempo dio experiencia, serenidad, capacidad de mando y eficier en la impresionante DINAMICA del deporte que exige amp horizontes con una tónica vigorosa y constructiva.

Se ha revisado el Reglamento de la Ley del Deporte y e momento para "reconstruir" su organización, legislando so los periodos máximos de continuidad en el mandato del I sidentes de Federaciones para lo que habrá que adecuar Estatutos a esta época de transformaciones, anulando el e cio "vitalicio" de dirección.

Que vengan nuevas luces, intocados talentos, voluntad renovadas, inéditos afanes de superación; es decir abrir puertas de la esperanza a generaciones siguientes, como imperativo de necesidad en los ya cansados y caducos cuad directivos del deporte nacional. Asi sólo se avanzará con p firme hacia un futuro promisorio.

AVIVA

lo máximo y sin ver
Guadalquivir
por su aroma a pura uva!



Guadalquivir
para vivir!

PEDIDOS NICOLAS ACOSTA N°555 TEL. 358548 DISTRIBUYE
Potosi "Rampa" Ltda Bolivar 876 ✱ Sucre ICOS Ltda Estudiantes N° 4 ✱ Tarija SILS Ltda. Morros Blancos Telf 2312
PRODUCE Y
SILS
SOCIEDAD INDUSTRIAL LICORERA DEL SUR LTDA

JOYAS COMPRO

Como estén en oro y plata, monedas, recojo joyas empeñadas, pago mejores precios y al contado. Visítenos en horas de oficina. Murillo 786 Of. 3 (esq. Sta. Cruz)

COMPRAMOS

Todas las joyas que tenga en el estado que se encuentre en oro y plata, monedas. $b. 6 gramo, pago al contado.

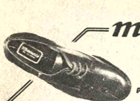
Edificio Oruro of. 3, plan baja, calle Oruro, entre Mc Sta. Cruz y Murillo, horas oficina.

SANTA CRUZ
SE VENDE

Empresa de material eléctrico mundialmente conocido, y fábrica de construcciones Electrometal Mecánica. Interesados llamar a los teléfonos 29338- 32388 horas de oficina.

DESTILERIA BOLIVIANA S.A.

Comunica a sus deudores morosos, que se otorga un plazo hasta el 15 de diciembre de 1980, para regularizar sus cuentas, caso contrario se publicarán nombres, sin perjuicio de seguir la acción judicial correspondiente.


Manaco
El clásico calzado de vestir en cuero para hombre.
OFERTA $b. 299.-
VEN CON Manaco Y...ANDA SOBRE RIELES!!

PRESENCIA Deportes
La Paz, Bolivia, viernes 28 de noviembre de 1980.

FINLANDESES.- El seleccionado finlandés de fútbol estuvo ayer en la Clínica del Deporte, para someterse a exámenes médicos. En la foto varios de los integrantes de la selección finlandesa.

Selección Nacional entrenó en Achumani

Hoy comienza venta de localidades

La Selección Nacional no pudo entrenar ayer en el estadio Olímpico La Paz y tuvo que hacerlo en Achumani.

Todos los jugadores están concentrados en el hotel Calacoto, inclusive, Carlos Conrado Jiménez.

Hoy durante todo el día realizarán sesiones de orden físico en Achumani, descansarán mañana en la mañana y en la tarde tendrán una importante sesión táctica en el hotel Calacoto.

Los integrantes de la Selección Nacional almorzaron en el Automóvil Club Boliviano. La comisión técnica ha entregado a cada jugador el plan de trabajo que cumplirán hasta el 23 de diciembre, fecha en la cual serán licenciados hasta el 2 de enero de 1981.

La concentración será total. Han quedado restringuidos los permisos por asuntos familiares y el cuerpo técnico ha pedido el máximo de entrega de cada uno de los jugadores para realizar un plan riguroso e intensivo. Ramiro Blacutt dijo a la prensa: "Ahora tenemos que trabajar seriamente. Tenemos compromisos difíciles y todos debemos trabajar por el país y la dignidad de este pueblo".

El viaje del seleccionado nacional al Uruguay ha quedado confirmado para el 9 de diciembre. Jugarán al día siguiente contra la selección uruguaya. Estarán de retorno el 11 y volverán al hotel Calacoto donde continuarán concentrados.

Hoy desde las 9:00 horas serán puestas a la venta las entradas para el cotejo internacional del domingo. Las boleterías de la Asociación de Fútbol de La Paz, permanecerán abiertas todo el día. Se dijo también que por el alto costo del encuentro, han sido anuladas todas las entradas de atención.

Recién hoy arribará a nuestra ciudad el presidente de la Federación Boliviana de Fútbol, Edgar Peña.

El máximo dirigente llegará para coordinar todo el plan general de trabajo de la selección.

Anoche se reunió la Comisión Seleccionadora. No trascendió lo tratado pero según se informó a PRESENCIA, en la oportunidad se analizó el viaje a Uruguay y el cotejo internacional del domingo.

A pedido de Eduardo Angulo, la selección lo despedirá el domingo. Por motivos familiares y de trabajo, el medio campista "atigrado" viajará el martes a Estados Unidos donde permanecerá durante un buen tiempo.

Angulo jugará su último cotejo en la selección frente a los finlandeses.

Martínez contra Benavidez en el Grand Prix de Chile

SANTIAGO, CHILE, 27 (LATIN).- El uruguayo José Luis Damiani derrotó al colombiano Jairo Velasco 5-7, 7-3, 6-3, por la cuarta ronda de la primera rueda del "torneo de tenis abierto de Chile" con puntaje para el Grand Prix.

En otros encuentros del torneo se registraron los siguientes resultados:

Andrés Gómez (Ecuador), ganó a Rick Fagel (Estados Unidos) 2-6, 6-1, 6-1.

Mario Martínez (BOLIVIA), a Angel Giménez (España) por no presentación.

Christophe Freys (Francia) a Belus Prajoux (Chile) 6-4, 6-4.

Pedro Rebolledo (Chile) a Vitaj Armitraj (India) 6-3, 6-2.

En encuentros dobles la pareja formada por el paraguayo Víctor Pecci y el argentino Ricardo Cano derrotó a la dupla del chileno Hans Gildemeister y el ecuatoriano Andrés Gómez por 6-4, 3-6, 6-4.

La quinta ronda de la primera rueda del torneo se disputará mañana con los siguientes encuentros:

Víctor Pecci (Paraguay) - Joao Soares (Brasil) RAMIRO BENAVIDES - MARIO MARTINEZ (BOLIVIANOS), Christophe Freys (Francia) José Luis Damiani (Uruguay) y Andrés Gómez (Ecuador) - Pedro Rebolledo (Chile).

Finlandeses entrenaron en el estadio L. Lastra, ayer

Durante dos horas entrenó ayer al Selección de Finlandia, que el domingo jugará contra su similar de Bolivia, en el estadio de Miraflores.

Por la mañana estuvieron en la Clínica Nacional de Deporte, donde pasaron todos los exámenes referentes a la altura.

Los especialistas de CLINADE, tuvieron intenso trabajo y al final quedaron sorprendidos por estado físico de los deportistas.

EN EL LASTRA

En vista de que el estadio Olímpico no puede ser utilizado por estar en mantenimiento, los europeos realizaron ayer un ligero entrenamiento de dos horas..

Para hoy se anuncia una práctica de fútbol pero en distinto escenario . Estarán en el "Libertador" de Tembladerani. La gente de la Federación Boliviana está prestando valiosa ayuda al seleccionado visitante. Mañana volverán a entrenar, mañana y tarde.

Los europeos tienen por costumbre realizar dos entrenamientos diarios.

NO LES AFECTA LA ALTURA

Por el momento la "altura" no ha causado ninguna molestia al equipo. La buena preparación física que cumplieron en su país ha servido de base para incrementar el rendimiento de los jugadores en países sudamericanos que sobrepasan los 3.000 mil metros sobre el nivel del mar.

Los finlandenses tampoco tuvieron problema alguno con la dieta. En el Hotel Plaza se informó a PRESENCIA, que se está brindando un servicio de primera.

"Tratamos de esmerarnos en darles un servicio en resguardo del prestigio del país", acotaron nuestros informantes.

VIAJE A ARGENTINA

El lunes en la mañana continuarán viaje a la Argentina donde jugarán cuatro cotejos internacionales. Los finlandeses están cumpliendo una intensa etapa previa a su participación en las eliminatorias del Mundial de España.

Nacional hípico desde hoy en "Los Sargentos"

JUVENIL JINETE.- Luis García Meza (hijo), es uno de los animadores de las competencias hípicas que se realizan en esta ciudad.

Jinetes de La Paz, Co... bamba y Santa Cruz ... desde las 14.30 horas de ... disputa de un nuevo ... nacional interclubes de ... a disputarse en el ... principal del club "Los Sargentos".

El torneo que se ini... finalizará el próximo do... fue programado a obj... realzar el quinquagésim... aniversario de funda... "Los Sargentos".

En la competencia ... participarán las ... taciones de los clubes ... y "Country" de Cocha... "Santa Cruz" de Santa ... "Los Sargentos" y ... Ecuestre Militar" de ...

Los organi... programaron un total ... pruebas de acuerdo al ... detalle:

VIERNES 28.- Hs. ... PRIMERA PRUEBA ... para Jinetes Infantiles ... máxima 1.000 mts ... máximo: 1.40 mts. N° ... 12 N° de obstáculos ... ficación: Tabla "B" Z... mts.

SEGUNDA P... "Saltos variados" pa... "B" y "A", Jinetes ... cualquier caballo y ... con caballos de 2da ... tegoría. Altura máxima ... mts. Espesor máximo ... N° de saltos: 11 N° ... táculos: 14. Clasificac... "A", Zanja: 3.00 ... desempate.

TERCERA ... "Velocidad y C... Abierta para todo ... cualquier caballo ... fantiles Altura m... mts. Espesor máxim... N° de saltos: 11 N° d... 14. Clasificación: ... Zanja: 3.50 mts.

SABADO 29.- Hs. ... CUARTA PRUEBA ... dad y Conducción" ... Infantiles. Altura m... mts. Espesor máxima ... N° de obstáculos: ... saltos: 11. Clasifica... "B" Zanja: 3.00 mts.

QUINTA P... "Velocidad y Conduc... Jinetes Novicios con ... caballo y jinetes "A" ... con caballos novicios ... máxima: 1.10 mts. ... máximo: 1.50 mts. N° ... 11 N° de obstáculos ... ficación: Tabla "B" Za... mts.

Hs. 14.00 p.m. ... PRUEBA: "Velocidad ... ducción" para Jinetes ... "A" Jinetes "B" con ... caballo y Jinetes "A" ... ballos de 2da. y 3ra. ... Altura máxima: 1.... Espesor máximo: 1.5... de saltos: 11. N° de obs... 14. Clasificación: Ta... Zanja: 3.00 mts.

SEPTIMA PR... "Saltos Variados" Abie... todo jinete con cualquier... (salvo infantiles) ... máxima: 1.40 mts. ... máximo 1.80 mts. N° de ... 11. N° de obstáculos: ... ficación: Tabla "A" Za... mts. Un desempate.

DOMINGO 30.- Hs. ... OCTABA PRUEBA ... Variados" para ... Infantiles. Altura máxima ... mts. Espesor máximo ... N° de saltos: 11. ... táculos: 14. Clasifica... "A" Zanja: 3.00 ... desempate.

NOVENA PR... "Saltos Variados" pa... novicios con cualquier ... jinetes "A" y/o "B" ... ballos novicios. Altura ... 1.10 mts. Espesor ... mts. N° de saltos ... obstáculos: 14 Cla... Tabla "A" Zanja: 3.00 ... desempates.

Hs. 14.00 p.m. ... PRUEBA: "Vallas ... Abierta para todo ... cualquier caballo ... fantiles). Altura m... mts . Espesor máxim... N° de saltos: 8 N° de ... 8 Clasificación: ... Desempates sucesi...

DECIMA ... PRUEBA: "Coop... parejas" Abierta p... te con cualquier ca... infantiles). Altura ... mts. Espesor máxi... N° de saltos: 11. ... táculos 11. Clasific... "B" Zanja: 3.00 m...

DECIMA S... PRUEBA. "Saltos ... para jinetes vetera... máxima: 1.10 mts ... máximo: 1.50 mts. N° ... 11 N° de obstáculos ... ficación: Tabla "A" Z... mts. Dos desempates.

Selección de Perú perdió en Hong Kong

HONG KONG, 27 (AP).- El seleccionado peruano de fútbol perdió hoy 2-1 en un encuentro amistoso con el equipo de la Liga de Hong Kong.

La primera etapa concluyó con un empate 1-1.

Los visitantes abrieron el marcador a los cinco minutos, pero fueron dominados ampliamente por sus anfitriones durante el resto del partido.

El árbitro mostró la tarjeta amarilla al entrenador peruano Marcos Calderón por ingresar en varias ocasiones el terreno en los minutos finales.

Los peruanos visitan Hong Kong estos días como parte de su preparación para los encuentros eliminatorios del campeonato mundial de 1982 que se jugará en España.

El domingo jugarán con un equipo local de primera división.

FINALISTAS.- Los cuatro finalistas del torneo nacional de tenis de mesa, en singles, Luis Boyán se adjudicó el título , después de intensos matchs.

Temporada de Volibol se iniciará mañana

Mañana comienza una interesante temporada interdepartamental de volibol en el Coliseo Ciudad de La Paz.

Las dos selecciones (damas y varones) de Oruro, jugarán este fin de semana, en una confrontación interdepartamental.

Lucio Berdeja, titular de la Asociación de Volibol de La Paz dio cuenta de las gestiones realizadas por su entidad para concretar un triangular, Lamentablemente a última hora no se pudo concretar la venida de los cochabambinos.

El programa general para esta temporada es el siguiente:

SABADO. 29 Hrs. 17.45 Lealtad vs. Gimnasia y Esgrima, por el torneo oficial de damas, Hrs. 18.45 Partidos correspondientes al torneo interbancario, Hrs. 19.30 Selección La Paz vs. Selección Oruro (Varones).

DOMINGO 30: Hrs. 8.30 Independiente Alas vs. Simón Bolívar Hrs. 10.30- Partido entre las selecciones femeninas de La Paz y Oruro.

Los dirigentes anunciaron por otra parte , que continuarán haciendo gestiones para intensificar la práctica de este deporte hasta concluir la temporada oficial del presente año.

Nominaron selección paceña de básquet en categoría juvenil

La Asociación de Básquetbol de La Paz nominó, parcialmente, a su seleccionado juvenil de este deporte que deberá participar en las eliminatorias de la categoría del 3 al 8 del próximo mes en Oruro.

Por el momento fueron designados nueve jugadores de un total de doce. Máximo hasta mañana, de acuerdo al Comité Técnico de la ABLP, serán designados los restantes tres jugadores.

En la fase eliminatoria en la que jugará La Paz, participarán también las representaciones de Oruro, Potosí, Uyuni y Pulacayo.

Los nueve seleccionados, hasta el momento, son los siguientes jugadores: Edwin Paredes, Raúl Vargas, Walter Pérez, Alberto Borja, Juan Carlos Tapia, Miguel Saravia, José Ayoroa, Andrés Pacheco y Julio Zelada.

Los tres restantes serán designados en las próximas horas.

El director del seleccionado paceño es Erlan Ortecho.

El equipo viajará el próximo martes a la ciudad de Pagador e irá presidido por el dirigente Román Murillo.

Abel Cabezas, presidente del Comité Técnico de la Asociación de Básquetbol de La Paz, informó que está plenamente oficializado el torneo femenino infantil, fase eliminatoria, a jugarse en esta capital los días 8,9 y 10.

El grupo eliminatorio además de La Paz estará integrado por Oruro, Uyuni y Pulacayo.

Always Ready se quedó sin director técnico

El primer equipo de fútbol del club Always Ready, se encuentra a la fecha sin director técnico en vista del alejamiento de Wilfredo Camacho.

El estratega nacional se separó del equipo "albirrojo" en vista de que se cumplió ya el contrato con la entidad, una vez finalizado el campeonato de la Liga Profesional.

De acuerdo a lo que se manifestó en esferas del CAR, se confía en poder lograr los servicios de Wilfredo Camacho por lo menos para la serie extra de partidos que el equipo deberá sostener con el representativo de Unión Mestranza de Viacha, campeón de la Asociación de Fútbol de La Paz.

Nada se dijo en sentido de que si la entidad recontratará a Camacho para la próxima gestión ya sea para el torneo de la Liga Profesional o para el de Primera "A" de la Asociación de Fútbol de La Paz.

Mientras tanto, el equipo practicará bajo la dirección de jugadores y personas que designe el Comité Técnico de la entidad.

Always se debe preparar para dirimir su permanencia o descenso en La Liga frente a Unión Maestranza. El primer encuentro ha sido programado para el 7 del próximo mes.

La selección argentina le ganó a un combinado 4- 0

BUENOS AIRES, 27 NOV (EFE).- El seleccionado argentino de fútbol derrotó anoche 4-0 a un combinado de Mendoza, en un partido amistoso jugado en San Rafael, a 1.000 kilómetros al oeste de Buenos Aires.

Los goles fueron convertidos por el debutante Alejandro Debole, Juan Barbas, Ramón Díaz y Daniel Pasarella.

Diez mil espectadores presenciaron el cotejo que no tuvo mucho brillo especialmente por la ausencia de importantes jugadores, como Ubaldo Fillol y Diego Maradona.

El plantel del equipo nacional estuvo integrado por Baley, Olguín, Galván, Passarella, Ocaño, Barbas, Gallego, Valencia , Debole, Luque y Díaz.

El encuentro formó parte de los preparativos del seleccionado argentino para su participación en la "Copa de Oro" de Montevideo (Uruguay) que reunirá a los países que alguna vez ganaron el trofeo mundial de la "FIFA".

El seleccionado quedará concentrado a partir del sábado próximo en la ciudad balnearia de Mar del Plata, a 400 kilómetros de Buenos Aires, y se conocerá entonces la lista de los jugadores que el entrenador César Menotti llevará a Montevideo.

Muhammad defenderá su título mundial

SAN DIEGO, ESTADOS UNIDOS, NOV, 27 (LATIN REUTER).- El campeón medio pesado del Consejo Mundial de Boxeo (CMB), el estadounidense Matthew Saad Muhammad, defenderá mañana su corona contra el retador Lotte Mwale, de Zambia, a quien dijo no conocía antes de acordar el combate por el título.

"Pero seguirá siendo un desconocido para mí y para todo el mundo después de la pelea de mañana", sostuvo Muhammad mientras descansaba en su habitación del hotel. "Oré por nocaut y el combate no durará muchos rounds," agregó.

EN VENTA LOTES DE TERRENOS

En El Alto 258 y 348 metros cuadrados camino a Oruro Esquina Aeropuerto parada micro Z, referencias mismo lugar, teléfono 301051.--

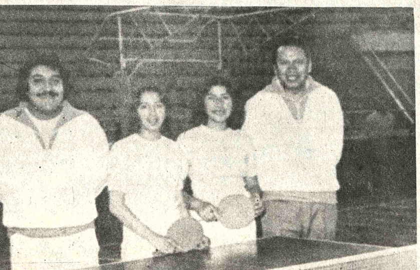
Por extravío quedan nulos y sin valor los siguientes Títulos de Acciones de MANUFACTURAS TEXTILES FORNO
1060-1061-1241-1293-1354-1608-1778-1823-1870-2091
2093-2109-2112-2124-2127-2152-2154-2161-2163-2176
2185-2187-2207-2210-2213-2215-2242-2244- 139-2257
1062-1063-1239-1240-1294-1430-1432-1610-1611-1776
1777-1824-1932-1934- 129-2090-2090-2110-2111-2123
2126-2151-2153-2160-2162-2175-2184-2186-2206-2209
2212-2214-2236-2241-2243-2247-2258- 140- 4- 22
23- 35- 59 60- 66- 85- 86- 107- 108- 134
135-1058-1059-1355-1356-1511-1512-1513-1606-1607
1871-1872-2002-2003-2004-1609

Santa Cruz 24 de octubre de 1980

SE ALQUILA TRACTORES

Empresa Minera, requiere para trabajos mineros, tractores tipo D-7 ó D-8, en alquiler.

Referencias teléfono 340427
Av. Sánchez Lima N°. 2440
(Plaza Abaroa)



EQUIPO DE SUCRE.- Teresa Prado de Antezana, Rosmary Bejarano, José Luis Castro y Gustavo Calderón, integrantes del plantel representativo de Sucre, en el torneo nacional de tenis de mesa.

DEPORTE EN LAS LIGAS ZONALES

Por los torneos de fútbol y básquet, de la Asociación Cósmica "Ciudad Satélite", se registrará este fin de semana la siguiente actividad:

SABADO 29 DE NOVIEMBRE DE 1980 CANCHA "B" MAYORES- SERIE "A" Fiscal de Turno, Sr. Hernán Jiménez, Delegado de Mesa; Club The Rockets, Hrs. 13.50 Skylab vs. Ganimedes Hrs. 15.10 Lasser vs. Fornax, Hrs. 16.10 Cruz del Sur vs. Ovnis. CANCHA "C" INFANTILES Delegado de Mesa: Club Rayo de Sol. Arbitro: Sr. Angel Merett. Hrs. 13.50 Lasser vs. Aerolitos, Hrs. 1505 Sputnik vs . Pioner I. Hrs. 16.10 Cometa Halley vs. Scorpios. DOMINGO 30 DE NOVIEMBRE DE 1980. CANCHA "B" MAYORES- SERIE "B" Fiscal de turno, Sr. Juan Barrera, Delegado de Mesa: Club Onda Cósmica. Hrs. 8.50 Cometa Halley vs. Scorpios Hrs. 10.10 Tauro, vs. Galaxia, Hrs. 11.20 Vulcanos vs. Rayo de Sol. CANCHA "C" INFANTILES Delegado de mesa: Club Cruz del Sur, Arbitro : Sr. Angel Merett, Hrs. 8.50 Pioner I vs. Tauro, Hrs. 10.05 Cometa Halley vs. Aerolitos, Hrs. 11.10 Sputnik vs. Lasser, POR LA TARDE - CANCHA "B" MAYORES - SERIE "C". Fiscal de turno, Sr. Jorge Dueñas, Delegado de Mesa, Club Galaxia, Hrs. 13.50 Soyuz 30 vs. Astronautas, Hrs. 15.10 Estrella Negra, vs. Venus Hrs. 16.20 Onda Cósmica, vs. The Rockets.

ASOCIACION DE BASQUETBOL CIUDAD SATELITE EL ALTO DE LA PAZ. CAMPEONATO DE CLASIFICACION "JUANA AZURDUY DE PADILLA". Sexta fecha correspondiente a la segunda rueda.

SABADO 29 DE NOVIEMBRE DE 1980. Hrs. 13.45 Categoría Varones Mayores. Venus "B" -Conquistadores, Hrs. 14.45 Categoría Damas, Capriles.- Y.M.C.A. DOMINGO 30 DE NOVIEMBRE DE 1980, Por la mañana, Hrs. 10.00 Categoría Varones Mayores. Venus "A"-Sexta Agrupación. Hrs. 11.00 Categoría Varones Mayores, Zabayacks - Boquerón. DOMINGO 30 DE NOVIEMBRE DE 1980. Por la tarde. Hrs. 14.00 Categoría Varones Mayores Rocket's-Capriles. Hrs. 15.00 Categoría Damas. Rocket's -Capriles.